

# AHORA



LA PRINCESA AVIADORA.—La princesa Ileana, hija de la reina de Rumania, es una entusiasta decidida de la aviación. Hace poco se ha anunciado su boda con un aviador, el archiduque de Austria. Y hela aquí, ahora, con el ministro del Aire italiano, Italo Balbo, al amarrar en el puerto de Nápoles, después de uno de sus últimos vuelos

Ayuntamiento de Madrid



# La adhesión al Gobierno de las entidades económicas de toda España



El salón de sesiones del Senado—cerrado tanto tiempo—ha sido el escenario del magno homenaje que las entidades económicas y productoras de toda España rindieron ayer al Gobierno de la República  
(Foto Benítez Casaux)



Los elementos industriales y económicos de Cataluña, con destacadas personalidades madrileñas, a su llegada a la capital de España para asistir al homenaje al Gobierno



El jefe del Gobierno provisional y los ministros de la Gobernación y Economía reunidos con los representantes nacionales de la industria y la economía en el Palacio del Senado



Un momento del discurso del señor Alcalá Zamora, agradeciendo, en nombre del Gobierno provisional de la República, el testimonio de adhesión que le han prestado las fuerzas vivas de toda España

(Fotos Díaz Casariego)



Director propietario: LUIS MONTIEL

Gerente: LUIS DE MIQUEL

Subdirector: M. CHAVES NOGALES.

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

MADRID ..... 2,50 ptas. al mes.  
 PROVINCIAS ..... 9,00 ptas. trimestre.  
 EXTRANJERO ..... 20,00 ptas. trimestre

Apartado 8.094.

PASEO DE SAN VICENTE, 18

Teléfono 18340

## DON JAIME DE BORBON HA PERMANECIDO UNAS HORAS EN ESPAÑA

Fué a Guernica y se detuvo ante el árbol de las tradiciones vascas

SAN SEBASTIAN, 5 (11,30 n.).—Hoy se tuvo noticia en San Sebastián de que había pasado por Guernica don Jaime de Borbón. Confirmando la referida versión, el Centro Tradicionalista ha hecho pública una nota concebida en los siguientes términos:

“Por varios conductos a la vez nos llega la noticia de que don Jaime acaba de realizar un viaje por el Norte de España, viniendo desde Pau, donde ha pasado unos días. Se ha señalado su paso por Guernica, donde, acompañado por algunas personas de relieve dentro del campo tradicionalista, ha estado en la Casa de Multas, deteniéndose ante el árbol venerando de las tradiciones vascas. Don Jaime no había estado en Guernica desde hace más de veinticinco años. En los centros políticos ha producido singular emoción la noticia de esta visita de don Jaime, que ha querido de esta manera renovar a los ojos del pueblo de Vasconia el juramento de apoyar las libertades tradicionales y defender los fueros de las provincias vascongadas. Don Jaime, que ha realizado este viaje con el más riguroso secreto para no promover dificultades en estos momentos, ha pasado, según nuestras referencias, una sola noche en Guernica, volviendo al día siguiente a Pau.”

## EL MINISTRO DE LA GUERRA EMPLAZA AL GENERAL MARTINEZ ANIDO

Para que en el término de cinco días comparezca ante él

El “Diario Oficial del ministerio de la Guerra” publica hoy una disposición por la que cita y emplaza al teniente general don Severiano Martínez Anido a que en el plazo de cinco días comparezca en el despacho oficial del ministro de la Guerra con objeto de recibir instrucciones.

## EL FISCAL ANUNCIA UNA QUERRELLA CONTRA EL AYUNTAMIENTO DE SEVILLA CON LA DICTADURA POR MALVERSACION, FRAUDE Y PREVARICACION

El señor Elola manifestó ayer en la Fiscalía del Supremo a los periodistas que, como consecuencia de los insistentes rumores llegados a él en relación con la gestión administrativa del que fué Ayuntamiento de Sevilla durante la dictadura de Primo de Rivera, había ordenado al señor Peyró que girase una minuciosa visita de inspección.

—De ella—agregó—se deducen responsabilidades contra el referido Ayuntamiento por los delitos de malversación, fraude y prevaricación. La querrela estudiada y redactada por el señor Peyró y aprobada por mí, ha sido enviada al fiscal de Sevilla, recabando su aprobación. Creo que la habrá presentado hoy.

# Ha sido nombrado alto comisario civil de Marruecos don Luciano López Ferrer

## EL GENERAL CABANELLAS, JEFE DE LAS FUERZAS MILITARES DEL PROTECTORADO

Se restituyen al ministerio de Hacienda las atribuciones sobre propiedades e impuestos en las plazas de soberanía que se habían atribuido irregularmente a la Dirección de Marruecos y Colonias

### A la entrada del Consejo

El ministro de Estado manifestó que había recibido oficialmente el “placet” para embajador del Quirinal a favor del señor Alomar.

—¿Se sabe ya quién va a ser alto comisario civil en Marruecos?—le preguntaron.

—No; todavía no se sabe. Probablemente se tratará de ello esta tarde.

—¿Y embajador de la Argentina?

—Tampoco ha sido designado.

—Se dice—le explicaron—que iba a serlo don Avelino Gutiérrez, pero según parece, dicho señor ha manifestado a sus amigos que en el caso de que se le señalase para este puesto, declinaría el honor, porque no se encuentra en condiciones para desempeñarlo.

—Pues entonces ya lo saben ustedes—replicó el señor Lerroux.

El ministro de Economía explicó que, en vista de que se ha levantado el espíritu de los exportadores, se van a modificar las medidas adoptadas acerca de la exportación.

Los demás ministros no hicieron ninguna manifestación de interés. A las seis de la tarde quedaron reunidos en Consejo.

### Manifestaciones de los ministros a la salida

A las nueve y media de la noche abandonó el Consejo el señor Nicolau, por salir en el segundo expreso para Barcelona.

El Consejo terminó a las diez menos cuarto. Al salir el señor Lerroux participó a los periodistas que había sido nombrado alto comisario en Marruecos don Luciano López Ferrer, y jefe de las fuerzas militares de aquella zona, don Miguel Cabanellas.

—¿Se hará público el documento de los notables moros?—preguntó un periodista.

—No sé de qué documento se trata.

—¿Y no sabe usted tampoco si recibirá el presidente a esa comisión?

—Repito que de nada de eso se ha hablado.

—¿Y se concederá autorización, como parece ha pedido para venir a España el escritor ruso Ehrenburg?

—No sé nada tampoco de ello; pero si se hiciera la petición, como estamos en un terreno tan resbaladizo, yo no haría nada sin traer el asunto al Consejo.

### EDITORIAL

## ALTO COMISARIO CIVIL Y JEFE DE LAS FUERZAS MILITARES

En el Consejo de ayer quedaron acordados los nombramientos del diplomático don Luciano López Ferrer para alto comisario de España en Marruecos, y del general Cabanellas, actual capitán general de Sevilla, para el mando superior de las fuerzas militares de la zona de Protectorado y plazas de soberanía.

El señor López Ferrer es, acaso, el español más enterado de cosas de moros. Una gran afición al problema, un hondo cariño hacia aquellas tierras, su larga permanencia en Africa, son limpias ejecutorias para merecer el delicado cargo que le ha sido conferido. No es la primera vez que se ha pensado en López Ferrer para el desempeño de la Alta Comisaría. Sonaba insistentemente su nombre siempre que en el Parlamento o en la Prensa se hacía nueve o diez años se propugnaba por un cambio radical de procedimientos frente a la guerra por sistema. Tal vez, en efecto, la política hubiera conseguido en más de un momento, torpemente desaprovechado, lo que luego se logró a fuerza de sangre y de dinero. López Ferrer era un ferviente convencido. Ocupará el palacete de la plaza de España, en Tetuán, cuando la tranquilidad en el campo moro es absoluta a favor del desarme de las cabilas. Con todo desembarazo podrá aplicarse, por tanto, a estudiar y resolver los problemas de la paz, ni tan sencillos ni tan escasos como pudiera suponer un espíritu superficial o un observador que entre la Península y Marruecos no encuentre mayores diferencias que las del indumento y el idioma.

El general Cabanellas, veterano soldado, es también un hombre que siente en su corazón, como el señor López Ferrer, el cariño a la tierra africana, donde ha permanecido largos años mandando tropas indígenas y haciéndose amar de sus subordinados. “El chivani”—el viejo, como le llamaban los moros por sus aborrecidas barbas blancas, tan morunas, sobre las mejillas tostadas por el sol—tiene en Marruecos buenos amigos, que le han de recibir con gusto.

Jefe militar de las fuerzas coloniales, mercenarias y peninsulares de ambas zonas del Protectorado en la nueva organización militar del territorio, se dará cuenta rapidísimamente de cuanto es necesario saber en relación a la vida castrense de las guarniciones del interior y de los acuartelamientos de las urbes.

Compenetrados íntimamente como pueden estarlo por la afinidad de vocaciones el alto comisario civil y el jefe superior militar, es más que presumible—y a ello van nuestros votos—que la República no tendrá que distraerse de los problemas interiores por otros planteados en la otra orilla del Estrecho.

### Se trató en el Consejo de llevar las Cortes a San Sebastián

El ministro de Hacienda participó que se había tratado en el Consejo de una propuesta muy interesante.

—Hemos examinado—añadió—la conveniencia de llevar las Cortes Constituyentes, durante el verano, a San Sebastián; pues existe una iniciativa del alcalde de aquella ciudad y unos ofrecimientos de locales para la celebración de las Cortes, instalación de los ministros, hoteles para alojamientos, etcétera. Sin embargo, aunque los ofrecimientos son estimables, se tropieza con grandes dificultades por los gastos que acarrearía, ya que habría que trasladar todo el personal del Congreso, funcionarios de todos los ministerios, los ministros tendrían que hacer frecuentes viajes de ida y vuelta a Madrid, y entre los diputados habrá bastantes personas modestas cuya estancia en San Sebastián, que es muy cara, les sería difícil sufragar, aunque se concedieran dietas para ello. El Gobierno ha visto con gran simpatía la idea; pero, como les digo, se han tenido en cuenta las dificultades que se ofrecen. Este estudio nos ha llevado mucho tiempo, pero creo que no será posible realizarlo.

El ministro de la Gobernación intervino en el diálogo, mostrándose partidario del traslado de las Cortes a San Sebastián; pero coincidiendo con el señor Prieto en que razones muy poderosas, de carácter económico, lo impedirían.

Don Fernando de los Ríos se mostró, por el contrario, opuesto al traslado de las Cortes a la plaza cantábrica.

### Las reivindicaciones sociales de los obreros mineros se llevarán a las Cortes

Al ministro de la Gobernación se le preguntó sobre el estado de la huelga en Asturias.

—Precisamente—dijo—durante el Consejo se me ha preguntado desde Asturias si el Gobierno estaba dispuesto a acceder a las aspiraciones de los obreros mineros respecto a la reducción de jornada de trabajo, y se les ha contestado que el Gobierno no sólo esa, sino otras reivindicaciones de la clase obrera, que entran dentro del proyecto de estructuración minera, está dispuesto a someterlas, por medio de un proyecto de ley a la resolución de las próximas Cortes.

### El señor Companys seguirá de gobernador en Barcelona

Se preguntó también al señor Maura si se aceptaría la dimisión al gobernador de Barcelona.

—El señor Companys—respondió—no presentará tal dimisión. Es un buen servidor de la República; y hará, por tanto, lo que se le indique.

El señor Azaña manifestó que no se



había nombrado capitán general de Aragón, para sustituir al general Ruiz Trillo, nombrado para el mando de Andalucía. Se ha encargado, interinamente, de la Capitanía de Zaragoza, el general Gómez Morato.

## El fomento de la escuela y la validez de certificaciones de estudios

El ministro de Instrucción hizo a los periodistas las siguientes manifestaciones:

—Se ha aprobado un decreto creando los Consejos Municipales encargados de velar por los intereses morales y materiales de la escuela. Este decreto, que con el que creó recientemente las Misiones pedagógicas y el que he de traer a uno de los Consejos próximos, organizando las Comisiones provinciales, forman un todo orgánico. Los tres me inspiran un entusiasmo optimista y una confianza ardiente en que han de provocar una corriente fecunda hasta en la última aldea a favor de la escuela española, rodeándola del necesario ambiente de apoyo.

Como resolución a ciertas dudas surgidas sobre la validez que ha de darse a los certificados de aptitud obtenidos por los alumnos de enseñanza oficial y libre con fecha anterior al decreto de 27 de abril y orden circular de 14 de mayo último, el ministerio ha tenido a bien resolver las dudas de referencia, considerando dicho certificado con plena validez académica, lo mismo que las calificaciones obtenidas en examen por asignatura. A los alumnos que hayan aprobado en la Universidad el examen final o de conjunto algún ejercicio se les concederá la misma validez.

## El jefe del Gobierno explica la fórmula empleada en el decreto accediendo al cese del general Sanjurjo

Salió, finalmente, el señor Alcalá Zamora. "Quiero explicarles—dijo—la fórmula que se ha empleado en el decreto de cese del general Sanjurjo como alto comisario en Marruecos. Se emplea la fórmula "accediendo", por dos razones: Primero, porque él se avino, leal y gustoso a ir allí, accediendo a la petición del Gobierno; pero expresando su deseo de que fuese por poco tiempo. De modo que el acuerdo de hoy no fué de iniciativa del Gobierno, sino suya, anticipadamente expuesta. En segundo lugar, como el cargo no es ya esencialmente militar por haberse acordado la Comisaría civil, cambia acceder ahora a los deseos del interesado. El Gobierno siente que abandone aquel cargo el general Sanjurjo y así como utilizó con gran satisfacción sus servicios en la Alta Comisaría, seguirá utilizándolos al frente de la Dirección de la Guardia civil. Su voluntad es servir a la República y la del Gobierno, repito, utilizar sus servicios."

### Nota oficiosa

El ministro de Instrucción pública dictó a los periodistas la siguiente referencia:

**Presidencia.**—El presidente dió cuenta de la importante reunión de representantes de entidades económicas celebrada en el Senado y en la que se mostró la adhesión entusiasta de fuerzas tan valiosas al régimen.

Se aprobó el proyecto de orden presidencial restituyendo al ministerio de Hacienda las atribuciones que irregularmente venía ejerciendo la Dirección general de Marruecos sobre propiedades e impuestos en las plazas de soberanía.

Como ministro interino del Trabajo el señor Alcalá Zamora dió cuenta del estado e impresiones satisfactorias de la huelga de Oviedo, y acerca de la de pescadores expuso que no habiendo llegado las partes a la avenencia directa, pero sí mostrándose dispuestas a un laudo, éste será dictado en breve por la representación de la autoridad.

También dió cuenta de un radiograma cursado desde Ginebra por el ministro del Trabajo, en el que se manifiesta que se ha celebrado el banquete

por las delegaciones iberoamericanas, al que asistieron 110 comensales, haciéndose votos máximos por la consolidación de la República española.

Como consecuencia de la antelación con que el Gobierno ha publicado la convocatoria de elecciones, se ha suscitado la de la fecha en que deben ser designados los adjuntos de las mesas y como solución se procederá a ello el domingo próximo, y donde no hubiera tiempo, el jueves siguiente.

**Gobernación.**—Admitiendo la dimisión de gobernador de Valencia a don José Centeno.

Nombrando para sustituirle a don Federico Fernández Castillejos.

Decreto suprimiendo en el ministerio la inspección general veterinaria.

Cesando en el desempeño de la misma el señor García Armendáriz.

Otro decreto estableciendo el número de circunscripciones electorales y diputados por cada una de ellas.

**Hacienda.**—Se aprobó un decreto disponiendo que cese en el cargo de director de la Fábrica de Moneda y Timbre don José Rodríguez Sedano.

**Economía.**—Incluyendo en el apartado D) de la Presidencia del Gobierno provisional de la República de 15 de abril último el titulado Real decreto ley de 8 de junio de 1926, referente al régimen de aceites de oliva o comestibles con la sola excepción del artículo transitorio que queda expresamente derogado y abriendo información pública sobre definición y

clasificación de aceites de oliva o comestibles. Régimen de fabricación y reglas para la exportación y otros extremos.

**Instrucción pública.**—Decreto disponiendo que cese en el cargo de delegado de Bellas Artes de Burgos don Gonzalo Gil Delgado y nombrando a don José Luis Monteverde para el mismo.

Decreto nombrando delegado de Bellas Artes en Logroño a don Gonzalo Cadarso.

Decreto disponiendo que donde existe una escuela primaria pública debe constituirse un Consejo encargado de velar por los intereses morales y materiales de la escuela.

Decreto autorizando al ministro de Instrucción pública para que provisionalmente y en tanto las Cortes no dotan convenientemente el servicio, mejore la escala del personal auxiliar de Institutos dentro de la consignación del presupuesto.

Quedaron acordados el nombramiento del señor López Ferrer para alto comisario de Marruecos y del general Cabanellas para el mando de las fuerzas en aquella zona, reemplazándole en Andalucía el general Ruiz Trillo.

## ARROZ "SOS"

EL MEJOR DE LOS ARROCES ESPAÑOLES

(17)

## Decretos de la Dictadura en Justicia que se derogan, anulan o se declaran subsistentes

**Artículo 1.º** Se derogan los siguientes reales decretos dictados por el Directorio militar y Dictaduras civiles desde 13 de septiembre de 1923 hasta 13 de abril de 1931.

Son los siguientes: 2 de octubre de 1923 creando la Junta inspectora del Poder judicial; otro de 20 de octubre del mismo año creando la Junta organizadora del Poder judicial; otro de 14 de mayo de 1924 sobre condiciones para ser nombrado magistrado del Tribunal Supremo, presidente de Audiencia territorial y presidente de Sala de Madrid y Barcelona; otro decreto-ley de 4 de enero de 1926; otro de 17 de diciembre del mismo año estableciendo bases para una nueva demarcación judicial; Real decreto-ley de 28 de febrero de 1927 reformando los artículos 402 y 403 del Código penal de 1870; otro decreto-ley de 13 de junio del 27; otro de 17 de agosto del 27 relativo a la organización del personal judicial; otro de 20 de octubre del 27 sobre la situación de los jueces de Primera instancia; otro de 19 de mayo del 30 restableciendo la denominación de ministerio de Gracia y Justicia, y otro de 16 de junio del 30 reconociendo el derecho a desempeñar cargos judiciales o fiscales indistintamente a quienes pertenecían a las carreras judicial y fiscal.

**Art. 2.º** Se anula totalmente el decreto-ley de 21 de febrero del 26 reformando los artículos 547 y 606 del Código penal de 1870.

**Art. 3.º** Se conceptúan reducidos al rango de preceptos meramente reglamentarios el Real decreto de 19 de febrero de 1924 sobre incompatibilidades de notarios y registradores de la Propiedad; otro de 11 de marzo de 1924 estableciendo un fondo con los depósitos para interponer recursos de casación y los consignados para el pago de costas en los negocios contencioso-administrativos; otro de 9 de enero de 1925 reorganizando el Cuerpo de Médicos del Registro civil, y otro de 25 de julio de 1928 sobre nombramientos de notarios y celebración de las oposiciones a Notarías.

**Art. 4.º** Declarando subsistentes, hasta que sobre ellos recaiga resolución parlamentaria, los siguientes reales decretos: de 1.º de febrero de 1924 sobre incompatibilidades de funcionarios judiciales o fiscales; de 12 de febrero del 24 sobre ampliación de competencia de los Juzgados municipales para conocer en materia civil hasta la cuantía de mil pesetas; de 6 de marzo del 24 modificando los Aranceles de los Juzgados municipales; de 13 de marzo del 24 elevando la categoría de los presidentes de las Audiencias de Madrid y Barcelona; de 2 de abril de 1924 dando una nueva redacción al artículo 74 de la ley de Enjuiciamiento civil; otro de la misma fecha dando disposiciones para evitar ciertos inconvenientes en los procedimientos civiles que se oponen a la rapidez en la administración de justicia; otro de 10 de noviembre de 1924 introduciendo adiciones a los artículos 1.333

y 1.046 de la ley de Enjuiciamiento civil; la real orden de 22 de noviembre de 1924 sobre la contratación de servicios de alimentación, obras, etc., para prisiones; decreto-ley de 3 de febrero de 1925 reformando los artículos 15, 17, 18, 32 y 36 de la ley de Enjuiciamiento civil, beneficio de pobreza; de 17 de abril de 1925 sobre la forma en que han de inscribirse en el Registro de la Propiedad los bienes de las capellanías colativas familiares subsistentes por el convenio-ley de 24 de junio de 1864; otro de 14 de noviembre de 1925 reformando varios artículos del Código penal de 1870; otro de 7 de diciembre de 1925 promulgando el apéndice al Código civil de Derecho aragonés; otro de 14 de diciembre del 25 reformando varios artículos de la ley de Enjuiciamiento criminal; otro de 17 de diciembre de 1925 modificando el artículo 19 de la ley de suspensión de pagos; otro de 14 de junio de 1926; otro de 14 de junio de 1926, orgánico del personal del ministerio de Justicia, en la parte que no ha sido modificada por el decreto del Gobierno provisional de la República de 6 de mayo del actual; otro de la misma fecha aumentando las plantillas de magistrados en Audiencias territoriales y provinciales; otro de 21 de julio de 1926 aprobando el estatuto del ministerio fiscal; reales decretos de 25 de junio y 23 de agosto de 1926 referentes a régimen de foros; otro de 4 de noviembre de 1926; otro de 17 de diciembre de 1926 creando el Cuerpo de guardianes de Prisiones; otro de 13 de junio de 1927 modificando los artículos 41, 399 y 400 de la ley Hipotecaria; otro de 19 de julio modificando los artículos 100, 101, 495 y 503 del Reglamento hipotecario; otro de 6 de septiembre de 1927; otro de 13 de diciembre de 1927 concediendo indulto total de las penas impuestas por delitos o faltas, públicas o privadas, cometidos por medio de la Prensa; otro de 1.º de octubre de 1927 concediendo licencias a funcionarios judiciales; otro de 1.º de octubre de 1927; otro de 13 de enero del 28; otro de 10 de diciembre de 1928; otro de 7 de enero de 1929 sobre reducción de aranceles judiciales; otro de 7 de mayo de 1929; otro de 21 de agosto de 1929 reformando varios artículos del Reglamento del Notariado; real orden de 3 de febrero de 1930 restableciendo en todos los Colegios de Abogados y Procuradores de España el vigor de sus estatutos y reglamentos; real decreto de 6 de febrero de 1930 restableciendo la Subsecretaría de Justicia y el cargo de subsecretario; otro de 24 de febrero de 1930; otro de 24 de marzo del mismo año; otro de 7 de abril de 1930; otro de 23 de abril del mismo año; otro de 16 de junio del mismo año derogando el que estableció la Junta delegada del Real Patronato Eclesiástico; otro de 1.º de julio de 1930; otro de 14 de noviembre del mismo año; otro de la misma fecha, y otro de la misma fecha modificando el Reglamento del Cuerpo de aspirantes a la Judicatura; varias rea-

les órdenes del mismo mes y año; otro decreto de 19 de enero de 1931, que restableció 16 Juzgados de primera instancia que habían sido suprimidos; otro de 19 de enero de 1931 otorgando al Cuerpo auxiliar del ministerio el ascenso hasta 4.000 pesetas; varias reales órdenes.

**Art. 5.º** Sin perjuicio de nuevas modificaciones o derogaciones, se considerarán comprendidas en el apartado c) del artículo 1.º del decreto de la Presidencia del Gobierno provisional de la República de abril último; las demás disposiciones de las dictaduras civiles que afecten a asuntos de la competencia del ministerio de Justicia y no se hallen comprendidas de modo expreso en los artículos precedentes.

## Se abre información pública sobre el régimen del comercio de aceites

Por decreto del ministerio de Economía se dispone:

1.º Que el titulado real decreto-ley de 8 de junio de 1926, referente al régimen de aceites de oliva o comestibles, se considere incluido en el apartado d) del decreto de la Presidencia del Gobierno provisional de la República de 15 de abril del corriente año, por exigencias de realidad y excepcional conveniencia del interés público, con la sola excepción de su artículo transitorio, que queda expresamente derogado.

2.º A partir de la publicación del presente decreto en la "Gaceta", queda abierta, por plazo de un mes, información pública escrita sobre los extremos siguientes:

Definición y clasificación de aceites de olivas comestibles. Régimen de fabricación, empleo y venta de aceites en España. Propaganda genérica del aceite de oliva español y su fomento en los mercados nacionales y extranjeros. Medio de realizarlo. Ingreso y administración. Régimen de importación y fabricación de semillas oleaginosas. Reglas para la exportación del aceite de oliva. Sistema y medios para fomentar la mejora del cultivo del olivo y la fabricación de sus aceites. Comisión mixta del Aceite. Organización y atribuciones, pudiendo concurrir a ellas las Cámaras Agrícolas, las de Comercio e Industria, Asociación y Cooperativas de agricultores, oliveros y exportadores, Asociaciones de fabricantes de aceites y jabones de todas clases y, en general, cuantas personas jurídicas e individuales se crean interesadas en este problema, que dirigirán sus comunicaciones a la Subsecretaría del ministerio de Economía Nacional, expresando: "Información sobre aceites".

3.º Cerrado el plazo de información pública a que se refiere el número anterior, por el ministerio de Economía se nombrará una Comisión integrada por elementos productores, técnicos y administrativos, que clasifique y ordene el resultado de la información, recogiendo las aspiraciones que, como resultado de aquéllas, se pongan de manifiesto, y elabore una ponencia acerca de las bases a que, a su juicio, debe someterse el régimen de fabricación, propaganda, uso y aplicaciones de las diversas clases de aceite.

4.º La Comisión mixta del Aceite continuará constituida en la forma actual, realizando los fines que se determinan en el artículo 10 del real decreto-ley de 8 de junio de 1926, sin más atribuciones que las expresamente contenidas en dicho artículo y con derogación de cualquiera otra que le hubiera sido conferida.

## Nombramiento de la Comisión Central para la Protección de la Mujer

En cumplimiento del decreto de 1.º de junio y para proveer los cargos de vocales de la Comisión provisional Central para la Protección de la Mujer, se nombran: A doña María Lezarraga de Martínez Sierra y a doña Matilde Huici de San Martín, como representantes femeninas de las clases liberales; a doña Regina García y a doña Victoriana Herrero, representantes femeninas de la clase obrera; a don Emilio Martínez Amador, como delegado de España que ha ostentado su representación en la Comisión consultiva para la Protección de la Infancia y de la Juventud de la Sociedad de las Naciones; y para el cargo de secretario, a don José Sánchez Domínguez, jefe de negociado del ministerio de Justicia. Las representaciones establecidas en el decreto mencionado, se amplían concediendo un puesto a la Asociación Universitaria Femenina Española, que ostentará doña Clara Campoamor,



## EL NUMERO DEFINITIVO DE DIPUTADOS QUE SE ELEGIRAN POR CADA PROVINCIA O CIRCUNSCRIPCION

La "Gaceta" publica hoy el decreto anunciado anoche a la salida del Consejo sobre las elecciones. En su artículo tercero fija el número de circunscripciones electorales y diputados que por cada una de ellas habrán de elegirse, según los datos facilitados por la Dirección general del Instituto Geográfico, Catastral y de Estadística, tomando como base los avances del censo de población correspondientes al año 1930, que serán los siguientes: Alava, 2 diputados; Albacete, 7; Alicante, 11; Almería, 7; Avila, 5; Badajoz, 14; Baleares, 7; Barcelona (capital) 18; Barcelona (provincia), 15; Burgos, 8; Cáceres, 9; Cádiz, 10; Castellón de la Plana, 6; Ceuta, 1; Ciudad Real, 10; Córdoba (capital), 2; Córdoba (provincia), 10; Coruña, 16; Cuenca, 6; Gerona, 7; Granada (capital), 3; Granada (provincia), 9; Guadalajara, 4; Guipúzcoa, 6; Huelva, 7; Huesca, 5; Jaén, 13; León, 9; Lérida, 6; Logroño, 4; Lugo, 10; Madrid (capital), 18; Madrid (provincia), 9; Málaga (capital), 4; Málaga (provincia), 8; Melilla, 1; Murcia (capital), 4; Murcia (provincia), 7; Cartagena, 2; Navarra, 7; Orense, 9; Oviedo, 16; Palencia, 4; Las Palmas, 5; Pontevedra, 12; Salamanca, 7; Santa Cruz de Tenerife, 6; Santander, 7; Segovia, 4; Sevilla (capital), 6; Sevilla (provincia), 10; Soria, 3; Tarragona, 7; Teruel, 5; Toledo, 10; Valencia (provincia), 13; Valladolid, 6; Vizcaya (capital), 6; Vizcaya (provincia), 3; Zamora, 6; Zaragoza (capital), 4; Zaragoza (provincia), 7.

## Conferencia de Angel Pestaña en el Ateneo de Madrid

La conferencia de Angel Pestaña sobre "Evoluciones de las clases proletarias" había despertado curiosa expectación.

El orador comenzó declarando que no era un intelectual, lo que había de confesar en detrimento suyo. Plantea después, como premisa de su discurso, la pregunta de si existen o no clases sociales. Hace veinte años se afirmaba que el problema de clases era patrimonio de media docena de agitadores; pero se ha evolucionado tanto en esta idea, que muchos lo admiten ya afirmativamente.

La sociedad actual está dividida en dos clases: capitalistas y trabajadores. Hay una especie de aristocracia del talento y otra del dinero. Aquella está mejor remunerada en su función productora que la del obrero.

Termina haciendo una advertencia al capitalismo: Que allane el camino de la evolución natural de la masa proletaria. De lo contrario, ésta saltará por encima de las barreras. El conferenciante fué largamente aplaudido.

## DE ULTIMA HORA

### Estado de Gitanillo de Triana

Desgraciadamente, a la hora en que cerramos la edición, recibimos desconsoladoras noticias con respecto al estado de Gitanillo de Triana. Su postración y abatimiento son muy grandes, y los doctores que le asisten se muestran pesimistas por completo en sus apreciaciones. Ayer le fué practicada la punción lumbar, extrayéndosele bastante cantidad de líquido, que, analizado convenientemente, confirmó la temida presentación del bacilo meningítico.

El estado del famoso diestro trianero es desesperado, habiéndose telefonado a sus hermanos, residentes en Sevilla, para que, lo más rápidamente posible, se presenten en Madrid.

## HUGO

Liquida los modelos de trajes y abrigos de esta temporada a precios reducidos. Alfonso XII, 18. Teléfono 13822.

## SE CREE QUE, A PESAR DE LO DICHO EN EL CONSEJO, EL SEÑOR COMPANYS ABANDONARA EL GOBIERNO CIVIL DE BARCELONA

En unas declaraciones hechas a un redactor de AHORA, ha reiterado su firme decisión de abandonar el cargo

"Quiero tener las manos libres para trabajar con mi partido en nuestro empeño de dar a Cataluña la estructura avanzada que la prometimos"

BARCELONA, 6 (1 m.).—El gobernador civil de Barcelona ha dimitido. Las causas de su dimisión son exclusivamente políticas. El señor Companys se sintió obligado a ser gobernador civil porque lo exigían las primeras horas de la República, pero deseaba abandonar el cargo. Como todo el mundo recuerda, a su audacia se debió la proclamación de la República en Barcelona desde los balcones del Ayuntamiento. En aquellas horas apasionadas el pueblo le nombró su alcalde popular y hasta el anochecer del día 14 fué el señor Companys el alcalde que se había elegido el pueblo mismo.

El señor Companys nos ha dicho:

—Quiero dedicarme a la organización general del partido Izquierda Republicana de Cataluña, que es al fin y al cabo la agrupación de la democracia catalana. La revolución y la República han venido de la mano de la Izquierda Republicana de Cataluña, la cual no existe realmente como partido. Se dedica a gobernar por la fuerza de las circunstancias y deja su organización abandonada a la buena voluntad de sus directores comarcales y locales, mientras los demás partidos van agrupándose y organizándose con la excusa de que

## Croniquilla de AHORA

### Otro proyecto de decreto



Así como hace dos días ofrecíamos al señor Alcalá, Zamora un proyecto de decreto por el cual se obligaba a los castellanos a aprender el euzkera, hoy, ante el Estatuto gallego, como el caso es distinto, nos atrevemos a proponer este otro:

"Visto el unánime sentir del pueblo gallego en favor de la dulce lengua gallega, el Gobierno provisional de la República, deplorando el abandono en que yace tan rico idioma, declara obligatorio para los nacidos en aquella región el aprenderlo y hablarlo. Los contraventores serán inflexiblemente castigados."

### Una "panne"

El diablillo freudiano de las equivocaciones simbólicas y los "lapsus linguae" significativos, está teniendo mucho que hacer en esta época, en la que hasta algún ministro de la República se equivoca y habla de "reales" órdenes.

—Yo que toda mi vida he sido monárquico... ¿qué digo?... republicano...

Así comenzó su intervención en un debate ateneístico cierto señor, hace muy poco tiempo. Pero lo de ayer fué más sensacional, porque el momento era solemnisimo... Palacio del Senado. Sesión en que las fuerzas vivas del país van a declarar su amor a la República y su adhesión al

Gobierno provisional. Nada menos.

El encargado de llevar la voz de seiscientas Entidades económicas republicanas es el señor Bosch Labrés, presidente del Fomento del Trabajo Nacional.

El señor Bosch se levanta. Silencio. Alcalá Zamora, en su sitio, se ahueca y dispone a escuchar los piropos... Y el señor Bosch dice:

—Voy a tener el honor de leer el mensaje que las Entidades económicas del país elevan al Gobierno de Su Majestad...

### Por todas partes se va a Roma

Hace un año algunas gentes se oponían a la candidatura de Azaña a la presidencia del Ateneo, alegando que no tenía categoría suficiente para el cargo.

Azaña lo sabe, y el otro día lo comentaba irónicamente:

—¿Qué ocultos resortes tiene la política! ¡Pensar que soy ministro de la Guerra sólo por poder presidir dignamente el Ateneo!

### Duda gramatical



Uno de los estudiantes presos en Jaca por haber tomado parte en el movimiento de diciembre, comparece ante el juez para ratificarse en su declaración, y coincide en el despacho con uno de sus compañeros de rebelión, preso también. El muchacho ha estado todo este tiempo incomunicado y no sabe qué han declarado sus amigos, ni qué conviene, por tanto, decir en este momento.

Pero el estudiante no se arredra y cuando la autoridad le concede la pala-

bra encuentra este ingenioso arbitrio para orientarse. Se dirige a su amigo y así, por las buenas y con un aire inocente, le pregunta:

—Oye, tú, ¿cómo se dice: me rectifico o me ratifico?

El amigo caza la intención y responde:

—Me ratifico, hombre, me ratifico.

—¡Ah, sí, es verdad! ¿Qué cabeza tengo! Me ratifico en todo, señor juez.

### Por evitar el tópic



Como se sabe, la boda del presidente Doumergue se ha celebrado en la más absoluta intimidad. Sólo estaban presentes los novios, el juez de paz y los testigos.

Interrogado sobre las razones que han podido aconsejarle el celebrar la boda en tan completa soledad, el presidente contestó sonriendo:

—Para no verme en la necesidad de exclamar, después de la ceremonia: "¡Al fin, solos!"

### Siempre discreto



¿Saben ustedes que Juan Belmonte estuvo a punto de ser designado vocal del Patronato del Museo de Arte Moderno? Esto ocurría, claro está, antes de que Pérez de Ayala marchase a Londres.

Afortunadamente, Juan es uno de los más discretos de su tertulia.

Francisco Maciá es la figura simbólica de toda Cataluña. Estos partidos van organizándose particularmente con la excusa de que Francisco Maciá es la figura simbólica de toda Cataluña. Estos partidos van aprovechándose de la austeridad de nuestros hombres que por estar investidos de cargos públicos no quieren entrometerse en cuestiones políticas para que no se dé la sensación de que emplean su influencia en coaccionar voluntades. Partidos políticos que fenecieron el día 14 de abril, van ocupando posiciones y equivocando al público con una solidaridad republicana y catalana que nosotros ofrecíamos antes del 12 de abril y nos fué rechazada porque, según ellos, éramos poco catalanistas. Ya han visto que nuestra escasa catalanidad era su escaso liberalismo y su negación revolucionaria.

"Izquierda Republicana de Cataluña hizo la revolución y ahora va a dar su Estatuto a Cataluña; pero no el Estatuto que ellos quieren, sino el que debe darse por la mayoría de la Generalidad y por el sentimiento del pueblo de Cataluña. Yo voy a eso, a cuidar de la revolución ganada, a que no nos quiten el triunfo, a consolidar el régimen democrático en la calle, puesto que está consolidado en las esferas oficiales. Francisco Maciá no es hoy el presidente de toda Cataluña; lo era ayer. La lástima es que no lo fuera ya cuando creamos el partido. Hemos conseguido la victoria por nuestro espíritu revolucionario, democrático, liberal y progresivo; "no vamos a dar al pueblo una República conservadora o gris; vamos a darle la estructura avanzada que le prometimos".

Desde el Gobierno civil yo nada puedo hacer, porque estoy embotellado. La dignidad del cargo no me permite hacer política desde aquí. Desde la calle, libre de manos, va a ser otra cosa. Los amigos deben, por tanto, abstenerse de enviar telegramas al Gobierno para que yo siga ocupando este cargo.

Sabemos que el señor Companys volverá gobernador civil de Barcelona, pero para pocos días, y se dice que lo sustituirá Bernis, Ullet o Giral, aunque con más probabilidad el señor Bernis, por su independencia de criterio y su actitud durante la dictadura, que le granjeó simpatías, y además por no haber pertenecido a ningún partido político, limitándose durante toda su vida a ser un hombre de leyes.

Se ha hablado también de una combinación de gobernadores y de enviar a Barcelona al señor Ortega y Gasset por su conocimiento del problema catalán y su afecto al señor Maciá. De todos modos, no tendrá nada de particular que en el Consejo del lunes próximo quede nombrado el nuevo gobernador de Barcelona.

## REAPARECE EL "A B C" Y SE PONE EN LIBERTAD PROVISIONAL A DON JUAN IGNACIO LUCA DE TENA

El juez del distrito de Buenavista, señor Torres Roldán, ha resuelto la nueva petición de reforma del auto de procesamiento y prisión incondicional contra don Juan Ignacio Luca de Tena, accediendo a la reforma en el sentido de acordar su libertad provisional mediante la fianza metálica de cinco mil pesetas.

Anoche mismo fué puesto en libertad el señor Luca de Tena.

Levantada la suspensión que le había sido impuesta, ayer reanudó su comunicación con el público nuestro colega "A B C".

Reitera su posición monárquica declarando desde el primer momento que no ha rectificado y que seguirá fiel a su actitud de siempre.

**FINCAS** rústicas y urbanas compra, vendo y permuto. J. M. Brito, Alcalá, 94, Madrid. Teléf. 56321. Infórme de la honorabilidad, solvencia y capacidad profesional de esta casa.



# **LAS ENTIDADES ECONOMICAS PRESTAN SU ADHESION AL GOBIERNO DE LA REPUBLICA** **Y PIDEN QUE LAS REFORMAS QUE EXIJA LA JUSTICIA SOCIAL EMANEN DE LAS CORTES**

**El señor Alcalá Zamora dice: La revolución fué pacífica en su origen, esa es su gloria; ordenada en su proceso, es nuestro deber; va a ser prudente en los cambios de legislación, esa es nuestra conformidad**

## **Llegada de la representación de Cataluña**

En el segundo expreso de Barcelona llegaron a Madrid la representación del Fomento del Trabajo Nacional y otras comisiones de las fuerzas económicas de Cataluña. Fueron recibidas en la estación de Atocha por el subsecretario de Economía, el director de Industria y los señores Montiel, Salgado y Aleixandre, en representación del Circulo de la Unión Mercantil.

Desde la estación se dirigieron los comisionados al Hotel Palace, donde, durante toda la mañana, se recogieron las adhesiones, acudiendo a inscribirse y firmar en las listas numerosas personalidades económicas de Madrid y provincias.

## **El acto del Senado**

A las doce de la mañana se celebró en el palacio del Senado el acto de entrega al Gobierno del mensaje de adhesión a la República que suscriben las entidades económicas de España, que han respondido unánimemente al llamamiento del Fomento del Trabajo Nacional.

Ocuparon la mesa presidencial el jefe del Gobierno, los ministros de la Gobernación y Economía Nacional; el presidente del Fomento del Trabajo Nacional, señor Bosch Labrenche; el de la Sociedad de Agricultores de España, señor Matesanz; el de la Cámara de Industria de Barcelona, señor Olivas, y el de la Federación de Entidades Mercantiles, señor Montiel. Todos los señores fueron ocupados por los delegados venidos de toda España, quedando muchos en pie por ser insuficientes los asientos. La entrada del presidente y los ministros fué acogida con grandes aplausos.

Comenzó el acto dando lectura el señor Bosch del mensaje:

## **El escrito de adhesión**

Del escrito que suscriben las Entidades y Corporaciones, genuina representación de cuanto significa producción y circulación de riqueza en España, documentado extensísimo, reproducimos algunos de sus párrafos:

Después de hacer declaración solemne de adhesión al nuevo régimen político, declaramos que este escrito se encamina a estimular y favorecer el desarrollo del optimismo.

Llamamos luego la atención del Gobierno, sin ánimo de consejo, sobre algunos hechos en relación con la transformación del orden político nacional.

En realidad—dicen—nada vital de nuestra economía colectiva ha sido herido por los pasados hechos, y podemos, como conocedores de la vida económica nacional, asegurar que la situación de España es mucho menos grave que la de otros países del resto de Europa, profundamente perturbados por las consecuencias remotas de la postguerra. Ni el paro forzoso reviste entre nosotros la importancia que en otros países de Europa, ni la baja de precios ha tenido las proporciones perturbadoras del resto de los mercados mundiales, ni nuestra organización económica en su conjunto ha sufrido los duros contragolpes de las repercusiones.

Ningún tratamiento de belleza le dará tan buenos resultados como el uso constante de las famosas cremas

**POND'S**

EMBELLECE Y REJUVENECE

Consecuencia del estado de espíritu son, en primer término, cierta inflación monetaria producida, en gran parte, por la excesiva tesorerización del dinero en manos privadas, la depresión bursátil, acentuada en estos últimos días,

la contracción del comercio y el enraquecimiento del capital.

Bien sabemos que no es ajena a esta situación la política de anteriores Gobiernos que, desatendiendo las ansias esenciales del país, perturbaron con medidas de privilegio antidemocráticas el normal desenvolvimiento de la vida colectiva; pero, ante la situación de hecho que atravesamos, entienden las Entidades que suscriben, que no puede el Gobierno dejar de actuar, remediando con toda urgencia el daño de añejas raíces.

Especial atención ha de merecer, en nuestro concepto, de los hombres encargados de la gobernación de la República, la forma en que se plantea hoy el problema social. Ciertamente, en diversas regiones de España habían engendrado en otras épocas las reivindicaciones obreras gravísimos conflictos; pero sin que éstos trascendieran más allá de la esfera concreta de los intereses y empresas afectados, no como hoy, que llegan a producir perturbaciones. Una de las causas de esta diferencia ha de buscarse precisamente en la forma que presentan hoy muchas de las reivindicaciones obreras, divorciadas de aquel espíritu democrático que es característica del Gobierno de la República y sufriendo, por otra parte, de la ausencia de un instrumento adecuado para encauzarlas y resolverlas; instrumento que estuviera dotado de la autoridad, tal vez más moral que legal, precisa para que sus decisiones fueran acatadas por los dos grupos, capital y trabajo, a que hubieran de afectar.

En resumen, excelentísimo señor, estimamos como el más primordial de los deberes ciudadanos para la normal existencia del Estado, para hacer posible su progreso y buscar el mayor bienestar posible para todas las clases sociales, el pleno acatamiento de todos a la ley y al Gobierno y, en este sentido, nos apresuramos a dar el ejemplo asegurando una vez más nuestro respeto a cuantas disposiciones emanan legalmente del Poder constituido, por radicales que ellas sean en su contenido. Mas, como garantía de eficacia de las mismas reformas que la Justicia social y el carácter de nuestros tiempos pudieran exigir, entendemos de capital importancia que su preparación venga revestida de aquellas condiciones y solemnidad que sólo las Cortes pueden darle, respetándose, en tanto se reúnen los representantes de la voluntad popular, el régimen jurídico actual y evitando toda perturbación arbitraria del orden público y de atentado a la propiedad privada, conforme, por otra parte, tiene ya explícitamente declarado el Gobierno provisional de la República.

Tal es, excelentísimo señor, la sincera expresión de nuestro pensamiento, que elevamos al Gobierno por V. E. presido.

El Gobierno sabrá, seguramente, apreciar la oportunidad y el valor que en los momentos actuales puede revestir el acto que realizamos.

Madrid, junio 1931.

Excelentísimo señor presidente del Gobierno provisional de la República."

## **Discurso del señor Matesanz**

A continuación pronunció breves palabras el señor Matesanz, como presidente de la Asociación de Agricultores de España. Hizo protestas de adhesión al nuevo régimen y ofreció una leal colaboración para consolidarlo, en la seguridad de que el Gobierno ha de tener presente cuanto los agricultores pueden aportar en nombre de la economía nacional.

—Esperamos y solicitamos—dijo—que sean las Cortes las que principalmente hagan la estructura económica de España.

## **Discurso de don Luis Montiel**

Habló luego, en nombre de la Federación de las Entidades Mercantiles, el presidente del Circulo de la Unión Mercantil, don Luis Montiel.

"Todos estamos—dijo—dispuestos a ayudar al Gobierno lealmente, desinteresadamente, y por todos los medios a nuestro alcance, sin discutir siquiera su actuación. En estos momentos la misión del Gobierno provisional es ir a las Cortes, y todo el que ataque al Gobierno ataca a España y contribuye a que desaparezca el país. Por tanto, repito que estamos dispuestos a ayudar con toda firmeza moral y materialmente, como sea preciso, en una palabra, confiando en que después, en las Cortes, se resolverá algún problema que afecte a las clases mercantiles, pero que en el momento actual no debemos siquiera discutir."

## **El discurso del señor Alcalá Zamora**

El jefe del Gobierno se levanta a hablar y es saludado con una gran ovación. Cuando se hizo el silencio dijo:

"Cuando yo escuchaba con toda atención, con aquella que merece el documento, las palabras, los autores y los representantes, las manifestaciones que se dirigían al Gobierno, procuraba deslindar en ellas, para que la contestación fuese adecuada, las dos tendencias en que ese documento y esas palabras se dividen. Hay una manifestación solemne, respetuosa, inestimable de adhesión; y hay otras insinuaciones discretísimas, respe-

tables, comedidas, de asesoramiento. Pues bien; yo os digo, y quizá os parezca extraño, que al dar las gracias por este acto, estimo en nombre del Gobierno más el asesoramiento que la adhesión, más el consejo que la felicitación.

El asesoramiento, el Gobierno lo agradece, porque no obstante la plenitud excepcional de sus poderes, se diferencia fundamentalmente de una Dictadura bajo estos aspectos: la Dictadura era un poder permanente; nosotros somos un poder transitorio. Era una tendencia de reacción; nosotros somos lo contrario. Era una obra definitiva la suya; la nuestra es provisional, sometida al examen de las Cortes, en las cuales vosotros colocáis vuestra esperanza y nosotros las convocamos para que sea la consolidación de la República y la resolución de todos los problemas españoles.

Pero hay otra diferencia fundamental: la Dictadura, poder de orgullo, no acertaba su gestión; el Gobierno provisional, poder pleno; pero poder responsable, busca la orientación, agradece el consejo, escucha el parecer y sigue la iniciativa."

Hablando de la próspera situación de la economía nacional, dice que quizá la deficiencia de nuestra estructura industrial hace que no pese el problema del paro, tan trágico y tan crónico como en otras partes, y en cambio, por el predominio que en la economía española ejercen los frutos de la tierra y las primeras materias, sentimientos, con intensidad y con angustia, aquella contracción inconcebible, sin embargo explicable, de la potencia de consumo de la economía nacional; pero en definitiva la resultante es optimista. Y pasa lo propio en la Hacienda.

Vosotros, entre los cuales hay muchos agricultores, conocéis perfectamente el símbolo de la distancia que separa la siembra de la recolección, distancia que en los Gobiernos se traduce en muchas injusticias. No recoge cada Gobierno lo que él siembra, sino que viene a recoger muchas veces lo que se encontró sembrado, y para el Gobierno actual llegó la mala cosecha de las prodigalidades con que la dictadura empobreció transitoriamente la Hacienda; de las esperanzas engañosas con que inundó de ilusiones, para llenar luego de defraudación el sentimiento y la esperanza de las regiones de España. Pero a pesar de esa recolección inicua que nos toca recoger de la insensatez de la dictadura, la Hacienda española tampoco se encuentra en situación que signifique alarma, ni exija siquiera medidas de extraordinario rigor. Si la Hacienda española necesitara para nivelarse y salvarse la intervención quirúrgica, el Gobierno tiene la decisión bastante para llegar a ella; más, por fortuna, la vitalidad de la Hacienda española es tal, que medidas de saneamiento, higienización de métodos y propósito firme de nivelarla permitirán que, sin trastorno excepcional, la normalidad de un presupuesto, base de toda política económica y monetaria, pueda ser la realidad casi total de los últimos meses de este ejercicio, y la realidad asegurada del ejercicio venidero. Fe en la economía y fe en la Hacienda; pero junto a ello petición de orden público, de orden público enérgicamente mantenido, pero justamente asentado. (Aplausos.) Entendido bien, porque merece más el aplauso lo segundo que lo primero; enérgicamente mantenido, pero justamente asentado.

Y ahora, al sep rarnos, a cumplir cada uno su deber cerca de esas masas económicas que sintieron el contagio de un pánico, motivado por maniobras de tendencia política o de especulación codiciosa.

Queden solos señalados a la condenación de la opinión y a la vergüenza propia los especuladores, los agiotistas, los sin disculpa, para que sobre ellos, si es necesario, caigan las sanciones de la ley y la acción del Gobierno.

Podéis marcharos teniendo la plena confianza en la suerte de España, que es lo principal, en la conveniencia de la República que es su forma y si lo permite la justicia, sin comprometer la modestia de un hombre que siempre la tuvo, podéis poner vuestra confianza en el Gobierno que por la rectitud de su intención también la merece. (Grandes aplausos que se prolongan largo rato.)

## **LA ASISTENCIA DE LAS CLASES PRODUCTORAS A LA REPUBLICA**

Sin exageración puede calificarse de trascendental el acto por el cual los representantes de las fuerzas económicas del país han manifestado su adhesión a la República. El nuevo régimen necesita ampliar todo lo posible su base de sustentamiento; la República no es ya un partido, es la forma de gobierno nacional en la que caben todos los sectores y actividades del país, que pueden encontrar en ella la satisfacción de sus anhelos legítimos y el cauce adecuado para su desarrollo.

Uno de los defectos más graves de que adolecía nuestra política tradicional era el apartamiento de las realidades vivas del país. Cada vez más acusadamente iba haciéndose un compartimiento estanco y perdiendo el contacto con el país activo y trabajador. La vida económica española se desarrollaba al margen del Estado, cuando no en oposición a él. Las clases productoras habían perdido la confianza en los gobernantes, que entregados a sus problemas intestinos, sólo prestaban una atención distraída a los problemas reales de la economía nacional.

Esta actitud de las clases productoras es alentadora e indica que en adelante la política dejará de ser puro juego de partidos para tener como principal preocupación los problemas nacionales básicos de la economía, de la enseñanza, de la prosperidad material y moral del pueblo. Son los representantes de la industria, de la agricultura, del comercio, de todos los sectores de la actividad económica española los que ayer han ofrecido a la República una colaboración activa y una asistencia leal. Es todo el país trabajador el que se ocupa de desarrollar la riqueza nacional en sus varios aspectos, el que de este modo se incorpora al régimen y lo fortalece con su confianza y su apoyo, dando muestras de un elevado espíritu que ha sabido comprender que nos hallamos en una hora decisiva que reclama el concurso de todos los buenos españoles. Sólo quedan fuera de este gran bloque el grupo de irreductibles, más escaso cada vez, de los que se obstinan en mantener una actitud suicida para ellos mismos, a la larga, y muy nociva para el interés nacional, hoy encarnado en la República.



# INFORMACION DE PROVINCIAS

## La comitiva de un entierro derriba la tapia que separaba el cementerio civil del católico

ALMERIA, 5 (12 m.).—Después de verificarse el sepelio del periodista don Rogelio Téllez Moreno en el cementerio civil, la multitud que le acompañó, obedeciendo a un impulso espontáneo, provisto de picos, derribó la tapia que separaba el cementerio civil del católico, estableciendo la comunicación. El primero en cruzar de uno a otro fué el concejal republicano, señor Pérez Almansa.

## Se ha resuelto la huelga de pescadores, de Almería

ALMERIA, 5 (12 m.). — El conflicto planteado por la huelga de pescadores ha sido resuelto mediante la fórmula de que una vez cubiertos los gastos, del resto del producto de la venta del pescado se harán dos partes: una para el armador y otra para los obreros. Cualquier diferencia existente entre los patronos y los obreros, agrupados en la sociedad "El Faro", se resolverá por un Comité libremente elegido por representaciones de una y otra parte.

## Cuatrocientos cincuenta turistas ingleses visitan Galicia

VILAGARCIA DE AROSA, 5 (11 m.). Esta mañana arribó en este puerto el transatlántico "Andorra", conduciendo 450 turistas ingleses. Dociientos de ellos marcharon en tren especial a Santiago de Compostela para admirar sus monumentos. El resto recorre las calles de esta ciudad.

El "Andorra", que regresa de hacer un cruce por el Mediterráneo, zarpará a las siete de la tarde para Southampton.

El día 15 próximo anclará el vapor "Africa", con 400 turistas que van a visitar los principales puertos del Mediterráneo.

## Incidente entre republicanos en Lorca

LORCA, 5 (2,30 t.).—Republicanos de la conjunción celebraron un mitin, terminado el cual, se sentaron a la puerta del merendero de Puente Alto para esperar los "autos" que les condujeran a la ciudad. No extrañaron la presencia de algunos grupos que les rodeaban; pero comenzaron a sentir cierta escama cuando oyeron algunas frases denigrantes a ellos dirigidas. Al arrancar el "auto" se oyeron gritos de ¡Mueran los granujas! y ¡Viva Arderius!, seguidos de disparos, que pusieron en huida al personal que estaba en los alrededores. Acudió la Guardia civil, que detuvo a cuatro individuos, a los que se encontraron pistolas y navajas.

## La huelga de panaderos de Murcia se da por terminada

MURCIA, 5 (8 n.).—El gobernador interino ha manifestado a los periodistas que la huelga de panaderos tiende a resolverse en vista de que firmaron la aceptación de las condiciones de los obreros más de quince patronos, esperando que secunden esta actitud los restantes. La población ha quedado abastecida, debido principalmente a la enérgica medida del alcalde, clausurando los hornos de los patronos que no aceptaban las condiciones obreras.

Los huelguistas volvieron en su mayoría al trabajo, habiendo desaparecido los temores de huelgas en otros oficios.

En la provincia se han constituido varios Ayuntamientos, incluso el de Cieza.

Teléfono: 18340

## EL SEÑOR MACIA HA DICHO QUE HOY QUEDARA DEFINITIVAMENTE RESUELTO EL CONFLICTO DEL PUERTO DE BARCELONA

"Es un gran bien que se haya resuelto—añadió—, porque de este conflicto hubiera podido nacer una huelga general en la región, con grave riesgo de propagación a toda España"

BARCELONA, 5 (2,45 t.).—El señor Maciá al recibir hoy a los periodistas ha hecho las siguientes declaraciones:

"Las impresiones que tengo referentes al conflicto del puerto son en extremo optimistas, y creo que mañana quedará definitivamente resuelto. Ya entonces explicaré las gestiones que se han llevado a cabo para solucionar este conflicto, que me ha absorbido casi todo mi tiempo, ya que puedo considerarle como la cuestión más difícil en que he intervenido. Es un gran bien—prosiguió—que se haya resuelto, y no solamente para Cata-

luña, sino para la República toda, porque de este conflicto hubiera podido nacer una huelga general en esta región con grave riesgo de propagación a toda España; y sobre todo con lamentable repercusión en la cotización de la peseta.

Refiriéndose al viaje que realizó ayer a Villafranca, añadió el señor Maciá que tal excursión le ha servido para comprobar, una vez más, la intensa vibración que existe en todos los pueblos de la comarca, la cual espera serán satisfechos sus ideales con el reconocimiento del Estatuto."

## Lucha desesperadamente con el sereno, hasta que logra arrebatarse el revólver

BARCELONA, 5 (11 m.).—A las seis y media de esta madrugada, el vecino de la casa número 6 de la Rambla de Canaletas, Victoriano Gillero, requirió al vigilante para que le abriese la puerta. Cuando ésta ya se hallaba abierta, Victoriano se abalanzó sobre el vigilante, luchando con él hasta arrebatarse el revólver, con el cual se disparó un tiro. Victoriano Gillero fué trasladado en grave estado al hospital Clínico.

## EL GRAVE PROBLEMA DE LOS PARADOS EN BARCELONA

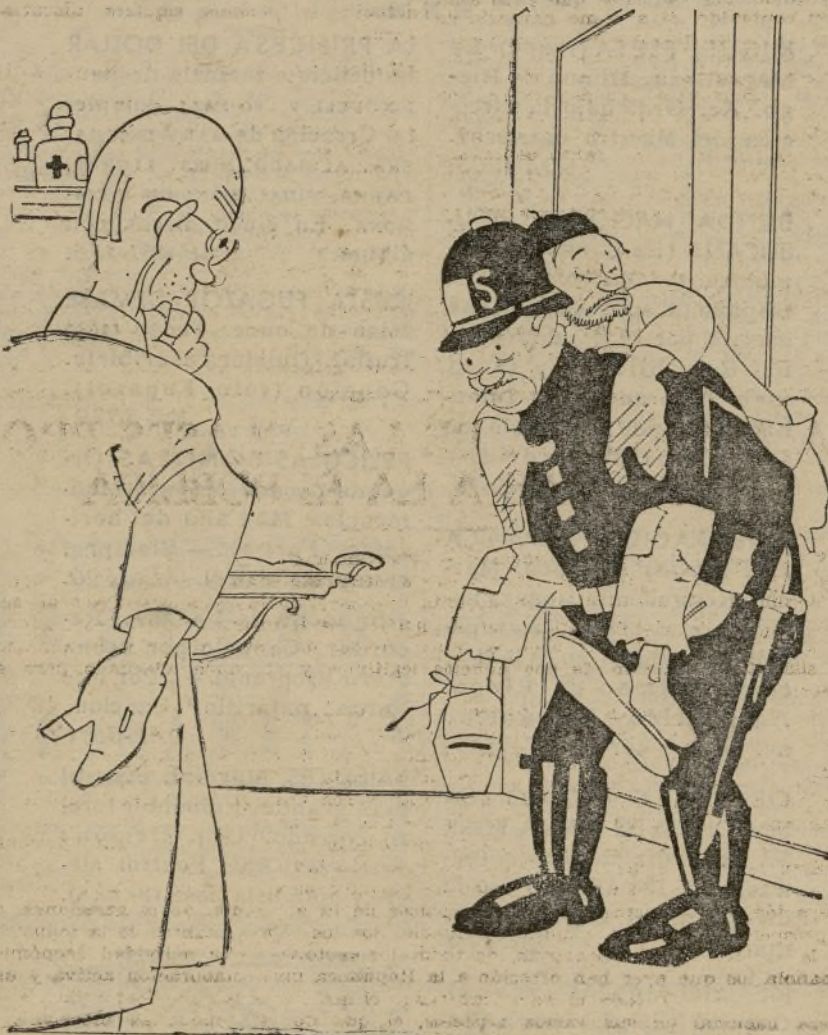
La Generalidad dice en una nota que la ciudad tendrá que hacer un sacrificio mayor al crédito de 50.000 pesetas que ha votado la Comisaría municipal de Beneficencia

BARCELONA, 5 (2,45 t.).—En la Generalidad han facilitado hoy una nota en la que se dice que el problema del paro forzoso que preocupa hondamente a la opinión ha motivado el acuerdo del Ayuntamiento del pasado miércoles de destinar un crédito de 50.000 pesetas para atender a la Comisaría municipal

de Beneficencia. Fácilmente se comprende que esta cifra resultará insuficiente si se tiene en cuenta que la comisión que preside el consejero de Trabajo y Economía ha destinado en pocos días para sostenimiento de la obra de dicha Comisaría municipal 75.000 pesetas. Así la ciudad de Barcelona tendrá que realizar un sacrificio inmensamente mayor para atender a una necesidad tan apremiante.

Conformes estamos todos en que este problema no debe tener carácter benéfico, pero transitoriamente habrá que ir por este camino hasta tanto que el Gobierno de la Generalidad y el Gobierno provisional de la República se hallen en situación de resolver el conflicto por otros medios hasta llegar a la intensificación de las obras públicas, que es el mejor medio de resolver la crisis de trabajo. De momento tampoco se cuenta con un sistema de seguros que podrá ser una realidad en el porvenir; pero que no puede ser objeto de una improvisación.

Termina diciendo la nota que ésta es una triste herencia de la Monarquía que nos impone grandes sacrificios y que así lo han comprendido los Ayuntamientos de Madrid y otras ciudades, dedicando grandes cantidades a aliviar la situación de los obreros en paro forzoso, pues si en la anterior situación no fueron atendidos, justo es que en la actual encuentren el amparo y la protección debidas.



EN LA CASA DE SOCORRO, por K-HITO

—¡Se ha tragado una perra gorda!

—Bien; se la extraeremos; pero se la va a cargar, por ocultación de capitales.

## COMPRO S O N D A

moderna para 400 ó 500 metros de profundidad, en perfecto estado. Ofertas indicando marca, sistema y último precio al Apartado 95. MADRID

(8)

**Hielo y Frio** SABROE

ARTIFICIOS EPICORÍFICOS  
CÁMARAS  
FABRICAS DE HIELO

**HANS T. MÖLLER**  
CORTES 435 BARCELONA

SE ADMITEN REPRESENTANTES



# INFORMACION DE PROVINCIAS

## LA HUELGA MINERA DE ASTURIAS PRESENTA PEOR EN PLENO DIA UN HOMBRE ES ATRACADO EN LAS CALLES DE BARCELONA

Los huelguistas se tirotearon en varios puntos con la fuerza pública y hubo varios heridos

**Dos heridos, uno de ellos gravísimo**  
SAMA DE LANGREO, 5 (6,15 t.).—El alcalde ha reunido en su despacho a todos los dirigentes de los sindicatos minero y único, rogándoles recomendasen a los afiliados de ambos organismos sensatez y respeto mutuo, por ser muy lamentables los sucesos que vienen ocurriendo. Pidió una tregua de cuarenta y ocho horas para proponer al gobernador civil una fórmula que pudiera resolver el conflicto.

En las minas de La Nueva de Ciaño hubo hoy un tiroteo, interviniendo la Guardia civil. Resultaron heridos los sindicalistas del Unico Tomás y Eloy Iglesias. El primero presenta heridas gravísimas. Fué trasladado al Hospital.

El alcalde ha salido esta tarde con dirección a Oviedo para celebrar una entrevista con el gobernador y asistir a la reunión de alcaldes de los Ayuntamientos hueleros para ver si se encuentra una solución a la huelga.

**Diversas colisiones entre los huelguistas y la fuerza pública**

OVIEDO, 5 (11,30 n.).—El gobernador civil, refiriéndose al estado de la huelga minera, dió los siguientes datos: "En el grupo "El Pontico" entraron todos los obreros al trabajo, pero, en cambio, en las minas "Modesta" y "Carbones Asturianos" el paro fué total, así como en las "Nueva", "Candal" y "Duro Felguera". En Sama tampoco se trabajó. En las minas "Cobertoria" y "Riquela", de Mieres, continuaron los obreros en huelga. Por último dijo que persistió también el paro en el valle de Turón. Contrastando con esto se dió el caso de que en otros grupos de Mieres entraron muchos obreros al trabajo y en las minas de Velasco y Compañía sólo faltaron veinticinco trabajadores. En la Industrial Asturiana también se trabajó con normalidad, así como en las de "El Entrego", San Martín, Siero y Cieño Santa Ana."

Añadió el gobernador que en la mina "Miguelina" se presentaron todos los obreros al trabajo, pero se ejercieron coacciones por los del Sindicato Unico y al fin se retiraron los obreros que habían ido a trabajar, sin duda para evitar mayores incidentes.

En un transformador de la mina del Fondón unos desconocidos colocaron varios cartuchos de dinamita, que causaron daños importantes, pero pudieron ser reparados pronto y continuó el trabajo. En otro grupo de Mieres, propiedad de don José Sela, fué volado con dinamita el ventilador de la mina, teniendo que interrumpirse el trabajo, que no podrá reanudarse hasta pasados unos días, porque los daños son de gran importancia. En las demás minas de esta Empresa y en los montes situados entre Turón y La Felguera se desarrolló una verdadera batalla campal entre los mineros del Unico y del Sindicato socialista, cruzándose innumerables disparos, sin que hasta ahora se sepa el número de víctimas. Hubo un herido en la mina "Nueva", llamado Tomás Iglesias, de veintitrés años, vecino de Cieño y afiliado al Sindicato Unico, el cual ha ingresado en el Hospital de Oviedo con una herida de máuser que le atraviesa el pulmón derecho, siendo su estado menos grave. Este minero ha dicho que acudió hoy a la mina "Miguelina" para investigar cómo iba la huelga, cuando de pronto surgieron incidentes entre los mineros de ambos bandos, interviniendo la Guardia civil, que disparó para dispersarlos, causándole la herida que padece. Otros rumores que circulan por Oviedo son de que al intervenir la Guardia civil fué recibida con disparos por parte de los mineros, surgiendo la colisión entre éstos y la fuerza pública, resultando lesionado el minero Tomás

Iglesias. También se sabe que fué herido en el incidente mencionado Eloy Iglesias, pero con lesiones de carácter leve.

Puede decirse que los tiroteos se suceden estos días constantemente, a pesar de la recogida de armas ordenada por el gobernador, ya que se da el caso de que los que entregan las armas no son precisamente los mineros, sino la gente pacífica e incluso los cazadores.

Un periódico de Oviedo ha publicado hoy la noticia de que el gobernador civil tenía el propósito de dimitir, pero el señor Vargas lo ha negado rotundamente.

Los atracadores le sujetaron, le metieron violentamente en un portal y le quitaron 40.000 pesetas

BARCELONA, 6 (1 m.).—A las seis y media de esta tarde se ha presentado en la Delegación de Policía del distrito de la Lonja Francisco Ribas Bonet, de veintiocho años, para denunciar que había sido víctima de un atraco en la calle de la Nau, que afluye a la Via Layetana.

Explicó el atraco en la siguiente forma: Había salido de la casa número 7 de la Via Layetana, donde están instaladas las oficinas de la Compañía General Aduanera, para dirigirse a la estación de Francia, porque es recadero de los agentes de Aduana de Barcelona a

Port Bou, y después de cruzar esta calle, al encontrarse frente al número 10 de la de la Nau, le salieron al paso tres desconocidos, que sin mediar palabra le sujetaron por la espalda, mientras otro, tapándole la boca con un pañuelo, le hacía entrar violentamente dentro de un portal. Una vez en éste los atracadores le sustrajeron del bolsillo de la americana una cartera con documentos y setenta y cinco pesetas en billetes, y, además, dos sobres con 25.000 y 15.000 pesetas, respectivamente.

Una vez en poder de los atracadores dicho dinero y la cartera con documentos que llevaba debajo del brazo, uno de los atracadores, apuntándole con una pistola, le ordenó que se pusiera cara a la pared, amenazándole con disparar si volvía la cabeza. Este individuo, según lo manifestado por el atracado, parecía ser el jefe de la banda, puesto que ordenó a los otros dos, que tenían en su poder los sobre y la cartera, que se marchasen.

Cuando ya éstos habían desaparecido con el producto del robo, aquél le ordenó que subiera las escaleras, advirtiéndole que no llamara la atención a nadie, porque dispararía. Pasados unos minutos Ribas salió a la calle, preguntando en un bar contiguo si habían visto a tres sujetos que salieron del portal y habían desaparecido después de haberle robado. Pero nadie les había visto, y Ribas puso el hecho en conocimiento del Juzgado.

La Policía ha hecho varias investigaciones para averiguar quiénes realizaron el atraco, sin que hasta la fecha se haya logrado descubrir nada.



LE OFRECEMOS CADA MES LAS MEJORES OBRAS Y LOS MAS FAMOSOS ARTISTAS...

EN nuestros suplementos mensuales encontrará siempre las obras musicales deseadas... Clásicas o populares, las impresionadas en discos «La Voz de su Amo» cuentan siempre con los nombres de orquestas y artistas famosos y aplaudidos en todo el mundo.

MIGUEL FLETA (TENOR). La Marsellesa. Himno de Riego. Ac. Orq. bajo la dirección del Maestro GELABERT. DA-1203.

BANDA NACIONAL REPUBLICANA (Ex Banda de ALABARDEROS). Canto rural a España (M. MACHADO Y OSCAR ESPLÁ), por la Banda Nacional Republicana y LAURÁ NIETO (Soprano).—La Internacional, por la Banda de Ingenieros de Madrid.— AE-3610.

AGRUPACIÓN HISPÁNICA Los héroes de Jaca. Marcha Republicana (JOFRE, BOLANOS Y VALLEJO). Agrupación Hispánica. SR. VIDAL y coro. — Himno de Riego. Agrupación Hispánica. SR. VIDAL y coro. AE-3587.

ORQUESTA FILARMÓNICA SINFÓNICA DE NUEVA YORK El aprendiz de brujo (DUKAS). I y II partes. (Bajo la dirección del Mtro. ROSCINI.) AB-579.

RICARDO MAYRAL (TENOR). Canción (de «La moza Vieja»). Canción del riojano, de la misma obra (Ac. Orquesta). AE-3607.

LA PRINCESA DEL DOLLAR La deliciosa zarzuela de BRUNO GUILL Y LEO FALL, completa. Creación de MARY ISaura, SRA. ALBIACH, SRES. LLORET, PARRA, VIDAL, SÁNCHEZ Y LLIMONA. En cinco discos, con álbum. AF-451-455.

IRUSTA - FUGAZOT - DEMARE Misa de once. Tango (sólo Iruستا).—Quisiera escribirte. Canción (sólo Fugazot). AE-3379.

PELÍCULAS SONORAS. Orquesta GEORGE OLSEN. «Montecarlo». Más allá del horizonte. Foxtrot. — Siempre, siempre. Foxtrot. AE-3590.

«Su noche de bodas». Recordar. Cantado por LAURÁ NIETO (Soprano). — ¿Por qué lloras, pajarillo? Canción. AE-3611.

BAILABLES. Marcial, eres el más grande. Pasodoble toreador coreado. Orq. Demon's Jazz.—Bai-Bai. Foxtrot alegre y optimista (JOSÉ IBARRA). AE-3332.



¿HA OIDO USTED el nuevo Atwater Kent Compacto, superheterodino con las famosas válvulas Pentodo? No pierda la ocasión. Su Voz de Oro, su potencia y máxima selectividad le dejarán sorprendido. No se ha construido nada que le iguale

**ATWATER KENT RADIO**

AUTO ELECTRICIDAD, S. A. S. Agustín, 3 - MADRID

Barcelona, Valencia, Sevilla, Bilbao, Alicante, La Coruña

**SAN MIGUEL**

Lunes próximo ESTRENO VOLUPTUOSIDAD

por VICTOR VARCONI y AGNES PETERSEN

Exclusivas MARQUEZ



# INFORMACION DEL EXTRANJERO

## CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO

### LARGO CABALLERO INFORMA A LA ASAMBLEA DE LO QUE HA HECHO YA Y HARA LA REPUBLICA ESPAÑOLA EN CUANTO A POLITICA SOCIAL

#### NO BASTA CON PROTEGER AL TRABAJADOR: HAY QUE EMANCIPARLO

GINEBRA, 5 (10 n.).—En la Asamblea celebrada esta tarde por la Conferencia Internacional del Trabajo, el ministro español, señor Largo Caballero, pronunció un importantísimo discurso.

"La legislación española, señor presidente, señoras y señores—empezó diciendo—, se ha distinguido siempre por su carácter generoso y humanitario. Las primeras disposiciones sociales se remontan al siglo XII aunque las más características, las que, por decirlo así, fijan una orientación y revelan cumplidamente el espíritu de que están impregnadas, son las que se dictaron a raíz del descubrimiento de América.

#### La preocupación del Gobierno por los obreros del campo

Una de las mayores preocupaciones como ministro del Gobierno provisional de la República—preocupación que es común a todos mis colegas de Gobierno—, es la de mejorar la situación de los obreros del campo. La economía española es especialmente agraria, hasta tal punto que más del 70 por 100 de la población activa de mi país está constituida por los obreros del campo. De ahí que, además de preparar una copiosa labor legislativa que ha de ser discutida en las Constituyentes, el ministerio de Trabajo, por sí mismo unas veces, y otras en colaboración con los ministerios de Hacienda, Economía y Justicia, se haya apresurado a dictar una serie de disposiciones favorables a los trabajadores agrícolas, entre las cuales se destacan las relativas a la constitución de Jurados mixtos, verdaderos Tribunales paritarios; a la prohibición de los subarrendos; al laboreo de las tierras, etc., etc.

#### Reorganización del Consejo de Trabajo

Inspirándonos en la constitución del antiguo Instituto de Reformas Sociales y en las modalidades de los modernos organismos de carácter social, nos proponemos reorganizar el actual Consejo de Trabajo dividiéndolo en diversas secciones especializadas que gozarán de una cierta autonomía en su funcionamiento y que comprenderán las diversas actividades relativas a la legislación social, a las relaciones con la O. I. T., al paro, a la inspección, a los seguros, a las estadísticas sociales, a la emigración, a la orientación y a la formación profesional, a la cooperación, a la protección de los obreros agrícolas y a los obreros del mar, etc.

#### La ratificación del Convenio de Washington.—El 1.º de mayo, como fecha histórica

Por lo que se refiere al aspecto internacional de nuestra actuación basta indicar que uno de nuestros primeros actos como ministro de Trabajo fué el de ratificar sin condiciones el Convenio de Washington relativo a la jornada de trabajo. Y para dar a este acto toda la solemnidad posible, quisimos que el decreto apareciera en la "Gaceta de Madrid" del día 1.º de mayo.

El día 1.º de mayo de 1931 será una fecha histórica para los trabajadores españoles. Y me es muy grato poder anunciar desde esta tribuna que el director de Primera Enseñanza publicó una circular encareciendo a todos los maestros y maestras de las escuelas públicas que explicaran a los niños la significación del 1.º de mayo y el origen y carácter de la Organización Internacional del Trabajo, ya que si la fiesta del 1.º de mayo se conoce también por el nombre de Fiesta de la Paz, la institución creada en virtud de la Parte XIII del Tratado de Versalles se propone, ante todo y sobre todo, como lo indica su lema, la organización de la paz por la práctica de la justicia.

Después de haber ratificado el Convenio de Washington sobre la jornada de trabajo, hemos ratificado también el Convenio aprobado en la Conferen-

cia de 1921, relativo a los accidentes del trabajo en la agricultura.

#### Reorganización de la sección internacional del ministerio de Trabajo

Existe ya en el ministerio español de Trabajo una sección internacional, cuya organización va a ser ahora cuidadosamente revisada. Y en esta revisión ha de figurar el establecimiento de un servicio especial dedicado, no solamente a mantener las relaciones con la Organización Internacional del Trabajo, sino también a seguir de cerca las diversas actividades de la Oficina y a preparar todo lo relativo a la participación de España en las sucesivas reuniones de la Conferencia.

Al mismo tiempo hemos de procurar que, tanto en la Escuela Social del ministerio de Trabajo como en las instituciones de cultura que de ella dependen, se dediquen cursos especiales a explicar el funcionamiento y la finalidad de la Organización Internacional del Trabajo.

#### La Constitución y la política social

La Constitución española contendrá, en forma de declaraciones concretas, principios generales de política social inspirados en aquella tradición tan típicamente española de justicia y generosidad coincidente en su esencia con los principios básicos que figuran en la Carta del Trabajo del Tratado de Paz.

#### No protección y tutela, sino emancipación de los trabajadores

Si tuviera que hacer una distinción esencial entre el espíritu del antiguo régimen español y el del nuevo en lo que se refiere a las leyes sociales, diría que la legislación social española, aun teniendo las características que quedan señaladas, se ha propuesto hasta aquí la protección y la tutela de los trabajadores. De aquí en adelante, el espíritu de la legislación social será el de la emancipación del trabajador como hombre y como ciudadano. Tendrá su completa realización el noble principio que figura en la Parte XIII del Tratado de Versalles, al anunciar que el trabajo humano no puede ser considerado como una mercancía.

#### El ministro de Trabajo sale de Ginebra para París

GINEGRA, 5 (12 n.).—Hoy viernes sa-

len para París el señor ministro de Trabajo y Previsión, el director general de Trabajo, señor Fabra Ribas, y los delegados obreros españoles Carrillo y Cordero, el argentino Marota y el portugués Carneiro, que asistirán a la fiesta organizada por la clase obrera de la región parisiense afiliada a la Confederación Nacional del Trabajo de Francia, para la entrega de una bandera a la clase obrera española. Dicha fiesta se celebrará en el Trocadero.

#### Los delegados hispanoamericanos contestan al discurso del señor Largo Caballero

GINEGRA, 5.—Al terminar el señor Largo Caballero su discurso de anoche, el delegado obrero de la Argentina, D. Sebastián Marmoreta, habló haciendo resaltar la personalidad del señor Largo Caballero y su participación en el triunfo de la República española e hizo votos por que ésta permita el advenimiento de nuevas fuerzas que aseguren el triunfo de la libertad sobre una base de verdadera democracia económica.

El delegado obrero del Brasil, señor Silva Relle, hizo suyas las palabras del delegado argentino.

El delegado gubernamental de Chile, señor García Oldini, subrayó la importancia de la revolución española, que marcará una fecha en la Historia de la Humanidad.

El delegado gubernamental del Uruguay, señor De Castro, expresó en términos calurosos toda su simpatía al representante de España, y recordó con orgullo que el Uruguay fué uno de los primeros países en reconocer a la República española.

La señora de Palencia, en palabras delicadas, exaltó el advenimiento de la República española.

Por fin, el señor Carrillo, delegado de los obreros españoles, saludó en la persona del ministro de Trabajo de España la realización de las aspiraciones obreras. Hizo constar que existe perfecto acuerdo entre las delegaciones patronal y obrera españolas. Después, y desde un punto de vista esencialmente humano expresó sus deseos de que entre las clases sociales se mantenga una colaboración tan estrecha como sea posible.

La velada, seguida de un baile en los salones del Hotel des Bergues, se terminó bien entrada la noche.—Fabra.

#### El problema de "los sin trabajo" en Inglaterra

LONDRES, 5.—Se ha publicado el primer informe de la Comisión regia encargada de redactar la ponencia sobre el seguro contra el paro forzoso.

En este primer informe se trata especialmente el aspecto financiero de la cuestión, y con objeto de que la deuda resultante del pago del seguro contra el paro no aumente mucho ni con rapidez, por lo menos mientras tenga que continuarse pagándose el seguro, se preconiza el aumento de las contribuciones semanales de los patronos y del Estado con este fin, y la implantación de nuevas condiciones, que hagan imposibles los abusos.—Fabra.

LUNES PROXIMO, EN

**CALLAO**

ESTRENO

**DINAMITA**

por CONRAD NAGEL y JULIA FAYE

Un grandioso y espectacular "film" sonoro Metro Goldwyn Mayer de dos horas de duración.

#### EL GOBIERNO PROVISIONAL

caricaturizado por K-HITO, publica en su doble plana GUTIERREZ de hoy

#### La crisis belga, resuelta

#### Ha quedado constituido el Gabinete católico-liberal del señor Renkin

BRUSELAS, 5.—El señor Renkin ha ido esta tarde al Palacio de la Nación, celebrando diversas entrevistas con personalidades católicas y liberales. Como consecuencia de estas entrevistas, el nuevo Gobierno ha quedado constituido en la siguiente forma:

Presidencia e Interior, Renkin; Justicia, Cock (liberal); Negocios Extranjeros, Hymans (liberal); Hacienda, barón Hourat (católico); Industria y Trabajo, Heyman (católico); Ciencia y Arte, Petitjean, (liberal); Colonias, Crequaert (católico); Obras Públicas, Van Caenengen (católico); Agricultura, Van Dievoet (católico); Comunicaciones, Bovesse (liberal); Defensa Nacional, Dens (liberal); Transportes, Van Inacker (católico).

Hay, por tanto, doce ministros, de los cuales, ocho son católicos y cuatro liberales. Todos ellos son diputados, a excepción del de Colonias, que es senador.

El lunes se reunirá el Consejo de Gabinete para redactar la declaración ministerial, que se presentará a las Cámaras el jueves.—Fabra.

#### El embajador de la República española en Méjico ha llegado a su destino

(Servicio exclusivo de AHORA)

MEJICO, 5 (12 n.).—Ha llegado el nuevo embajador de la República española, don Julio Alvarez del Vayo.—International News.

Vea, conduzca, examine y compare los nuevos modelos

**HUDSON**

y se convencerá de que es el coche que le conviene comprar.

**OSCAR LEBLANC**

Martínez Campos, 39.

(13)

#### LOS GRANDES REUMATICOS SUS PELIGROS

Existen formas reumáticas genuinas, que empiezan a manifestarse aun en edad muy temprana, cuyo origen puede ser la herencia artrítica del progenitor. En éstos, más que en los reumáticos accidentales, tiene suma importancia la alimentación que ha de ser exenta de purinas, productoras del veneno úrico, de consecuencias siempre funestas cuando éste se acumula con exceso en el organismo.

Los ataques de reuma, gota, mal de piedra, etc.—lo demuestran los análisis—, coinciden siempre con una superproducción orgánica de ácido úrico. Se comprende, en quienes van a ellos sujetos, las preocupaciones para combatir con medios racionales fáciles e inocuos, esa tendencia peligrosa que precipita la vida hacia la vejez prematura.

Los médicos más eminentes de Europa y América están concordes para recomendar el prodigioso Uromil, eliminador soberano del ácido úrico, conceptuado por ellos como único disolvente moderno que arrastra hacia la orina el temido veneno. Las curaciones que se consiguen en enfermos desengañados, cuando todos los preparados úricos habían fracasado, son innumerables. La siguiente opinión confirma los conceptos anteriores: "Soy entusiasta del Uromil y por el resultado alcanzado en enfermos de Reuma, Gota y otras manifestaciones de origen artrítico, lo encuentro insuperable y lo prefiero a todos los demás antiúricos conocidos."

Dr. JOSE PUENTE CASTRO  
Profesor de la Facultad de Medicina de Santiago.



# INFORMACION DEL EXTRANJERO

## El viaje en submarino al Polo Norte

Ha zarpado el "Nautilus" con rumbo a Inglaterra y Spitzberg

PROVINCETOWN (Massachusetts), 5. El "Nautilus" ha zarpado con rumbo a Inglaterra y Espitzberg. Ayer por la tarde hizo pruebas, con resultado satisfactorio. Puede desarrollar una marcha horaria de once nudos, y lleva a bordo víveres para dieciocho meses y carburante para un recorrido de cuatro a cinco mil millas.—Fabra.

## El vuelo del hidroavión "Do. X"

Han empleado doce horas y veintiséis minutos en salvar el Atlántico. Impresiones de la tripulación y del pasaje

NUEVA YORK, 5.—Un despacho de la Associated Press dice que el "Do-X" amará en excelentes condiciones en Fernando Noronha, y que, debido a las circunstancias atmosféricas desfavorables, no pudo comunicar con Nueva York hasta poco antes de ser señalado a proximidad de aquel puerto.—Fabra.

PERNAMBUCO, 5. — El hidroavión "Do-X" amará sin novedad a las dos y diez minutos, hora de Greenwich, en Fernando Noronha, realizando el salto del Atlántico Sur en doce horas y veintiséis minutos, a una velocidad media de ciento trece millas por hora.

La tripulación y el pasaje del "hidro" se muestran satisfechos de las excelentes condiciones en que se ha efectuado el vuelo y sorprendidos por la noticia falsa de su caída al mar, que fue transmitida por un vapor sobre el que cruzaron a poca altura, deliberadamente, con el propósito de saludarle.

Los doce motores han funcionado perfectamente. El comandante Christiansen ha manifestado que tan pronto como cargue el combustible preparado, reanudará el vuelo con rumbo a Pernambuco.—Fabra.

La llegada a Natal. Les fué casi imposible utilizar su aparato de radio

NATAL, 5.—A la llegada del "Do. X" a esta ciudad, casi toda la población estaba congregada en ambas orillas del río y acogió a la aeronave con aclamaciones.

Es probable que el avión gigante alemán permanezca algunos días en Natal, con objeto de poner a punto los motores antes de emprender el vuelo para dirigirse a Río de Janeiro. En este nuevo vuelo el "Do. X" no se detendrá en Pernambuco, pues se duda de que este puerto sea suficientemente grande para que el hidroavión evolucione.

Los aviadores han declarado que les fué casi imposible utilizar su puesto de radiotelegrafía, y añaden que el capitán del navío que envió la noticia de su supuesto accidente creyó que éste había ocurrido cuando el hidroavión no hizo más que descender casi hasta tocar el agua.—Fabra.

Interesantes declaraciones de un hermano del constructor del "Do. X"

(Servicio exclusivo de AHORA)  
FRIEDRICHSHAFEN, 5 (12 n.).—Claudio Dornier, hermano del ingeniero que ha construido el "Do. X", en una entrevista concedida a un redactor de International News, ha manifestado que no considera el vuelo sobre el Atlántico como un "record". Se trata solamente de una nueva fase en las pruebas del aparato. Añadió: "Llegará un día en que nadie se ocupe de tales vuelos. Es posible que para ello se tarde aún años; pero para lograr que sean los menos años posibles, se hacen necesarias estas pruebas de hombres y de máquinas."—International News.

## "AHORA" EN PARIS

### DOS POLITICOS CHILENOS DESTERRADOS A UNA ISLA DEL PACIFICO CONVIERTEN A SUS IDEAS AL GOBERNADOR DE LA MISMA Y, LOS TRES JUNTOS, HUYEN EN UN BARCO PROTEGIDO POR EL PABELLON FRANCES

(Conferencia telefónica de nuestro redactor señor Melgar)

Hoy han llegado a Marsella, a bordo de un buque francés procedente del Pacífico, dos famosos desterrados políticos chilenos: el doctor Carlos Vicuña y el general Enrique Bravo, que, condenados a deportación por el dictador chileno, han logrado escapar y refugiarse en Francia.

El general Bravo ha contado a los periodistas su odisea del modo siguiente:

"En 1927 me vi obligado a refugiarme en Buenos Aires, mientras mi amigo el doctor Vicuña era enviado a Punta Arenas (Tierra de Fuego). El entonces presidente de la República, señor Alexandre, acompañado de sus seis hijos, tuvo igualmente que salir de Chile. Para derrocar a la dictadura, intentamos una expedición. Salimos en avión de la Argentina, aterrizando en Concepción. La guarnición de esta ciudad debía sublevarse a nuestra llegada. Todo falló, a causa de la indecisión de unos oficiales. Caímos prisioneros en manos de las tropas gubernamentales, siendo llevados a bordo de un buque, donde se nos juzgó militarmente, condenándonos a quince años de prisión. Revisado el proceso fué conmutada esta pena por la de diez años de destierro.

Este destierro hubimos de cumplirlo en la isla de Pascua, perteneciente al archipiélago de Polinesia; es una isla que se halla casi completamente aislada en medio del Pacífico. Allí permanecimos varios años, y unos amigos políticos refugiados en París lograron interesar a ciertos elementos, que el 11 de febrero pasado vinieron, a bordo de un barco con pabellón francés, a sacarnos del destierro. El gobernador de la isla de Pascua, a quien habíamos logrado convertir a nuestras ideas, consintió en subir con nosotros a bordo. Tardamos dieciséis días en llegar a la isla de Taití, donde se nos hizo objeto de un gran recibimiento. Después de permanecer seis semanas en Taití embarcamos con rumbo a Francia."

## La boda de doña Beatriz de Borbón y Battenberg

PARIS, 5.—"Paris-Midi" dice que la boda de doña Beatriz de Borbón con don Alvaro de Borbón y Orleans se celebrará en París el mes de octubre, en la "villa" Saint Michel, residencia de doña Eulalia, abuela del novio.—Fabra.

## Se entabla un vivo tiroteo y resultan un contrabandista muerto y cinco aduaneros heridos

BOMBAY, 5.—El "Times of India" dice que unos sesenta contrabandistas, que procedentes de la Indochina intentaban pasar una gran cantidad de plata, fueron sorprendidos por los aduaneros, cerca de Nagore, entablándose un vivo tiroteo. Uno de los contrabandistas resultó muerto y otros fueron detenidos. Los aduaneros tuvieron cinco heridos graves.—Fabra.

## HOY APARECE

**MUJER** Revista semanal ilustrada. Artículos de Concha Espina, Halma Angélico, Margarita Nelken, Matilde Muñoz, Rosa Arciniega, Matilde Ras, Rosario del Olmo y otros.

Director: Santiago Camarasa. Precio: 30 céntimos.

## EL MINISTRO DEL AIRE ITALIANO SUFRIÓ UN GRAVE ACCIDENTE

Resultó herido en la cara, pecho y piernas

ROMA, 5.—Cuando el ministro del Aire, general Balbo, se disponía a emprender el vuelo a bordo de un hidroavión para regresar a Roma, después de una visita de inspección que acaba de realizar a Caserta, Nápoles y Capua, el aparato, que realizaba maniobras para despejar en aguas de Capri, perdió una parte de los flotadores y se hundió rápidamente.

El ministro y su mecánico, Cognia, se hundieron con el aparato, y, tras violentos y penosos esfuerzos, consiguieron librarse de los restos del mismo y remon-

tarse a la superficie. El general sufre ligeras heridas en la cara, pecho y piernas. El mecánico resultó ileso.

El general Balbo salió inmediatamente en otro hidroavión para Ostia, de donde ha continuado a Roma, llegando esta tarde. Ha sido recibido por el señor Mussolini, al que ha dado cuenta del accidente.

Este se atribuye a que los flotadores del hidroavión hayan chocado con algún objeto que se encontraba en la superficie y que produjo la rotura de aquéllos.—Fabra.



BARCELONA - GENOVA

TRAVESIA EN 22 HORAS

SALIDA DE BARCELONA 7 JUNIO

CONTE VERDE

el más lujoso. Servicio de Palace Hotel. Bar Americano. Grill-Room. Dancing. Volverá a salir de Barcelona para Sudamérica el 20 de junio

LLOYD SABAUDO

Barcelona-Rambóla Santa Mónica, núms. 31 y 33

Madrid Carrera de San Jerónimo, 33

Dirección telegráfica SABAUDO

SUB-AGENTES EN:

VALENCIA PALMA MALLORCA - SEVILLA - GRANADA CORDOBA - VIGO

VIAJES MARGARITA S. A.

## Palacio de la Música

Lunes, estreno del "film" FOX

LA PRINCESA SE ENAMORA

POR CHARLES FARRELL

## BAILES Enseñanza rápida

Plaza del Carmen. 1

(9)

## OCASION DIESEL

De ocasión vendo MOTORES DIESEL de 400 H.P., 250 H.P., 160 H.P., 100 H.P., con alternadores o sin ellos. MOTORES A GAS POBRE hasta 900 H.P. CALDERAS DE VAPOR USADAS en perfecto estado de todas clases y medidas, vendo. Compro partidas de tubería de hierro usada. SALVADOR PAU. C. San Vicente, 146.—VALENCIA.

## CUESTA DE LAS PERDICES

El mejor restaurant, en el mejor sitio de Madrid

## "LA PERGOLA"

Todos los días: té, bailes, cenas a la americana.—Gran orquesta Alkazar  
PRECIO DEL CUBIERTO: 9 PESETAS  
Reserve su mesa en "LA PERGOLA"  
Teléfono 37—Aravaca

(4)

## METROPOLITAN HOTEL

(AVENIDA TIBIDABO, 2)

El más suntuoso de Europa. GRAN TERRAZA. GRANDES SALONES para BANQUETES. SERVICIO A LA CARTA Y CUBIERTOS. Café, licores y aperitivos país y extranjeros.

A cargo nueva dirección señores BLANCH Y ROURE.

(23)

LEGITIMO  
ON D'ARGY-PARIS  
**JEAN PARIS**  
GRAN PREMIO EN LA EXPOSICIÓN DE SEVILLA  
PAPEL DE HILO PURO  
25 cms  
15 cms  
UNA PESETA  
Librito doblado  
Librito estuche  
Bloc con o sin escudo  
JEAN GASTON D'ARGY



# La huelga de los mineros asturianos. - Hallazgo de explosivos en una iglesia de Bilbao



Parece que tiende a solucionarse la huelga minera de Asturias. En Mieres, uno de los lugares de mayor contingente obrero, los trabajadores se muestran en actitud pasiva, pero tranquila (Foto Mena)

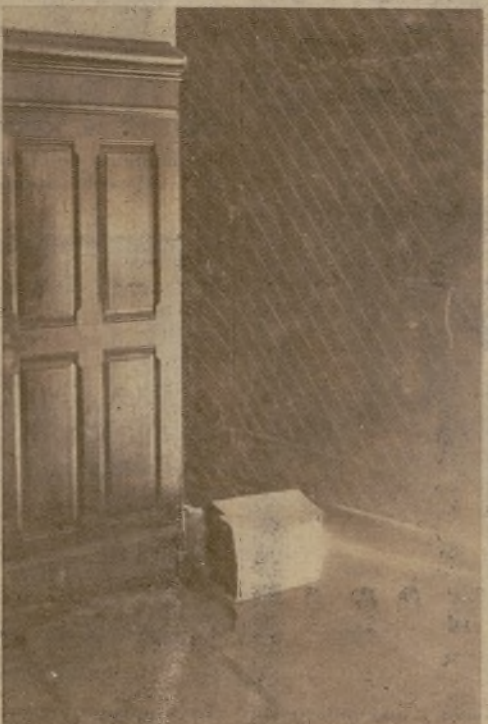


Los mineros, en espera de la solución del conflicto, circulan por los alrededores de las minas. Este aspecto de una de ellas, en Turón (Oviedo), tiene verdadero aire de mercado (Foto Mena)



Esta es la iglesia de San Vicente de Abando, donde ha sido encontrada una caja llena de petardos de dinamita. Un feligrés advirtió su existencia y evitó que se perpetrara un atentado

En Sama de Langreo se promovió un pequeño disturbio, con motivo de la prisión de un minero. Los obreros se situaron ante el Juzgado, pidiendo la libertad del detenido (Foto Mena)



La caja, que contenía doce cartuchos de dinamita, había sido colocada tras una puerta de la iglesia. Hasta ahora no ha podido esclarecerse ninguna responsabilidad concreta



Caja que contenía los petardos que fueron encontrados en la iglesia de San Vicente de Abando, en Bilbao, y acerca de cuyo hallazgo se practican activas investigaciones (Foto Amado)



Los doce cartuchos de dinamita hallados en la iglesia de San Vicente. La mecha, que salía de la caja unos diez metros, acusó al feligrés descubridor la existencia de los explosivos (Fotos Amado)



# Fotos de toda España



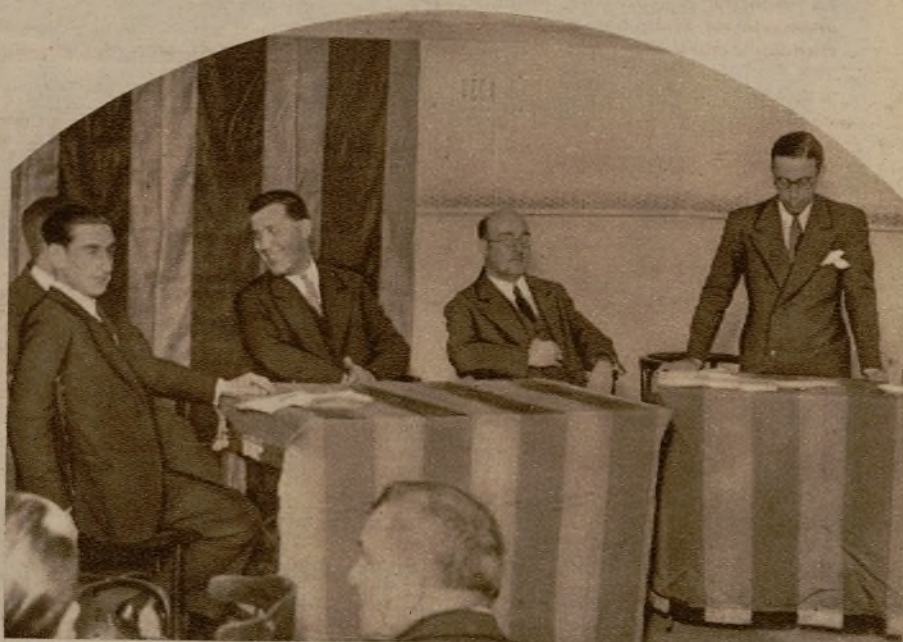
La aventura que preparaba el "as" francés de la aviación Lalouette se frustró trágicamente antes de comenzar. Los exploradores, en la playa de Barcelona, rinden el último homenaje, prestando guardia, a los cadáveres de los aviadores, que han sido transportados a Francia en el "Espagne"

(Foto Badosa)



El capitán Sancho ha sufrido el sacrificio silencioso de la prisión y una muerte dolorosamente callada. He aquí al comandante Franco, en Barcelona, después de depositar una corona sobre la tumba

(Foto Badosa)



Un momento de la conferencia pronunciada por el señor Cervera Ariño, en el Centro de la Derecha Regional Valenciana, sobre el tema "La República y el Estatuto regional"

(Foto Lázaro)



La Comisión organizadora del homenaje a Apeles Mestres, celebrado en el Círculo Artístico de Barcelona, con la cantatriz Mercedes Plantada, que interpretó varias composiciones del maestro

(Foto Badosa)





Estado en que quedó la camioneta militar que chocó contra otro vehículo en Almería. A consecuencia del accidente resultaron varios heridos graves



El comandante del batallón de Simancas don Enrique Duarte Iturzaeta, que sufrió la fractura de las dos piernas en el accidente automovilista de Almería



Don Francisco Padilla Garrido, capitán de Simancas, ocupante de la camioneta, que resultó con heridas de gravedad en el cuello y cabeza

(Fotos Guirado)



La señorita Nieves Gas, premio extraordinario de violín en el concurso "Parracón", celebrado estos días en Barcelona

(Foto Badosa)



Profesores y alumnas del cursillo popular de Puericultura que se ha celebrado en Valencia, por iniciativa de la Escuela de la especialidad, reunidos a la terminación del mismo

(Foto Lázaro)



Un aspecto de la Asamblea Deliberante gallega, durante las importantes sesiones que ha celebrado en La Coruña para tratar del Estatuto regional

(Foto Blanco)



Grupo de representantes de entidades económicas industriales y mercantiles de Bilbao, reunidos con el presidente de la Diputación, para tratar de la crisis del trabajo

(Foto Amado)



La procesión del Corpus en Burgos ha seguido su tradicional itinerario por las calles de la ciudad. He aquí un aspecto del devoto cortejo

(Foto Espiga)



En Sevilla, el Cabildo Catedral acordó limitar la estación de la procesión del Corpus. La foto recoge el momento de salir de la catedral para su breve tránsito público

(Foto Serrano)



La sidrería de Antoncho. En un rincón, agrupados en torno a una mesa, seis hombres. Son los que van a colaborar con nosotros en la aventura de esta noche. Nos acercamos a ellos.

—Araneta, Josecho, Pachuco, Beñardo, Iñashio y Chomin. Araneta da las últimas instrucciones.

—El señor—me señala—y yo quizá desembarquemos en Argorri. Juliancho lo cree muy posible. Así que vosotros colocaros al pie de las rocas grandes, las más cercanas al mar. Allí atracaré con la barca.

Unos vasos de sidra, otros y otros. Voy a pagar. Pachuco se indigna.

—¿Qué va usted a hacer?... ¿No ve que soy yo el que más cerca está de la sidrería?...

Por lo visto, es la costumbre. Costumbre invulnerable. El que se sitúa más próximo a la sidrería, paga.

Salimos. Claro como el cielo. En las calles, asomando por las puertas, por las ventanas, el parpadeo de las primeras luces.

Araneta, Pachuco, Josecho, Photito y yo, caminamos hacia el embarcadero. Los demás, a la montaña. Allí les esperan Joakincho y Shanin.

Por el paseo del malecón van y vienen dos carabineros. No es fácil que nos dejen salir al mar a estas horas.

Les habla Araneta:

—Vamos en busca del barco de Miguel... Ya debía haber llegado... A lo mejor les ha ocurrido algo...

—Bien, bien... Pero volver pronto.

Montamos en la gasolinera. Pachuco la pone en marcha. Arranca suavemente, cabeceando un poco. Cruzamos la barra. Ya estamos en el mar. Frente a nosotros las luces de la Côte Basque.

Rasgando el misterio de la noche, vamos a San Juan de Luz.

Cada vez están más cerca los guñíos blancos del faro de Biarritz.

Una hora... casi dos horas, y estamos en el pequeño puerto de la ciudad francesa.

Apenas nos hemos cruzado con tres o cuatro barcos pesqueros que regresaban a Fuenterrabía. Hemos esquivado el encuentro con ellos.

Buscamos la barca que hemos de llevar a remolque.

—Allá está—dice Araneta—. Ya veo a Delfour y a Danjou.

Miro en la dirección que señala Araneta. En una barca se ven dos sombras...

—“Bon soir, messieurs”.

—“Bon soir”...

Entramos en una taberna... Unos vasos de pernod... Y otra vez al puerto.

Atamos la barca a remolque. El motor de la gasolinera vuelve a trepidar.

Ahora son los guñíos verdes del faro de Higuer los que cada vez vemos más próximos.

#### La señal del espía

Reina un viento fuerte. El mar, tan pronto parece que va a hacernos subir a gran altura, en uno de sus violentos impulsos, como que nos va a sepultar para siempre en sus aguas. Vamos dando saltos y más saltos. A veces la gasolinera levanta en alto su popa como un caballo encabritado, y la barca llega hasta ella.

—Buena noche tenemos—dice Araneta.

—Sí, buena—aprueban Pachuco y Josecho.

Me habla Araneta:

—Tenemos suerte. Es muy difícil que nos descubran los carabineros.

Las luces de la costa están cerca, a

la izquierda. Vamos a pasar frente a los centelleos verdes del faro. El bajar y subir constante del agua, no permite calcular a qué distancia. ¿Un kilómetro?... ¿Dos?...

El motor de la gasolinera cesa de rezongar. Paramos. El timón trabaja. El viento y las olas quieren llevarnos a la costa. ¿Cuánto tiempo esperamos?... Quizá minutos. A mí me parecen horas. La luz que ha de indicarnos la dirección a seguir no aparece.

—Paciencia... Hay que tener paciencia—dice Araneta.

Por fin divisamos una luz tenue, que se mueve de izquierda a derecha.

—¿La señal del espía!—exclama Pachuco—. Hay que desembarcar el contrabando en Argorri.

Josecho tira con fuerza de la cuerda que ata la barca a la gasolinera. Araneta coge los remos y salta a la barca. Me invita a seguirle.

El motor de la gasolinera vuelve a trepidar. Araneta mueve vigorosamente los brazos. Los mojados remos no hacen el menor ruido. La barca camina en dirección contraria a la gasolinera. Nos alejamos.

Siento una gran emoción. Las olas chocan contra la barca, y a veces la ladean. Me parece que de un momento a otro vamos a caer al mar.

—De pronto rompen el silencio de la noche dos detonaciones!

—¿Tiros!... ¿Han sido tiros!—exclama Araneta.

—Les habrán visto...

Y Araneta inclina su busto hacia adelante y hacia atrás. La barca avanza ahora veloz. Los remos se hunden más en el agua. Se oye un monótono... plaf... plaf... plaf...

—¿Les habrán herido?...

Araneta nada contesta. Como el animal que ventea peligro, trata de huir de él. La barca cruje. Los fuertes golpes de remo la hacen rendir su máximo esfuerzo.

Ya se distingue otra vez la costa.

—No les han tirado a dar—dice por fin Araneta.

—¿Cómo lo sabes?...

—Mira...

Se ve una luz. La misma luz tenue de antes.

—Es Juliancho. Si los carabineros hubiesen tirado a dar, no veríamos otra vez la señal. No hay cuidado...

—Y todos tiran el saco al suelo. Se acur-

Ya se ven las rocas. Varios golpes más de remo, y estamos cerca de ellas.

—Allá están.

Araneta señala una gran masa oscura. No distingo nada.

—Son los que esperan los sacos.

—Con qué habilidad conduce Araneta la barca entre las rocas! A veces creo que vamos a estrellarnos contra un arrecife. Pero la barca pasa a su lado, casi rozándole, diríase que con elegancia.

Araneta se pone en pie. Hemos llegado al punto donde pensábamos atracar. Araneta coge un palo largo y grueso, que tiene un garfio en un extremo. Lo afirma entre las rocas, y la barca queda inmóvil. Hacia ella vienen, arrastrándose, unas sombras. No puede precisarse si son hombres o qué...

—Ya vienen por los sacos.

—¿Son ellos?...

—Sí... Joakincho, Shanin, Beñardo, Iñashio, Chomin...

Efectivamente: ellos son. Araneta y yo vamos dándoles los sacos. Los cogen, y con una rapidez increíble vuelven a gatear por las rocas y yo también cogi un saco. También he de ir con él a cue-

stas por las rocas, y luego por los montes.

Araneta se marcha en la barca...

Camino a “Ibarra-Txiki”

Me quedo rezagado. Yo lo había previsto. De día es difícil andar por las rocas, constantemente bañadas por el mar. Ahora, de noche, y con un peso sobre la espalda, es casi imposible. Casi imposible para mí. Los otros trepan, saltan por ellas como gatos. Chomin viene en mi ayuda. A veces alguna ola llega hasta nuestros pies. Tengo que hacer un gran esfuerzo para no perder la estabilidad...

Por fin terminamos de caminar por las rocas. Pisamos tierra, campo...

—¡Vamos, vamos!—dice Beñardo.

Sí, hay que andar; hay que alejarse cuanto antes de la costa; hay que buscar la penumbra protectora de los montes... Y andamos, andamos, andamos...

—¡Agacharos!... ¡Agacharos!—ordena Joakincho.

Y todos tiran el saco al suelo. Se acur-

rrucan al lado de él. Parecen, en la noche, grandes piedras o arbustos. Yo hago lo mismo que ellos. Nos baña un halo de luz. Luego, otra vez, la oscuridad.

—Casi nos juega una mala partida la luna... Si no fuera por los nubarrones... ¡Vamos!

Y seguimos andando. Ahora, por una tierra arada. Los terrones secos, duros, hacen daño en las plantas de los pies.

Cruzamos un campo. ¿Qué gusto da andar por él! Hasta la humedad de la hierba agrada.

—¿Falta mucho para llegar a “Ibarra-Txiki”?

—No... Unos doscientos metros...

Vamos por la falda del Jaizquibel. Tenemos que pasar al otro lado del monte, cruzar su lomo. Es peligroso. En la cumbre pueden vernos. Y hay que arrastrarse por el suelo. Formamos una cadena. Los sacos van pasando de unos a otros, con mucho cuidado, al “ralenti”...

Ahora vemos luces, muchas luces: Rentería, Lezo, Irún... Hay que seguir arrastrándose hasta descender, hasta llegar a la mitad de la falda del monte.

—Ahi está “Ibarra-Txiki”. Es un caserío deshabitado...

Buen sitio para descansar.

Joakincho llega hasta el caserío. Apenas dista veinte metros de donde esta-

mos. Le recorre por los cuatro costados. Mira. Escucha. Nos hace señas de que vayamos. No hay nadie. No hay peligro.

Entramos en el caserío. Nos tumbamos en el suelo. Yo me echo sobre el saco, todo a lo largo. Estoy rendido. Nadie tiene ganas de hablar.

—Chacur-madarikatua!

Ha pasado más de media hora, y Juliancho no viene.

—¿Esos tiros!...

—¡Bah!... Al aire tiraron—dice Joakincho—. El viento venía del mar... Los carabineros echaron el alto... Los de la gasolinera estaban aún lejos... No oyeron... No se detuvieron... Y los carabineros dispararon...

—Entonces, ¿por qué no viene Juliancho?

—¿Quién sabe!... Ya vendrá.

Se oyen tres golpes suaves en la puerta.

—¿Mira; ya está aquí!... ¡Adelante! Sí, es Juliancho.

—Tenemos que ponernos en marcha en seguida—dice—. Los carabineros están con la mosca en la oreja. He tenido que dar un gran rodeo para venir... ¡Vamos!

Y Juliancho sale delante. El nos conducirá hasta Lezo. Otra vez con el saco a cuestas por la montaña. Otra vez a sentir ardor en los pies, arañazos en las manos y fatiga en los ojos; fatiga en los ojos de tanto mirar y no ver.

—Hay que tener cuidado; mucho cuidado—recomienda Joakincho—. En Portomoco no había ningún carabinero. Andan todos por ahí. Y los de Rentería y Oyarzun estos días están muy alerta.

Adelante, agachado, arrastrándose como un reptil, va Juliancho. A veces se detiene, con el cuerpo pegado al suelo. Nosotros entonces también. Escucha. Luego vuelve a avanzar con cautela; con mucha cautela...

Pasamos cerca de un caserío. Ladra un perro. Ladra desesperadamente.

—¿Chacur-madarikatua!... ¡Maldito perro!

—¿Chacur-madarikatua!... Ya podía reventar, si!... —exclama Shanin— Mi-

# Yo, contrabandista en la frontera francesa

## LA NOCHE DEL CONTRABANDO



Ha terminado el descanso y reanudamos la marcha a través de las montañas

(Fotos Photito)



Los sacos pasan de mano en mano con rapidez increíble



¡Alto a los carabineros!

ra; esos son uno de los peores enemigos de los contrabandistas.

—¿Los perros?

—Sí, los perros. Los caseríos están alejados de la ciudad; distan bastante unos de otros... Cuando un perro ladra, no hay cuidado que sea por el paso de un automóvil... Es que anda gente... Y a estas horas, ni se cortan los árboles, ni se siega la hierba, ni se labran los campos... Si los carabineros han oído los ladridos de ese perro, vendrán hacia aquí, sin duda alguna... ¡Chacur-madarikatua!...

Juliancho se ha detenido. Todos nos tiramos al suelo. Permanecemos así unos minutos.

Oiría algún ruido, pero no es nada. Continuamos andando. Nuevamente se para Juliancho. Hace señas de que nos aproximemos a él.

—Bueno. Ya estamos cerca de Lezo. Ahora yo me adelantaré más, para preparar la entrada en el pueblo.

Y Juliancho se destaca. Agazapado desciende por el Jaizquibel. Se pierde entre las sombras...

Esperamos.

Oímos un silbido. Parece de un pájaro. Es la señal.

Abajo se ven las luces del pueblo. Aún tenemos que andar un gran trecho. A la izquierda nuestra hay un gran seto.

De pronto oímos un grito que nos hiele la sangre. Un grito desgarrador, salvaje, que nos clava, que nos inmoviliza. Es el “Irrintzi”.

—“Ay... ay... ay... ay... aupa!”

Siento una impresión grandísima. El corazón acelera sus latidos. Todos nos hemos quedado como estatuas, petrificados...

Y otra vez se oye el “Irrintzi”:

—“Ay... ay... ay... ay... aupa!”

Ahora nos acercamos unos a otros, nos apiñamos.

—Hay que abandonar los sacos y huir—propone Chomin—. Los carabineros no van a creer que es de mentiras... ¡Cuando Juliancho ha lanzado al aire el “Irrintzi”!

Una voz fuerte, autoritaria, nubla nuestros pensamientos.

—¡Alto a los carabineros!

—¡Nos han cazado!—exclama Joakincho.

Yo no veo nada. Pero esas palabras en el silencio, en la oscuridad de la noche, han sido como un fina daga que

se siente penetrar en el cuerpo.

—¿Dónde están?... —le pregunto a Joakincho.

—¡Allí, mira!... —Y me señala el seto. Efectivamente... Del seto avanzan dos sombras. Pronto están cerca de nosotros. Nueve o diez metros. Son dos carabineros. Nos encañonan con los fusiles.

—¿Qué hacéis a estas horas?...

—Nada —les contesta Joakincho—. Llevando paja.

—¿Paja?... ¡Buenos pájaros estáis hechos!... Traer aquí los sacos.

Uno de los carabineros les registra. Mete la mano en un saco; saca paja, paja, paja... Lo vacía. Luego otro, otro y otro. Los carabineros se miran asombrados.

—Bueno, venir... Traer también esos sacos que aún no hemos registrado.

Y echamos a andar nuevamente por el Jaizquibel.

Ahora, de regreso. Otra pareja de carabineros viene a nuestro encuentro. Traen a Juliancho.

—¿Qué?... ¿Seda?... —preguntan.

—¿Paja?...

—¿Paja?...

—Sí... No sé, no sé... Veremos lo que dice el teniente.

Se oye el galope de un caballo. Los carabineros dan voces:

—¡Aquí!... ¡Aquí!... ¡Aquí!

Es el teniente. Baja del caballo.

—¿Qué clase de contrabando?...

—Mire usted, mi teniente.

Y le enseñan uno de los sacos.

—¿Paja?... Les habéis registrado bien.

—Sí, mi teniente.

—¿Qué pensabais hacer con esto?...

Me adelanto. Ya no tiene objeto ocultar mi personalidad más tiempo. ¿Para qué?... Le explico al teniente... No me da crédito.

—Si usted quiere, podemos preguntar al periódico por teléfono.

Al fin, después de un nuevo y minucioso registro de los sacos, de nuestras ropas... se convence de que yo no puedo ser un contrabandista.

—Pues, pudo costarles a ustedes cara la broma.

Vamos andando hacia Fuenterrabía. Es simpático este teniente. Se llama Francisco Vicente Aranaz. Me cuenta historias y anécdotas interesantísimas del contrabando que serán objeto de otro reportaje. Y hasta consigo que se preste a reproducir las escenas en que intervinieron él y sus subordinados para fotografiarlas.

Hablamos de lo que pueden ganar los contrabandistas.

—Va mucha diferencia de ayer a hoy. Antes, por cuatro o cinco duros, el contrabandista arriesgaba la vida. La Gran Guerra les ha hecho evolucionar. Ahora, saben lo que pagan de derechos todos los géneros que van a pasar clandestinamente, y cobran por su “trabajo”, la mitad de esos derechos.

Por ejemplo; suponiendo que esos seis sacos que llevaban ustedes contuviesen seda, de resultar todo bien, hubieran ganado unos miles de pesetas. La seda paga de sesenta a setenta y ocho pesetas por kilo. Cada contrabandista puede llevar fácilmente unos cuarenta kilos. Así que, a setenta pesetas kilo, vamos a poner de término medio, hubiesen ustedes defraudado al Estado... dieciséis mil ochocientos pesetas. Ocho mil cuatrocientas para ustedes. Al comerciante que admita los géneros, y a que organiza el contrabando, les hubiesen quedado otras ocho mil cuatrocientas pesetas de margen...

Ya están cerca las luces de Fuenterrabía.

Ya veo también las luces de Irún...



AHORA

# Lo que ha quedado del Imperio de los Zares por Manuel Chaves Nogales

*Un reportaje  
más novelesco  
que muchas  
novelas*

CINCO PESETAS EN  
TODAS LAS LIBRERIAS. PEDIDOS Editorial Estampa

Ayuntamiento de Madrid



## LOS CUATRO EQUIPOS QUE ASPIRAN AL CAMPEONATO DE ESPAÑA

### Los doce jugadores del "Deportivo de Logroño" han ganado treinta de los treinta y cuatro partidos disputados en la temporada



El portero del C. D. Logroño, Munguía, convalciente de una lesión, pero que posiblemente podrá ocupar su puesto antes de que termine el campeonato

He aquí que el Deportivo de Logroño, un club de tercera división, queda clasificado entre los cuatro semifinalistas que después de un severo torneo aspiran al supremo título del fútbol español. ¿Está justificado que llevemos a las páginas de AHORA, donde la más palpitante actualidad tiene su registro, los anhelos de esta modesta, pero no por ello menos ejemplar agrupación? Creemos que sí, y con tal propósito nos dirigimos a pulsar la opinión de la representación más genuina del Deportivo de Logroño: don Bernardo Ardanaz, su presidente, entrenador y animador incansable.

Su figura es familiar para todos los aficionados y riojanos y sus íntimos miran con miedo a sus extremidades dactilares roídas implacablemente en los momentos de nerviosismo de los partidos, cuando la fogosa delantera del Deportivo ataca con la furia que es su característica, o bien cuando su defensa se bate bravamente contra la avalancha de atacantes enemigos.

La amabilidad de nuestro interpelado hace imposible que esta interviú se desarrolle rápida, sencillamente...

Cuando para iniciar la conversación hacemos alusión a su labor titánica, el señor Ardanaz nos ataja:

—Yo no trabajaría lo que trabajo si no contase con una Junta absolutamente identificada conmigo, con unos compañeros que son colaboradores entusiastas y con unos jugadores que aman a su club y no escatiman su esfuerzo por él, y si no tuviese la asistencia de 2.000

asociados cuyo entusiasmo puede resistir todas las comparaciones.

—¿Cuál es la situación actual del Deportivo?

—Es un club modesto. No se deja de recordárnoslo. Es un club de tercera división. Pero que no debe nada a nadie. Tenemos, a mi entender, el mejor terreno de juego de España. Y un equipo de jugadores buenos; sin figuras de relumbrón... afortunadamente.

—¿Usted cree que las grandes figuras, eso que se ha dado en llamar grandes figuras, no son necesarias?

—Estoy convencido de ello. Estoy convencido también que su presencia en un equipo es una rémora. Son figuras de relumbrón, que cuestan mucho dinero y que constituyen un pernicioso ejemplo para los jóvenes "honrados" que, aun-

levantinos, en competición oficial, y al Racing santanderino y al Athletic madrileño en amistosos. Y los ha visto desfilar vencidos... Porque los diecinueve partidos jugados en nuestro campo los hemos ganado. Y de los treinta y cuatro jugados en la temporada sólo se han perdido cuatro. Yo no sé si esto es un "record"... pero merece serlo.

—¿Y ahora?

—Nuestra ilusión es jugar contra el prestigioso Athletic de Bilbao. Y que no se interrumpa la serie de triunfos obtenidos en nuestro terreno. No hace falta añadir que si llegamos a la final nuestra alegría por ofrecer a Logroño esta oportunidad de demostrar su potencia deportiva no reconocería límites.

—¿Cómo están los muchachos?

—En la plenitud de su forma. Se les

que el Deportivo de Logroño continúe en años venideros el camino iniciado. Para ello los resultados obtenidos esta temporada y los alientos recibidos nos servirán de poderoso estímulo.

Yo doy por terminada la conversación. Pienso en lo que la afición logroñesa y riojana debe al club de sus amores. Pienso en esos doce bravos y modestos profesionales, que se han comportado con el mayor pundonor deportivo, y concluyo que aunque el equipo tuviera que inclinarse ahora ante un club de tanta gloria y de tanto prestigio como el Athletic bilbaíno, el valor de su magnífica y rápida campaña no disminuye lo más mínimo.

Pero si además no fuera así y se llegara a la final... Todo puede esperarse.

Queda consignado cómo el Deportivo de Logroño, un modesto club de tercera división, se ha clasificado entre los cuatro semifinalistas que al cabo de un severísimo torneo aspiran al campeonato español.

Y pienso en las ejemplares palabras de don Bernardo Ardanaz: "Es el nuestro un club de tercera división, pero que no debe nada a nadie".

Esto y el pequeño detalle de que su presidente sea "un jugador más", constituyen la clave del éxito obtenido.

BACK



El equipo que tan brillante campaña lleva realizada. De pie, y de derecha a-izquierda: Omist (guardameta), Recarte (defensa izquierda), Poli (extremo izquierda), Pinedo (portero suplente), González (medio derecha), Mugarra (medio centro) y Araujo (extremo derecha). Sentados: Tell, Luisín, Alcalde, Julián y Escolá, interior izquierda, defensa derecha, interior derecha y delantero centro, respectivamente (Fotos Aransay)

que sean profesionales del fútbol, no han perdido el alto concepto del deporte ni el amor a los colores del Club. Ahí tiene usted cómo el Deportivo Logroño ha llegado adonde ha llegado sin esas figuras de relumbrón.

Por nuestra parte pensamos si el rendimiento de estos jugadores modestos, pero que forman un equipo compacto como pocos, tiene por "secreto" el que su presidente sea "un jugador más", que vive con ellos y los inculca ese gran cariño a su club y a su público y los dirige y los maneja bajo su responsabilidad exclusiva.

—¿A qué más podemos aspirar!—sigue diciéndonos el presidente—. El Logroño con DOCE JUGADORES PROFESIONALES exclusivamente ha llegado a semifinalista, después de una temporada en que ha visto desfilar por su campo a equipos guipuzcoanos, navarros, aragoneses, castellano-leoneses y

entrena bien. Yo creo que en estos torneos avanza más el que tiene pulmones más fuertes: gimnasia cinco días a la semana; ligero entrenamiento de balón para los delanteros y para el portero; juego entre los tres medios; patada larga, forzada, para los defensas. Y nada más... No sé más...

—¿Cuáles han sido sus mayores disgustos en la temporada?

—Los mayores disgustos me los han dado el árbitro Quintana en Baracaldo, y su colega Melcón en Castellón. Mientras yo sea algo en el Logroño estos señores no nos "arbitrarán". Y conste que yo soy un defensor acérrimo de la autoridad del árbitro.

—¿Y su mayor alegría?

—Han sido tantas las que me han proporcionado los doce muchachos!

—¿Proyectos para el porvenir?

—De momento... descansar. ¿No le parece a usted que tenemos derecho al descanso después de la campaña? Después... ya veremos. Hacer lo posible por-



Don Bernardo Ardanaz, presidente, entrenador y animador incansable del club y del equipo



# Otras notas gráficas de la actualidad madrileña



Los moros notables que han venido a España para mostrar su adhesión al Gobierno, con el jefe de la Sección de Marruecos, señor Cánovas, que les recibió en nombre del jefe del Gobierno (Foto Díaz Casariego)



Los abogados que obtuvieron su título en el curso académico de 1914 se han reunido en una comida íntima en el Círculo de Bellas Artes. Entre ellos figura el director general de Seguridad, señor Galarza (Foto Luque)



Estas señoritas y estos caballeros están ilustradísimos en la farmacopea. Como que son los farmacéuticos que se han licenciado este curso, reunidos, llenos de alegría, como se ve, en una comida íntima



El distinguido catedrático y notable escritor don José de Benito, que ha sido nombrado por el gobierno fiscal del Tribunal de Cuentas



La notable compañía folklórica de comedias polifónicas que hoy debuta en el Gran Metropolitano. Esta simpática agrupación artística se debe a una feliz iniciativa de la Federación de Espectáculos.



Miguel Fleita cantando "La Marsellesa" y el "Himno de Riego", ante un improvisado y numeroso público. Los admiradores del célebre cantante en toda España deben escuchar su magnífica voz en la interpretación de los himnos patrióticos, magistralmente impresionados en discos LA VOZ DE SU AÑO



El significado sindicalista Angel Pestaña, al salir del Ateneo, donde dió una notable conferencia, rodeado de varios concurrentes a la misma (Fotos Benítez Casaux y Contreras y Vilaseca)



# INFORMACION DEPORTIVA

## Concurso Hípico Internacional

### "Vaguedad" ganó la Copa del ministerio del Ejército de Chile y "Vencedor" la de la Diputación

La segunda jornada del concurso hípico internacional de Madrid se vió muy animada. Terminaron los recorridos para la copa del ministerio del Ejército de Chile sin que se modificase la clasificación que había arrojado la primera jornada. Solamente "Jarito" vino a adjudicarse el octavo premio. Quedó, pues, vencedor "Vaguedad", de don Fernando de la Macorra.

Los equipos extranjeros entraron ya en competición en la copa de la Diputación Provincial. En este primer contacto con la pista han tenido ya oportunidad de demostrar su clase, anunciándose como enemigos temibles. Del grupo extranjero los mejores clasificados son los portugueses, que ganan los premios tercero, cuarto, sexto y duodécimo. El triunfo es para "Vencedor", montado por don Luis Cabanas.

#### Resultados:

Copa del Ministerio del Ejército de Chile (militar, nacional), 2.000 pesetas. Doce obstáculos.—1, "Vaguedad" (don Fernando de la Macorra), 1 m. 31 s.; 2, "Revistada" (don Julio García Fernández), 1 m. 32 s. 4/5; 3, "Desaliño" (don Agustín Crespi), 1 m. 34 s. 3/5; 4, "Vencedor" (don Luis Cabanas), 1 m. 36 segundos 1/5; 5, "Caída" (don Nemesio M. Hombre), 1 m. 36 s. 4/5; 6, "Royal" (don Angel Somalo); 7, "Batatin" (don José Héctor Vázquez, todos sin falta; 8, "Jarito" (don Diego Torres), una falta; 9, "Obligatorio" (señor Muñiz). Lazos: "Panificadora", "Relámpago", "Paleage" y "Revocable".

Copa de la Diputación Provincial de Madrid (Internacional), 5.000 pesetas.—1, "Vencedor" (don Luis Cabanas), 1 minuto 51 s. 4/5; 2, "Veber" (don Manuel Serrano), 1 m. 54 s.; 3, "Basquaise" (señor Beltrao), 1 m. 56 s. 4/5; 4, "Lafontaine" (señor Ivens Ferraz), 2 m. 0 segundos 4/5; 5, "Snetá" (señor Menten de Horne), 2 m. 1 s. 1/5; 6, "Whisky" (señor Mena e Silva); 7, "Star II" (don José Cavanillas); 8, "Taflete" (don Alberto Ripoll); 9, "Yamural" (don Ramón Serrano); 10, "Kimono" (don Carlos Azcárraga); 11, "Zazá" (señor Mouzinho), todos sin falta; 12, "Niño" (don Joaquín Noguera); 13, "Trampolín" (don Luis Abellán); 14, "Batatin" (don José Héctor Vázquez, con una falta. Lazos: "Ronald", "Avecindado", "Caída" y "Valitón".

## La expedición del "combinado" Madrid-Español, a América

### Ayer quedaron firmados, en Barcelona, los contratos

Anoche nos comunicaron en el Madrid que el secretario general, señor Hernández Coronado, que había llegado a Barcelona en avión, telefoneaba que el acuerdo estaba concluido entre los representantes del Español y del Barcelona y el organizador argentino, don Alfonso Doce. Los contratos debieron quedar firmados ayer mismo y hoy los traerá el señor Hernández Coronado, para su homologación.

—¿Partidos? ¿Fechas?  
—No lo sabemos todavía.  
—¿Jugadores del Madrid que hacen el viaje?  
—Se puede asegurar que Zamora, Quesada, Torregrosa, Esparza, J. M. Peña, Eugenio, Gurruchaga e Hilario Marreco. Estos son los nombres que se nos dieron oficialmente. Por otra parte, se asegura que Leoncito, Ateca y Lazcano también serán de la partida. Pero esto no nos lo han dicho ni oficial ni oficialmente.  
—¿Cuándo embarcarán los madridistas?  
—El día 14. Antes no es posible.

En Barcelona se asegura que los "españolistas" que harán la jira serán: Aznar, Moliné, Trabal, Solé, Pausas, Edelmiro, Bosch y Juvé. Y se sigue teniendo esperanzas de que Ciriaco y Quincoces se decidan a incorporarse a la expedición.

## EN TODOS LOS RINGS EN TODOS LOS PAISES

Las cosas que pasan en Australia... George Cook, el veterano (vencedor de Paulino), peleaba con Jack O'Malley. Cook dominaba claramente, y en el quinto asalto, de un soberano "crochet" pone k. o. a su enemigo y lo manda fuera del ring, además. El árbitro da vencedor a Cook, y Malley, cuando se repone, sube al ring a saludar a su vencedor. Entonces surge un personaje, que rara vez tiene importancia en los combates: el cronometrador. Y avisa que había terminado el "round" antes de que se contara el fuera de combate de Malley. Se reanuda la pelea, que era ya veinte "rounds"! Y Cook pierde por puntos. El público, partidario de este último, armó la gran zarabanda y el árbitro, que se llamaba Mr. Quirk, salió como si se llamara Mr. Schnemann.

Pero no para aquí la cosa. El organizador (otro personaje que no suele tener importancia), más vivo que el árbitro y más vivo que el cronometrador, declara, ¡después de los veinte "rounds"! que no paga a los contendientes. Porque como la bolsa era para el vencedor y "a su entender" no ha habido vencedor...

Esta noche hay "popular"; pero que muy popular, en Atocha. Vuelve a pelear Ponce de León, que acaba de hacer un viaje victorioso a Valencia, como publicamos oportunamente. Su adversario es

M. Iglesias, que no es, ¡claro!, el otro Iglesias que batió tan magníficamente a Liberato la otra noche. Este simpático portugués boxea con Las Heras. ¡A que hay líos con los apellidos!

Humery venció anteanoche, en París, concluyentemente al inglés Johnny Quill, una esperanza de los británicos en el peso ligero. ¡Qué esperanza!

Un buen combate internacional en perspectiva. En Londres, en octubre. El italiano Locatelli contra Kid Berg.

Ayer leerían ustedes en estas columnas (en estas no; en las de "última hora") el magnífico triunfo de Ignacio Ara en Nueva York sobre Mac Tiernan. El baturro sigue subiendo.

Sobral, propuesto para nuevas peleas en Barcelona, ha elevado "la tarifa". Si; puñetazos como los que pega el joven de Geve, entran pocos en libra. Y esta está muy alta ahora...

Por cierto que se trata, al parecer, de oponerle a Alvaro Santos. Será interesante el combate para comprobar efectivamente hasta qué punto se ha operado la transformación del "togueo-boxeador", desde que se marchó a París. Aunque la comprobación pueda ser fatal para el madrileño...

## Los equipos italianos para las grandes pruebas francesas

MILAN, 5.—Los Alfa-Romeo han formado sus equipos para las grandes carreras francesas. Para el Gran Premio del Automóvil Club de Francia, que se celebra en Monthlery el día 21, los equipos son: Campari-Borzachini, Nuvolari-Minozzi y Minoia-Zekender.

Para las Veinticuatro Horas del Mans, los equipos de los dos coches de ocho cilindros serán: Campari-Marinoni y Minoia-Zekender. El tercer coche será pilotado por Lord Howe-Birkin.

## Mañana empiezan los campeonatos de Castilla de boxeo ("amateurs")

Verificado el correspondiente sorteo, han quedado designados para disputar las primeras eliminatorias mañana domingo, día 7, los siguientes boxeadores:

Moscas: Barbero contra Rosado; Gómez contra Barras.  
Gallos: Cortés contra Frechilla; Sáez García contra Moral; Reyes Frontino contra Rivada.  
Plumas: Iglesias contra Guerreiro; Acero contra Morales.  
Ligeros: Mera contra Guadalupe.  
Welters: González contra San Segundo.

## RACING TRACK VALLECAS

Domingo 7 junio, a las cinco tarde.  
ESTUPENDO PROGRAMA  
20 emocionantes carreras, 20.  
Empresa española. ENTRADA, 1,50

## CARRERAS DE GALGOS

OJOS ANSIOSOS en la Copa de Primavera.  
Participarán los campeones de ESPAÑA y de VACIAMADRID.  
Esta tarde, A LAS CINCO.

## DIRT-TRACK

Mañana domingo, a las seis, en el Stadium Metropolitano, interesante programa. "Match" revancha Arche-Bird y Copa "Madariaga".

## Decathlon deportivo-intelectual

### Carreras, saltos, lanzamientos... y, además, poesía, ciencias naturales y derecho administrativo

ESTOCOLMO, 5.—En Sigtuna, cerca de Estocolmo, se ha celebrado un Congreso en el que se ha tratado de una posible colaboración intelectual y física de la juventud.

Se ha propuesto la creación de un nuevo "decathlon", mitad deportivo y mitad intelectual. La parte intelectual constaría de las siguientes pruebas: cálculo mental, poesía, examen, en diez preguntas, de Geografía, Ciencias Naturales y Derecho Administrativo.

La parte deportiva estaría constituida por una carrera de "cross", una prueba de 100 metros, lanzamiento de la jabalina, una prueba de natación y... un salto mortal.

(Salvo el salto mortal, sobre todo si es "de necesidad", todo lo demás nos parece bien. ¿No es esto la realización de aquel aforismo tan bonito de... ¡Que no, vaya; que no lo escribimos!)

## Carreras de galgos

### Programa y pronósticos para hoy

Primera carrera (lisa), tercera categoría, 475 pesetas, 500 yardas.—1, "Escaracha"; 2, "Trosky II"; 3, "Miss Madrid"; 4, "Whisky II"; 5, "Lista"; 6, "Blitz"; 7, "Gallo"; 8, "Centinela". Favoritos: "ESCARCHA" y "GALLO".

Segunda carrera (lisa), cuarta categoría, 375 pesetas, 500 yardas.—1, "Paloma II"; 2, "Pizca"; 3, "Fakir"; 4, "Carmela"; 5, "Cacerola"; 6, "Gaona I"; 7, "Azucena"; 8, "Boby". Favoritos: "PALOMA II" y "CACEROLA".

Tercera carrera (lisa), tercera categoría, 475 pesetas, 500 yardas. Copa de Primavera (tercera eliminatoria).—1, "Fritz Tilson"; 2, "Alhambra"; 3, "Relámpago V"; 4, "Guasono"; 5, "Lola III"; 6, "Gold Piece"; 7, "Pompeya"; 8, "Polaco". Favoritos: "FRITZ TILSON" y "POMPEYA".

Cuarta carrera (lisa), cuarta categoría, 325 pesetas, 700 yardas.—1, "Fatula"; 2, "Pinocho II"; 3, "Carreto II"; 4, "Mocha"; 5, "Pepita"; 6, "Montes I". Favoritos: "MOCHA" y "FATULA".

Quinta carrera (lisa), segunda categoría, 650 pesetas, 500 yardas. Copa de Primavera (cuarta eliminatoria).—1, "Haylemere Solitude"; 2, "Chula II"; 3, "Colleague"; 4, "Ojos Ansiosos"; 5, "Giralda"; 6, "Judas"; 7, "Lady". Favoritos: "HAYLEMERE SOLITUDE" y "OJOS ANSIOSOS".

Sexta carrera (vallas), tercera categoría, 250 pesetas, 500 yardas.—1, "Navarrete"; 2, "Bohemio"; 3, "Boothly Glider"; 4, "Pinta"; 5, "Miss Albacete"; 6, "Tosca I". Favoritos: "BOOTHLY GLIDER" y "MISS ALBACETE".

## CARNET

El día 19 del corriente mes, a las diez de la noche, celebrará el Club Alpino Español su Junta general ordinaria, en el Salón de Juntas del Colegio de Médicos, Esparteros, 9, con sujeción al siguiente Orden del día:

1.º Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior; 2.º Lectura y aprobación en su caso de la Memoria y cuentas del ejercicio de 1930; 3.º Proposiciones de los señores socios, presentadas con arreglo al artículo 25 de los Estatutos sociales; 4.º Ruegos y preguntas; 5.º Elección de los cargos de presidente, contador, bibliotecario, vocal primero y vocal tercero, conforme al artículo 11 de los Estatutos.

—El martes 9 tendrá lugar la emisión de la cuarta de cursillo de Peñalara a cargo del escritor don Arnaldo de España, sobre el tema "Los sitios naturales de interés nacional en el Guadarrama".

—Con motivo del reparto de premios de sus campeonatos de pelota, "Hogar Vasco", celebrará en el frontón de su domicilio social (carrera de San Jerónimo, número 38), mañana domingo, una interesante fiesta pelotística. De 12 a 1, Asúa y Aranguena contra Osa y Rueda (a pala). De 4 a 7 de la tarde, F. Martínez y Reyzábal contra Hernández, Gutiérrez y Melilla (a mano); R. Goizueta y Menéndez contra E. Goizueta-Cácer y Zabala y Ochandiano contra Bezarte y Naya (a pala).

## Mañana terminan los campeonatos de Castilla de atletismo

Mañana, domingo, por la mañana, y en el campo de la Sociedad Atlética se celebrará la tercera y última jornada de los campeonatos de Castilla del presente año. Las pruebas a celebrar son las siguientes:

10.000 metros (final); 400 metros (semifinales); 100 metros (semifinales); peso (final); 100 metros (final); triple salto (final); 400 metros (final); 1.500 metros (final).

Asimismo habrá un intento de "record". El atleta García Doctor lo atacará el de España del lanzamiento del martillo, recientemente superado por él mismo.

He aquí los "records" de España de las pruebas antes citadas:

400 metros, 50 segundos, Labourdette; 100 metros, 11 s., Mendizábal; Lanzamiento del peso, 12 metros 49 cm. 1/2, Montino; triple salto, 13 metros 90, Labomba; 1.500 metros, 4 minutos, 12 segundos 4/5, Reliegos.

## Copa Davis

### El Japón, semifinalista de la zona europea

Después de haber vencido a Egipto, el Japón se las entenderá en semifinal de la zona europea con el vencedor de Gran Bretaña-Sur Africa.

### INGLATERRA VENCE A SUR-AFRICA

EASTBOURNE, 5.—Inglaterra ha vencido a Africa del Sur en las pruebas eliminatorias para la Copa Davis.—Fabra.

### LOS ITALIANOS EN PELIGRO

Tenemos noticias de la primera jornada del "match" Checoslovaquia-Italia, para la Copa Davis.

Dos derrotas italianas. Hecht ha vencido a Stefani. Y Menzel a De Mompurgo. Se recordará que Checoslovaquia eliminó a España. Y que también se jugó en Praga.

## El torneo de florete de la Asociación de Esgrimidores

En la Sala de Armas del Casino Militar dió ayer comienzo el torneo de florete, organizado por la Asociación de Esgrimidores, que esta tarde continuará. La clasificación es la siguiente:

1, González Prendes; 2, Carlos Bartolomé; 3, Pablo Avandille; 4, Alfredo Domínguez; 5, García Ortega; 6, Bautista; 7, España; 8, López Ruiz; 9, Díez Lago; 10, Gules.



# LOS TEATROS Y LOS CINES DE MADRID

## El teatro folklórico en España

Los elementos directores de la Federación Nacional de Espectáculos Públicos, afecto a la Unión General de Trabajadores, han organizado un grupo artístico cooperativista, que empezará su actuación con un interesante ciclo de teatro folklórico español, a base de textos populares, con orquestación polifónica-vocal.

El ensayo, de grandísimo interés y especial trascendencia artística y social, promete ser un éxito.

La función inaugural, que está anunciada para hoy, sábado, por la noche, en el teatro Gran Metropolitano, consistirá en el estreno de "La bolera", romance popular castellano, en tres actos, original de José Power, musicada polifónicamente por el maestro Francisco Capo. Los decorados, de gran novedad y muy expresivos, han sido pintados por el excelente escenógrafo Silvio Bermejo, y la interpretación correrá a cargo de actores afiliados a la Asociación General de Actores de España, que tiene su sede central en la Casa del Pueblo de Madrid.

El importe de la función de hoy se destina a socorrer a los actores parados de dicha Asociación.

## En Romea debutó anoche Luisita Esteso

La inteligente y graciosa Luisita Esteso—"el que lo hereda no lo hurta"—debutó anoche en Romea con gran contentamiento de sus muchos admiradores, que rivalizaron aplaudiéndola.

Luisita ha incorporado a su repertorio números de verdadero "sprit", realizados por el arte singular de la artista, cada día más personal y depurado.

## TRAS CUATRO AÑOS DE SILENCIO, AYER CELEBRO JUNTA GENERAL LA SOCIEDAD DE AUTORES

### Y el próximo día 19 se volverá a reunir para acordar su liquidación

Hace cuatro años—tal vez más—, la Sociedad de Autores Españoles realizó una reforma total de sus Estatutos, respondiendo al deseo de conceder cierta autonomía a las diversas secciones que la integran. Aquellos Estatutos no han podido implantarse íntegramente por razones que sería prolijo exponer. Y una consecuencia de estas dificultades ha sido la de no haberse podido celebrar en tan largo lapso de tiempo ninguna Junta general ordinaria. En esos cuatro largos años han ocurrido muchas cosas: una de ellas, la más sonada acaso, el pleito iniciado por el maestro Penella contra la Sociedad por haberle expulsado de su seno a consecuencia de ciertos incidentes promovidos al reclamar una y otra vez el citado popular compositor la celebración de aquellas Juntas generales omitidas y en las que se debiera dar cuenta del estado económico y de la marcha administrativa de la Casa. El pleito tuvo que transigirse, abonando a Penella 45.000 pesetas en concepto de indemnización por los daños y perjuicios que se le irrogaron al expulsarle, y este acuerdo había levantado entre los socios contradictorias opiniones, que originaban aires tormentosos. Otro contratiempo para la Sociedad se presentó al chocar su Montepío con la Sociedad de Empresarios, por la manera de recaudar y distribuir el importe de la llamada "butaca de autor". Y otra incomodidad, ésta endémica, en las oficinas de la calle del Prado: la proveniente de arrastres de

balances y liquidaciones hechos un poco para salir del paso...

No es de extrañar, por tanto, la extraordinaria concurrencia a la Junta de ayer, en la que había de tratarse de la gestión de la actual Directiva para resolver la situación creada por estos acontecimientos.

Apresurémonos a decir que, sin producirse aquellas violencias que algunos presumían, la Memoria presentada por la Directiva—notable documento por su sinceridad y por su precisión—, fué aprobada tras un debate ponderado y cordial.

Quedan así liquidados definitivamente y a satisfacción de todos los asuntos Penella y de relación con las Empresas y en el día de hoy se pasará al examen y aprobación de cuentas, último extremo de la Memoria presentada por la directiva.

A propuesta de la misma, el próximo día 19 volverá a reunirse la Sociedad en Junta general extraordinaria para discutir y resolver acerca de la necesidad de disolver la actual "Sociedad de Autores Españoles", estructurándola—sin solución de continuidad—en una "Federación de Autores", que, sin las trabas de la Sociedad actual ni sus arrastres de viejas corruptelas, pueda servir plenamente los fines administrativos de los asociados. Ayer se habló incidentalmente del propósito, que fué bien acogido por la Asamblea a reserva, naturalmente, de discutirlo con amplitud en la fecha anteriormente indicada.

MARIA ISABEL (antes INFANTA ISABEL).—"¡Todo para tí!", la graciosa comedia de Muñoz Seca, ya centenaria, sigue llenando diariamente el teatro tarde y noche.

¡¡TODOS LOS DIAS!! tarde y noche, en Martín, "Pelé y Melé", éxito delirante; butacas a tres pesetas. El lunes, beneficio de Luis Borl, cartel sensacional.

LARA.—Hoy, último sábado de la temporada, a precios económicos, los grandes éxitos de este año; tarde, "Tierra en los ojos" y "Tres eran tres", y mañana, domingo, igualmente.

UN ÉXITO DEFINITIVO el de Luisita Esteso, la graciosa "estrella", en Romea. Triunfo de Sepepe, Rafael Arcos y Carmen Chinchilla. Último día del actual programa.

"ROSAS DE SANGRE O EL POEMA DE LA REPUBLICA" triunfa por todos los escenarios de España. Diariamente en Fuencarral, tarde y noche.

"LAS PAVAS", el gran éxito de risa, véalo en Eslava hoy, sábado, tarde y noche. La mayor atracción teatral del año.

## OMNIBUS

seis cilindros, 25/29 a 100, nuevo, entrega inmediata  
Agencia RIO, Glorieta de San Bernardo, 3, tienda.

(5)

# CARTELERIA MADRILEÑA

ESPAÑOL (Margarita Xirgu).—7 y 10,45, Fermín Galán (butaca, tres pesetas).

CALDERON (compañía lírica titular). A las 6,30 y 10,30 (a precios populares). El cantar del arriero.

COMEDIA.—A las 10,30 (popular, tres pesetas butaca), ¡Dí que eres tú!

MARIA ISABEL (antes INFANTA ISABEL).—A las 6,45 y 10,45, ¡Todo para tí! (clamoroso éxito de Muñoz Seca).

LARA.—7, Tierra en los ojos. 11, Tres eran tres (precios populares, butaca, tres pesetas).

ALCAZAR (compañía Pino-Thullier). A las 7 y a las 11 (populares). Mi casa es un infierno. ¡Grandioso éxito cómico!

TEATRO VICTORIA (carrera de San Jerónimo, 28).—A las 6,45 y 10,45, recital poético de González Marín.

ZARZUELA.—6,45, La Perulera. 10,45, estreno en este teatro Los duendes de Sevilla. Una peseta butaca; 0,25 general.

MUÑOZ SECA (compañía López Heredia).—7 y 11, La reina castiza.

ROMEA.—7 y 11, gran suceso de Dorita Grey, Encarnita Alcázar, Ritchie (trío), Mari Carmen, Sepepe, Rafael Arcos y Luisita Esteso.

COMICO (Loreto-Chicote).—Penúltimas funciones. A las 6,45 y 10,45, Miss Cascorro (precios populares).

MARAVILLAS (compañía de revistas).—A las 6,45 y 10,45, Las gatas republicanas (éxito).

FUENCARRAL (compañía Alcoriza). 6,30 y 10,45, Rosas de sangre o El poema de la República (grandioso éxito).

ESLAVA (revistas).—A las 7 y a las 11, Las Pavas (gran éxito de risa).

MARTIN.—6,45 y 10,45 (especiales, butacas a tres pesetas). El nuevo régimen y Pelé y Melé (éxito delirante!)

CIRCO DE PRICE.—Tarde, 6,30, gran función de circo matinee con todas las atracciones. Éxito del último programa. Noche, 10,30, gran función de circo y torneo de grecorromana. Emocionantes combates de finalistas: 1.º, Constant le Marin contra Grunewald; 2.º, Thomson contra Ferestano; 3.º, desafío en lucha libre por Wolke contra Fullaondo.

METROPOLITANO.—Esta noche, a las once, "Teatro Folklórico Español". Estreno del romance polifónico "La Bolera". Novedad sorprendente.

RIALTO (teléfono 91000).—A las 4, 6,30 y 10,30: El pescador de perlas. Revista sonora Paramount. ¿Quién la besará? (dibujos sonoros). El enemigo silencioso. Es un programa Paramount.

CINE DE LA OPERA.—A las 6,30 y 10,30 (butaca, dos pesetas). Sin comerlo ni beberlo. Noticiario Fox, Flip, peluquero, Amanecer de amor.

CINE GENOVA.—A las 6,30 y 10,30: Periquito entre fieras. A las puertas del Antártico, Artemio, cargador del Volga.

MONUMENTAL CINEMA.—A las 6,30 y 10,30 (butaca, una peseta): Cosas del cariño, Noticiario Fox, Mickey, violinista; El beso (por Greta Garbo).

PALACIO DE LA PRENSA.—A las 6,30 y 10,30 (butaca, dos pesetas): Canuto y el bello sexo, Evasión sensacional, Noticiario Fox, El príncipe de los diamantes.

PALACIO DE LA MUSICA (Empresa SAGE, tel. 16209).—A las 6,30 y 10,30: Noticiario, Magazine, El guapo del barrio, Melodía del corazón (Willy Fritsch).

CINEMA GOYA (Empresa SAGE).—A las 6,30 y 10,30: Baños de sol, Iván, el Terrible.

CINE AVENIDA (Empresa SAGE, teléfono 17571).—A las 6,30 y 10,30: Siempre alerta, La mujer que amamos (Villa Banky).

CINEMA ARGÜELLES (Empresa SAGE, tel. 33579).—A las 6,30 y 10,30: Noticiario, Momia por amor, Varietés, El rey de los frescos.

CINE DOS DE MAYO (Empresa SAGE, tel. 17452).—A las 6,30 y 10,30: La indigestión de Periquito, Tras la cortina, The Looping The Loop.

CINE DEL CALLAO.—A las 6,30 y 10,30: Coqueta (Mary Pickford), La puerta cerrada (Rod la Rocque).

CINE SAN MIGUEL.—A las 6,30 y 10,30: Los ángeles del infierno (Jean Harlow y Ben Lyon). El mayor éxito de la temporada.

CINE ROYALTY.—A las 6,45 y 10,45: Sinfonía en jazz, Noticiario sonoro Fox, El terrible don Juan (dibujos sonoros), Corazones ardientes ("film" sonoro, por Mady Christians y Gustav Frohlich). Butaca, dos pesetas.  
Lunes: La isla del diablo.

PLEYEL CINEMA (Mayor, 6 y 8; teléfono 95474).—A las 6,30 y 10,45: La superproducción El cameraman (por Pamplinas), El circo de escuela (por la Pandilla). Butaca, tarde y noche, una peseta.

CINE MADRID.—A las 6,30 y 10,30: Escándalo (formidable producción Ufa, por Brigitte Helm y Henry Stuart), Trances embarazosos (graciosa creación de Reginald Denny). Butaca, 0,75.

LATINA ("cine" sonoro).—A las 6,30 tarde y 10,30 noche: Amantes de peso (cómica), Noticiario Fox (sonora), Tunkamelo (dibujos sonoros). Grandioso éxito: La canción del día (hablada y cantada en castellano, por Breña, Consuelo Valencia y Tino Folgar). Lunes: Sigueme, corazón (tecnicolor, sonora).

CINEMA CHUECA (Empresa SAGE, teléfono 33277).—A las 6,30 y 10,30: Noticiario, Por una mujer, ¡Pronto, un marido!, La novia 66 (Jeanette MacDonald).

PARDINAS.—6,30, 10,30. Estrenos: Actualidad sonora, San Antonio, dame un héroe; Oriente (la más emocionante de Lon Chaney; lucha de éste con un león; rivalidades amorosas de una hermosa vampiresa con su hija).

CINEMA CHAMBERI ("Metro" Ige-sia, teléfono 30039). Fémica; señoras, mitad de precio. A las 6,30 y 10,30: Del mismo barro (totalmente hablada en castellano).

CINE IDEAL.—6 y 10,30: Un repórter ingenioso, París... a media noche (por Nicolás Rimsky); El hombre y el momento (por Billie Dowe y Rod La Rocque).

CINEMA BILBAO (teléfono 30796).—A las 6,30 y 10,30 noche: Noticiario Fox, Mickey, caballista (dibujos Filmófono); Lluvia de sustos (cómica), La última orden (por Emil Jannings).

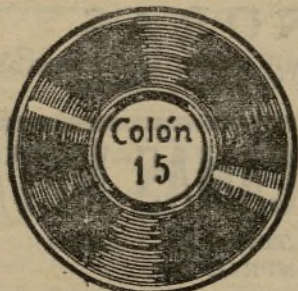
PAVON ("cine" sonoro).—A las 6,30 y 10,30, Programa Paramount: Un hombre de suerte (totalmente hablada en español).

CINE SAN CARLOS (Atocha, 157; teléfono 72827).—A las 6,30 y 10,30: Lupino, barón (cómica, dos partes); Celes (dibujos sonoros), Noticiario Fox (actualidades), Alta traición (por Gustavo Frohlich y Gerda Maurus). Lunes: ¡Mío serás! (por Jeanette MacDonald; la voz de oro sobre la pantalla de plata).

SALA DE FIESTAS DEL METROPOLITANO.—Hoy, a las 6 de la tarde, gran fiesta despedida de los sábados de moda, en la que actuará la orquesta negra 10 Red Hot Coals, 10, que dirige la bailarina de color Myrtle Watkins.



## NUEVOS DISCOS



DE LAS

## PRINCIPALES MARCAS

## LAURA NIETO

Su noche de bodas.  
¿Por qué lloras, pajarillo? (Morales.)  
Canto rural a España.  
Los Blasones.

## HIMNOS

Canto rural a España.  
La bandera tricolor.  
Himno de Riego.  
La Marsellesa.  
La Internacional.  
Los héroes de Jaca.

## ORGANILLO

La alegría de la huerta.  
Aire de Aragón.  
El año pasado por agua.  
Agua, azucarillos y aguardiente.  
La Paloma.  
Rosa de Madrid.  
Cuadros disolventes, y otros.

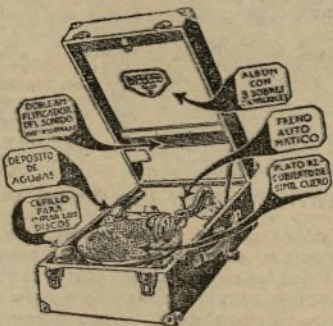
## ZARZUELAS Y REVISTAS

Pelé y Melé.  
La Castañuela.  
Los Blasones.  
La moza vieja.  
El cantar del arriero.

## BAILABLES

Montecarlo.  
Bajo los techos de París.  
Se va la vida (tango).  
El precio de un beso.  
Yira, yira (tango).  
El gran charco.  
¿Cásate, Manolo!  
Domingo Ortega (pasodoble).

## NUEVO "ICAFONO"



HE AQUÍ EL INDISCUTIBLE  
SOBERANO DE LOS FONO-  
GRAFOS PORTABLES

## CASA CARMONA

Calle COLON, 15

(Frente a la plaza e iglesia de San Ildefonso)

PRIMERA CASA EN ESPAÑA  
EN MAQUINAS PARLANTES  
Y DISCOS. SOLICITE NUESTROS CATALOGOS

## INFORMACION DE LOS MINISTERIOS

## Guerra

## El señor Azaña va a Valencia

El ministro de la Guerra, al recibir a los periodistas les anunció su propósito de marchar esta noche a Valencia, no sabía aún si en automóvil o en tren. Su viaje se contrae a asuntos de propaganda electoral.

## No se admiten recomendaciones en Guerra para destinos

Durante la celebración del Consejo se facilitó la siguiente nota:

"Siendo verdaderamente abrumadora la cantidad de recomendaciones para destinos de jefes, oficiales y clases de tropa que se reciben en el ministerio de la Guerra, que entorpecen el despacho de asuntos de importancia hoy en estudio, y teniendo en cuenta que es norma ya establecida y seguida no atender recomendaciones, se ruega que los recomendantes se abstengan de hacerlo para evitar el trabajo que supone el contestar con una fórmula sin ningún valor la enorme cantidad de cartas que se reciben con ese motivo."

## Cese de mandos

El Consejo de ministros ha aprobado los siguientes decretos de Guerra:

Cesa en el mando de la segunda división de Infantería don Jerónimo Aranzabe.

Idem de la segunda brigada de la undécima división don Javier Aspíllaga.

Idem de la segunda brigada de la duodécima división don Carlos Bosch.

Idem de la brigada de Artillería de la primera región don Herminio Redondo.

## El comandante Hernández Saravia sufre un accidente de automóvil

Ayer, al salir del ministerio de la Guerra, fué víctima de un accidente de automóvil el comandante de Artillería, jefe del Gabinete Militar del ministro, don Juan Hernández Saravia, quien resultó con la rotura de una costilla. Mucho celebraremos la rápida convalecencia y pronta y completa curación del ilustrado y laborioso jefe.

A preguntas de un periodista dijo el ministro, señor Azaña, que el accidente sufrido por el jefe de su Gabinete Mi-

## UN DECRETO DE COMUNICACIONES

## SE RESTABLECE EN EL CUERPO DE TELEGRAFOS LA ESCALA GENERAL DE 1915

Por decreto de 3 del actual, enviado a la "Gaceta" se ha dispuesto lo siguiente:

"Artículo primero. A partir de la fecha del presente decreto se restablece para el Cuerpo de Telégrafos la escala general que existía según los preceptos de su Reglamento orgánico, fecha 23 de febrero de 1915, y sobre la base de los sueldos, categorías y clases que hoy constituyen las escalas directiva y técnica general.

Artículo segundo. En lo sucesivo los ascensos tendrán lugar por rigurosa antigüedad en toda la extensión de la escala, sin perjuicio de lo que en este mismo decreto se establece con carácter transitorio en las bases de fusión, y de la condición exigida en el artículo 31 del citado Reglamento orgánico respecto al tiempo de servicios en activo exigido para pasar de una a otra categoría, que queda subsistente.

Artículo tercero. La fusión de las escalas directiva y técnica general se hará con sujeción a las siguientes reglas:

a) La escala resultante se formará, en primer término, con los funcionarios que actualmente figuren en la directiva en las categorías, clases y puestos de que la misma consta y a continuación y por su orden las clases de jefe de negociado de tercera, a partir de la convocatoria de mil novecientos dos, las de oficiales primeros, segundos y terceros y los aspirantes.

b) Con los funcionarios de la escala técnica general no comprendidos en el apartado a) se formará una escala a extinguir, compuesta de las categorías y clases que actualmente tiene. La extinción de esta escala se verificará siempre por la clase inferior; el producto de cada vacante se destinará a crear en la escala general fusionada otra plaza de igual clase disponiéndose, al correr las escalas, de otras tantas vacantes de oficiales terceros.

c) Con carácter transitorio, y con referencia a los funcionarios procedentes de las convocatorias para aspirantes de los años mil novecientos dos, mil novecientos cinco y mil novecientos siete, así como para los que, comprendidos en el apartado b), tienen concedido un plazo por la real orden de seis de mayo de mil novecientos treinta, seguirán vigentes los estudios de ampliación reglamentarios

para ascender a la clase de jefes de negociado de segunda de la escala general y recuperarán los puestos perdidos con sujeción a la susodicha real orden; pero ampliándose el plazo que la misma fija, a cuatro años contados a partir de la publicación del presente en la "Gaceta de Madrid". Los tribunales para la prueba de los ejercicios correspondientes serán designados por el director general de Telégrafos y Teléfonos.

d) Quedan suprimidos los estudios de ampliación para los funcionarios procedentes de las convocatorias para oficiales, fecha siete de mayo de mil novecientos ocho y sucesivas. En sustitución de aquéllos estudios se establecerán en la Escuela y en los Centros donde sea posible y señale la Dirección general del Ramo, cursos trimestrales, de carácter práctico, que habilitarán al que los siga y así lo acredite mediante certificación de asistencia al curso para desempeñar los cargos y funciones que llevan anejo mando, si para ellos son designados por quien corresponda, entendiéndose que aquéllos que no obtengan dicha certificación seguirán ascendiendo por rigurosa antigüedad; pero no estarán capacitados para ejercer cargos de mando o dirección.

Artículo cuarto. Cuando a la cabeza de una clase cualquiera llegaren individuos comprendidos en el apartado c) que no hayan aprobado la ampliación, ascenderán éstos en la mitad de las vacantes y en la otra mitad los que aprobaron la ampliación, llevando éstos la preferencia en la alternativa. Los ampliados, al ascender, pasarán a colocarse detrás del último ampliado o delante de aquéllos ampliados que ocuparon al ingreso lugar posterior en el escalafón, de acuerdo con el derecho que concede la real orden de seis de mayo de mil novecientos treinta.

Artículo quinto. Se declara a extinguir la clase de aspirantes de Telégrafos; el importe de sus vacantes se invertirá en crear plazas de oficial tercero, a medida que se vayan aquéllas produciendo.

Artículo sexto. Quedan derogadas cuantas disposiciones se opongan al presente decreto, quedando facultado el ministro de Comunicaciones para resolver las dudas que sugiera su aplicación, así como para expedir las órdenes necesarias para la mejor ejecución del mismo."

## Hacienda

## Un juicio de "The Times", favorable a España. La marcha de los cambios. De una reunión en el Banco de España

Manifestó el señor Prieto a los periodistas que deseaba se hiciera público el cablegrama que había recibido de la Embajada de España en Londres, en el que se le comunica que en el suplemento financiero del periódico "The Times" se afirma que la situación económica y financiera de España es quizás el más estable y seguro de todas las naciones de Europa. Se trata de un juicio que por la importancia e imparcialidad de quien lo formula encierra un gran interés.

Expresó el ministro su satisfacción por la marcha de los cambios, favorable a la peseta, como lo demuestra la cotización de la libra durante el día de hoy, que fué de 50,65.

Asimismo subrayó cómo se restablece la tranquilidad dentro y fuera de España, con única excepción de los elementos que intervinieron en las últimas especulaciones, en las cuales han sufrido gran quebranto.

El gobernador del Banco de España, que tuvo una entrevista con el señor Prieto, dijo a los periodistas que en el citado Banco se había celebrado, esta mañana, una reunión de vocales asociados para designar el sustituto del consejero, señor marqués del Riscal, que había presentado su dimisión por motivos particulares. En sustitución se ha nombrado al señor Suárez Coronas.

## Trabajo

## Huelgas resueltas

En el ministerio de Trabajo han facilitado la siguiente referencia de las huelgas resueltas:

Palencia: Ha quedado resuelta la huelga de obreros de las minas de Barruelo, y está en vías de solución la de hulleros de San Cebrián (León). Mediante arbitraje del Gobierno civil quedó solucionada la huelga de obreros de limpietas, que había comenzado en la mañana de anteayer.

Salamanca: Se ha resuelto el conflicto de los tipógrafos de la Casa Núñez.

Melilla: Por gestión del alcalde en funciones de delegado de Trabajo se ha conseguido que los obreros del ramo de la construcción retiren el oficio de huelga, habiendo aceptado los patronos las bases presentadas.

Huelva: Resuelto el paro de los obreros pintores.

Zaragoza: Por intervención del Comité paritario de Industrias Químicas quedaron zanjadas las dificultades motivadas por los obreros de la Confederación Nacional de Trabajo.

Elche: Ha terminado la huelga de trenzadores.

Pasajes: Está en vías de solución la huelga pesquera por haberse aceptado el arbitraje del Gobierno, por lo cual el ministerio dictará las disposiciones pertinentes. La tramitación del asunto la lleva el subdirector de Trabajo, señor Relinque.

## La Comisión de moros que se encuentra en Madrid, dice que sólo desean ser un brazo de España

El moro Bennuna, que desde hace días se encuentra entre nosotros, ha desmentido que la Comisión de moros notables que se halla en Madrid haya venido a solicitar la autonomía y el establecimiento de una Asamblea consultiva mora, según afirmaba un periódico de París.

Dijo que desean ser un brazo de España, ya que todos somos de una misma sangre.



ECONOMIA  
POR  
DURACIÓN

# Neumáticos Seiberling

DELEGACIÓN EN ESPAÑA MADRID CONDE DE XIQUEÑA Nº 15 TEL 42197

UN NOMBRE  
QUE  
OBLIGA

## PARA CASAS DE CAMPO

la luz y las cocinas por gasolina son una necesidad. Catálogo gratis. CASA LAORDEN. Fuentes, 9, Madrid.

## ALCORNQUERA

Se vende para sacar este mismo verano el corcho de las dehesas "Parrillas" y "Bosque de Cabezas", sitas en los términos de Parrillas y de Velada (Toledo), a 25 kilómetros de Talavera de la Reina, por carretera. El precio, por cantidad alzada o a tanto el quintal. Detalles: JOSE MARIA DE LA TORRE. BARQUILLO, 3, PRINCIPAL, MADRID.

## TISANA DE ANETO

Cura el REUMA, GOTA, ARTRITISMO, ARTERIO-ESCLEROSIS y las enfermedades de los RINONES e HIGADO. Pídale en farmacias o MANDE GIRO pesetas 6,60 a farmacia BOLOS, Rambla Cataluña, 77, BARCELONA.

## N O G A T

PRODUCTO ESPECIAL MATARRATAS



El matarratas "NOGAT" constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 céntimos paquete y a 10 pesetas la caja de 25 paquetes en principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.

PRODUCTO DEL LABORATORIO SOKATARG  
Calle del Ter, 16. Teléfono 50791.-Barcelona.

NOTA: Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo, por Giro postal o sellos de Correo, el importe más 50 céntimos para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de Correo, verifica el envío del pedido.

## EL DOLOR

NO HACE ESTRAGO ALGUNO A LOS QUE POR SABIA PRECAUCIÓN TIENEN EN CASA UN FRASCO DE

## CEREBRINO MANDRI

ESPECIALIDAD NACIONAL

## VÍAS URINARIAS

En todas las infecciones de las vías urinarias no pierda tiempo y consulte a su médico que, en los casos de **Blenorragia (Purgaciones)**, hay los **CACHETS DEL DR. SOIVRÉ** que dan siempre rápidos y satisfactorios resultados.

Basta tomar una caja de **Cachets del Dr. Soivré** para convencerse de sus admirables éxitos.

Venta a 5'50 ptas. caja en las principales farmacias de España, Portugal y América.

## CALVOS

NO EXISTIRAN USANDO

### PILOSERVATOR

LLAMADO ANTES

### ABROTANO MACHO MARCOS

DETIENE LA CAIDA DEL CABELLO DESDE LA PRIMERA LOCION

DE VENTA EN TODAS LAS PERFUMERIAS Y DROGUERIAS DE ESPAÑA.—PREPARADO POR LA PERFUMERIA MARCOS.—Corredora Baja, 19.—Madrid

MUEBLES PRECIOS BARATISIMOS  
Fábrica y Exposición: Fernández La Hoz, 15.-Tel. 31615

## ¡Pesimismo o biliosidad?

Cuando todo fastidia y se está siempre nervioso y de mal humor... ¡cuidado! La biliosidad, el mal de hígado, se manifiestan así a menudo... Entonces hay que acabar con esa situación anormal y peligrosa. Ex-pacientes recomiendan las Píldoras de Brandreth. Son puramente vegetales y accionando suave pero eficazmente, regulan las secreciones biliares, estimulan el funcionamiento normal del hígado y ayudan a los intestinos y al estómago. El bienestar que aportan, acaba con la nerviosidad y el pesimismo, disponen a hacer grato el vivir.

## PILDORAS DE Brandreth

Agentes en España:  
J. URIACH y C.ª. S. A. - Bruch, 49; Barcelona

Un aparato fácilmente transportable, con potencia más que suficiente para hacerse oír bien al aire libre y con el maravilloso tono que ha hecho famoso su marca, esto es lo que

## FADA Radio

le ofrece a Ud. en este nuevo modelo compacto para que la buena música no le falte ni durante su veraneo

PIDA UNA DEMOSTRACION A:  
**THE AEOLIAN COMPANY, S. A. E.**  
SALA AEOLIAN. AV. CONDE PENALVER, 24, Madrid

## SEÑORAS

SOMBREROS MAGNIFICOS A 10 PESETAS  
Monteleón, 35, primero derecha.

## FABRICA CAMAS METAL

PARA NO TIRAR EL DINERO  
COMPRAD EN

ESPOZ Y MINA, 5 — PINILLOS

Fábrica de Hijos de Juan B. Arrizabalaga, EIBAR.



Manufactura mecánica de escopetas finas de caza. Despacho en MADRID, con extenso muestrario a disposición de los señores clientes.

CALLE DE PI Y MARGALL, NUMERO 18.  
Grandes facilidades de pago. Solicitense Catálogos gratis.

## LOS SORDOS OYEN

### ¡CLAMOROSO EXITO!

El aparato Acústico Alemán es uno de los inventos más grandes de este siglo. El sordo oye en el ACTO los sonidos más débiles. El Acústico Alemán no se parece a ningún otro. Modelos especiales para confesión, teatro, conciertos, etc. Tipo extraordinario para los casos más difíciles. Última creación alemana. Unico en España para la venta del auténtico Acústico Alemán: Instituto Moderno, plaza de SANTA ANA, 11, principal, MADRID. Folletos, gratis.

Los sordos más desengañados deben conocer el maravilloso Acústico Alemán, de éxito mundial.

## PIEL

Curación en 3 DIAS de ECZEMAS Eruptiones. SABANONES. Quemaduras, etc. POMADA ANTISEPTICA 19. Dr. Piqueras. No debe faltar en las casas. Farms. a 1 y 3 ptas

Yo uso AMAMI. — ¿Lo usa usted ya?

Suponemos que si; pocas señoras saben pasarse sin él. Pero si aún no lo conoce, no espere más. Rubias, morenas, jóvenes o ancianas, todas las señoras deben usar Amami: el único tratamiento completo para la higiene y belleza del cabello. Se usa como un shampoo, pero... vaya diferencia. Amami limpia y desengrasa el cabello, suprime radicalmente la caspa, aclara e iguala el color, le da brillo, suavidad y gracia. Su delicioso perfume dura varios días.

Por Dios, señora, no espere más, compre hoy mismo un sobre de Amami.

## AMAMI

De venta en las buenas perfumerías y droguerías  
Depositarlo: J. MIRÓ BRUDÓ  
E. Granados, 153 - Barcelona



# INFORMACION DE MADRID

## POR LOS OBREROS PARADOS

Relación de los señores donantes para la suscripción abierta en la Cámara de la Propiedad Urbana.

### Primera lista

Presidente, don Luis de la Peña y Braña, 1.000 pesetas; vicepresidente primero, don Mariano Ordóñez, 100; vicepresidente segundo, señor marqués de Santo Domingo, 100; tesorero, don Manuel Cejuela, 100; contador, señor marqués de Morella, 50; vocales, don Luis Sáinz de los Terreros, 100; don Vicente Crespo, 25; don Manuel Pérez Rodríguez, 25.

Miembros del Pleno: señor marqués de Torrelaguna, 100 pesetas; don Andrés González Alberdi, 50; señor conde de Casal, 100; don Juan Lafora Calatayud, 50; don Angel Morales de las Pozas, 50; don Serafin Palacios de la Fuente, 25; don Nicasio Pérez Martín, 100; don Francisco Antonio Alberca, 25; don José González Aragón, 50; don Luis Garrido Juaristi, 25; don Francisco Rodríguez Ruiz, 25; don Dámaso Torán, 50; don José García Plaza, 50.

Vocales cooperadores: don Luis de Hoyos Sáinz, 100 pesetas; señor conde de Casa Rojas, 50.

Propietarios: señor duque de la Roca, 1.000 pesetas; don José García Hernández, 100; don José Revilla Haya, 100; don Eugenio Alonso Cuesta, 50; don Manuel Rodrigo Benito, 25; don Calixto de la Granja, 25; un propietario, 25; don José Saavedra, 15; don Santiago Villarroel Alvarez, 10.

Se reciben donativos en las oficinas de esta Corporación, plaza de San Martín número 4, hasta las siete de la tarde de hoy, sábado, en que se cerrará definitivamente la suscripción.

**Los ladrones que robaron a don Jacinto Benavente y al señor Pérez Saucó han sido capturados por la Policía**

**Pero el dinero no se ha podido dar con él**

La Policía de la Brigada de Investigación, siguiendo las instrucciones del comisario jefe señor Aparicio ha logrado descubrir y detener a los autores del robo cometido el día 31 de mayo en el domicilio de don Ernesto Pérez Saucó, secretario de don Jacinto Benavente, domiciliado en la calle Mayor, 51, que son: José Freire García (a) "El Pepe", de veintidós años; Antonio Tejera Vez (a) "El Tijera", de veintinueve años; Vicente Gómez Rodríguez, de treinta años; Julio Jiménez Vicente (a) "El Pata", de diecinueve años, y Lorenzo Heras Polvorines (a) "El Potaje Grande", de veinticuatro años. Una de las pruebas de que estos son los autores del robo, obtenida en la inspección policíaca, es la de que estos individuos estuvieron de juerga con distintas mujeres, las cuales han aportado interesantes datos sobre tales personajes.

A uno de ellos, "El Potaje Grande" se le ocuparon unos guantes en los que se advirtieron huellas que corresponden a una palanqueta encontrada en el lugar del hecho. Al ser cacheado otro de los ladrones, "El Pepe", se le ocupó una cartera, y por esta cartera se ha descubierto que todos estos individuos cometieron en el mismo día, precisamente, otro robo en el domicilio de don José López Ramos, domiciliado en Alcántara, 13, donde, para mayor prueba, se encontró otra palanqueta, que es idéntica en su confección y tamaño a la hallada en la casa del secretario de Benavente. "El Pepe" confesó, en primer término, ser el único autor del segundo de los mencionados hechos, aunque luego trató de involucrar la cuestión diciendo que la cartera se la había encontrado en los calabozos de la Dirección general de Seguridad. Lo que no se les ha ocupado a ninguno de ellos es ni un billete de los muchísimos que robaron.

## AYUNTAMIENTO

### EN LA SESION DE AYER HUBO LARGAS DISENSIONES Y UN POCO DE ESCANDALO

Conforme a la costumbre establecida, según parece con carácter definitivo, la sesión de ayer comenzó con hora y media de retraso y con la pesada sobrecarga de unos flamantes micrófonos.

Se aceptó la dimisión presentada por los ingenieros jefes de los servicios de alumbrado, señores Colomina y Barbón, y se dejó, en cambio, sobre la Mesa la provisión de la plaza de jefe de Tráfico, cargo que ha de recaer también en un ingeniero industrial del Ayuntamiento.

En el Orden del día figuraba una propuesta de pago de horas extraordinarias a ciertos funcionarios del Negociado de Abastos y Matadero.

El señor Noguera impugnó el dictamen, y comoquiera que su hijo don Emilio lo había defendido no hace más de tres meses con el mismo tesón que ayer su padre lo atacó, el señor Regulez le hizo ver la contradicción que este hecho suponía. Desautorizó el padre a su vástago, y el señor Saborit, enterneado por el gesto, exclamó:

—¡Otro Guzmán el Bueno!

Naturalmente, la feliz ocurrencia hizo reír copiosamente a concejales y público.

Se acordó suprimir los teléfonos a todos los altos funcionarios que lo venían disfrutando con cargo al Ayuntamiento. ¡Incluso a los jefes de Incendios y de la Guardia municipal!

El mismo criterio supresorio prevaleció en relación con los automóviles, que, en cambio, pasarán, mejor dicho, han pasado ya a servir a los tenientes de alcalde. Realmente, en esto de los automóviles se había llegado al abuso; pero de esto a que sea justa la medida de quitar el coche a jefes que lo precisan, tanto como el de Incendios y de la Guardia municipal, hay gran distancia.

Menos justificada aún está la intervención del concejal don Trifón Gómez, que, no sabemos por qué, perdió ayer su habitual ponderación y arremetió contra el señor Regulez, sacando a relucir una cuestión de burguesía y proletariado que de ninguna manera venía a cuento en aquellos instantes.

La actitud destemplada y discordante de este edil quedó más patente con las palabras conciliadoras, llenas de cordura y buen sentido, que después pronunció el señor Saborit.

Los dos asuntos más importantes del Orden del día: el tratamiento de basuras y las bases del concurso para el establecimiento de un servicio de autobuses quedaron para tratarlos en una sesión extraordinaria que se celebrará el próximo miércoles.

También quedaron sobre la Mesa los proyectos de reorganización de los ser-

## SUCESOS EN MADRID

**En un incendio alarmante en un taller resultan lesionados dos operarios y un bombero**

En las primeras horas de la tarde, en la calle de Diego de León, número 15, donde existe un taller de lavado y planchado mecánico, se inició un incendio, que causó alarma extraordinaria. Se trata de que, por haberse roto un tubo de la caldera, se prendió el depósito de aceite pesado enclavado en la nave superior, y desarrollándose una humareda densa y asfixiante que invadió toda la fábrica. Los numerosos operarios tuvieron que buscar salvamento lanzándose por las ventanas.

Los bomberos acudieron inmediatamente, y empleando los medios adecuados consiguieron en cuestión de instantes apagar el depósito del aceite, con lo que quedó terminado el incendio. Una de las operarias, Isabel Madrid Peiró, de dieciocho años, domiciliada en la calle de Martínez Izquierdo, número 6, y el operario Narciso Andrés, de cuarenta y cuatro, que vive en Narváez, número 29, sufrieron lesiones de pronóstico reservado al ponerse en salvo por las ventanas.

También durante los trabajos de extinción se produjo lesiones de alguna importancia el bombero 157, Teodoro Puertas. Los perjuicios causados por el incendio no llegan a 2.000 pesetas. El local estaba asegurado.

vicios de Asesoría, Laboratorio, Beneficencia y Matadero.

Terminó la sesión a las dos y media de la tarde.

### CHARLA DE HOLLIWOOD EN EL FONTALBA, A BENEFICIO DE LOS PARADOS

Insistentemente las Empresas han venido acosando a García Sanchiz para que siguiese hablando de Hollivood en Madrid. Escrupulos de índole moral, pues Sanchiz no quiere abusar de la adhesión del público, y los compromisos de antemano adquiridos en provincias, imposibilitan la realización de ese deseo de todos. Pero el Ayuntamiento requirió al creador de las Charlas Liricas para que hiciese algo en beneficio de los sin trabajo, y éste ha contestado ofreciendo, no tomar parte en una función con otros elementos; sino llenar él sólo el programa, según su costumbre, y todavía más: realizar el esfuerzo de resumir las tres Charlas del ciclo de Hollivood en una que contenga lo más sugestivo de dicho reportaje hablado en "El Clamor".

Por si fuera poco, el precio de las localidades no será el habitual de las Charlas, sino que sufrirá una notable disminución. Y, en fin, el marqués de Fontalba cede el teatro completamente gratis.

El acto se verificará el lunes, 8 de los corrientes, a las seis y media de la tarde. No es aventurado augurar uno de esos llenazos característicos de las Charlas de García Sanchiz.

## NOTICIAS

Lea usted en anuncios por palabras "SOLYAIRE", que le puede interesar.

YIRA, YIRA, un precioso disco ODEON, por Sofia Bozán, en ZATO, Peligros, 14.

"Los gavilanes", por Cora Raga y Redondo, en un álbum ODEON, de 50 pesetas, en ZATO, Pi Margall, 11.

Ponga usted en película a sus hijos con la Motocámara Pathé Baby, que vende Casa Zato, Peligros, 14.

Fume "Cremas" Gloria Cubana, 1.15.

"Allá en la Habana" y "¡Ahí va eso...!", un gran disco en Agencia Odeón, Preciados, 1.

## UN NUEVO DESCUBRIMIENTO CONTRA EL REUMATISMO

Una planta tropical maravillosa con la que se hace una tisana que, bebida, elimina los venenos del Acido úrico.

Este anuncio va dirigido especialmente a las personas que habiendo probado muchos productos y específicos para curar el reumatismo no han encontrado alivio.



SI TODOS LOS REMEDIOS DE ESA CLASE HAN FRACASADO, NO VACILE EN ESCRIBIRME.

Sin propósito de atacar a ninguna preparación, basándome sólo en mi experiencia personal, afirmo que el producto que les ofrezco es EXTRAORDINARIAMENTE EFICAZ CONTRA EL REUMATISMO.

Este remedio notable consiste en una bebida que se hace con la hoja de una planta tropical llamada HERVEA, que puede usted preparar en su casa con la misma facilidad que el té o el café. EL ALIVIO SE NOTA INMEDIATAMENTE y se acentúa hasta que se hace permanente.

## ALIVIO RAPIDO Y DURADERO

Lo que HERVEA ha producido en mí en algunas semanas, lo producirá también en usted, si hace la prueba seriamente.

RECIBO CADA DIA NUMEROSOS TESTIMONIOS.

Tome usted cada mañana una taza de HERVEA, tisana muy agradable, y EVITARA LA ACUMULACION de nuevos depósitos de ácido úrico en el organismo. Acción que muchos remedios contra el Reumatismo y la Gota no consiguen, aunque produzcan un alivio momentáneo.

No tiene más que mandarme sus señas y recibirá a vuelta de correo, gratuitamente, una cantidad suficiente para un ensayo. Si nota usted alivio, le mandaré otra cantidad que le proveeré a precio razonable.

**H. J. LEE. Importador de Plantas Tropicales**  
Mallorca, 304 (Sección 57)—Barcelona

**MUESTRA GRATUITA**



# Información financiera

4 por 100 Interior.—Series E, D, C, B, A, G y H (62), 63,25.

4 por Exterior (Estampillado).—Series F y E (72), 73; D, C y B (73,75), 74,50; A (75), 74,50; G y H (74), 74,50.

4 por 100 amortizable (1908-1929).—Serie A (69), 69.

5 por 100 amortizable (1900-1920).—Series F, E y D (80), 80; C (80), 80,75; B y A (80,75), 80,75.

5 por 100 amortizable (1917-1928).—Series E, D, C, B y A (77), 77.

5 por 100 amortizable 1926.—Series E, D, C, B y A (90), 90.

5 por 100 amortizable 1927 (SIN impuesto).—Series F, E, D, C, B y A (90), 90,50.

5 por 100 amortizable 1927 (CON impuesto).—Series D, C, B y A (74), 75.

3 por 100 amortizable 1928.—Series F y E (60,50), 61,50; D, C y B (60,50), 62; A (61), 62,50.

4 por 100 amortizable 1928.—Serie B (75,50), 75,50.

4,50 por 100 amortizable 1928.—Series C, B y A (81,50), 81,50.

5 por 100 amortizable 1929.—Series E, D, C, B y A (90), 90,50.

Bonos oro 6 por 100 1929.—Series A y B (162), 164.

Deuda Ferroviaria 5 por 100.—Series A, B y C (90), 90.

Deuda Ferroviaria 4,50 por 100 1928.—Series A, B y C (81).

Deuda Ferroviaria 4,50 por 100 1929.—Series A, B y C (81).

Obligaciones Ayuntamiento de Madrid. Erlanger 3 por 100 1868 (97), 97; Obligaciones 1923 (87), 87; idem subsuelo (87), 87.

Valores Nacionales (Garantía del Estado).—Trasatlántica 1925, mayo, 5,50 por 100 (82), 82; idem 1925, noviembre, 5,50 por 100 (82), 82; idem 5 por 100 1928 (81).

Valores Extranjeros (Garantía del Estado).—Tánger 6 por 100 (96), 97; Empréstito Austriaco 6 por 100 1923 (100), 100.

Banco Hipotecario de España.—Cédulas 4 por 100 500 (86,50), 86; idem 5 por 100 (90,50), 92,50; idem 6 por 100 (101), 102,25; idem 5,50 por 100 (98), 98,25.

Banco de Crédito Local.—Cédulas 6 por 100 (90), 90; idem 6 por 100 interprovinciales (94,50), 94,50.

Efectos públicos Extranjeros.—Empréstito Argentino 6 por 100 1927, diferentes (96), 96,50; Marruecos 5 por 100 1910 (83), 83.

Valores de Sociedades Nacionales (Ac-

ciones).—Banco de España (520), 545; Hipotecario de España (385), 385; Español de Crédito (244), 243; Cooperativa Electra de Madrid, serie A (150), 151; Mengemor (230), 230; Saltos Alberche, ordinarias (88), 87; Compañía Telefónica Nacional de España, preferentes (102,50), 104,25; idem ordinarias (120), 120; Compañía Española Minas Rif, portador (385), 405; idem nominativas (330), 360; Duro Felguera (79), 80,25; Los Guindos (515), 531; Campsa (112), 113; Tabacos (215), 212; M. Z. Alicante (290), 298; Norte de España (375), 390; Madrileña de Tranvías (90), 90; Altos Hornos de Vizcaya (108), 125; S. G. Azucarera de España, ordinarias (58), 60; Española de Petróleos, portador (36,50), 37; Explosivos (710), 700.

Valores de Sociedades Nacionales (Obligaciones).—Lecrin 6 por 100 (108), 108; Gas Madrid 6 por 100 (101), 101; Chade 6 por 100 (106), 106; Unión Eléctrica Madrileña 6 por 100 (99), 99; Mieres 6 por 100 (95), 95; Compañía Trasatlántica 6 por 100 1922 (90,50), 91,50; Norte, 1.ª serie 3 por 100 (58,50), 60,75; Asturias, 1.ª hipoteca 3 por 100, 58,50; idem 2.ª 3 por 100, 58,50; idem 3.ª 3 por 100, 58,50; Valencianas 5,50 por 100 (92), 92; Alicante, serie I 6 por 100 (93), 90; Córdoba-Sevilla 3 por 100, 268; Metropolitano Alfonso XIII, serie A 5 por 100 (91,50), 91,50.

Valores de Sociedades Extranjeras (Ac-

ciones).—Banco Español Río de la Plata (160), 160.

Valores de Sociedades Extranjeras (Obligaciones).—Cédulas Argentinas 6 por 100 500 (3,51), 3,18; idem 6 por 100 1.000 (3,51), 3,18; Compañía Asturiana de Minas 1920 6 por 100 (99), 98,50.

Operaciones a plazo.—Banco Español de Crédito, fin (244), 243; Teléfonos, ordinarias, fin, 60; Alicante, fin (290), 300; Nortes, fin (375), 390; Tranvías de Madrid, fin (90), 90; Explosivos, fin (706), 702.

## MONEDA EXTRANJERA

	Preced.	Día 5
París .....	41,05	40,75
Bruselas .....	145,95	145,00
Zurich .....	203,30	201,85
Roma .....	54,85	54,50
Londres .....	51,00	50,85
Nueva York .....	10,475	10,405
Berlin .....	2,49	2,47

## LONDRES (Cierre)

Nueva York, 48656; Holanda, 120943; Francia, 12430; Bélgica, 349275; Italia, 9295; Alemania, 204050; Suiza, 250925; España, 5080; Dinamarca, 181675; Suecia, 181550; Noruega, 181665; Lisboa, 11005; Praga, 16425; Austria, 346300; Argentina, 3406; Río de Janeiro, 360; Montevideo, 2875; Chile, 3990; Buenos Aires (sobre Londres), nom.



ÚNICO RECEPTOR AUTOMÁTICO, CON AMPLIFICACIÓN DOBLE PUSH-PULL.

**ZENITH**

**ZENETTE**

EL PRIMERO DE LOS APARATOS PEQUEÑOS

DISTRIBUIDORES PARA ESPAÑA:

**MELZER Y ECHÉVARRI**

GRAN VÍA, 37. BILBAO

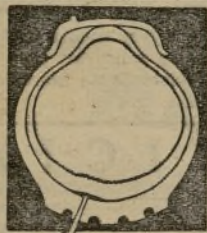
## FUERZA, SALUD Y VIGOR



Todas las enfermedades de carácter nervioso son curables en pocos días con el maravilloso CINTURON ELECTRIC GALVANI. Neurastenia, debilidad nerviosa, agotamiento de fuerzas, palpitaciones, debilidad genital, espermatorrea, poluciones nocturnas y pérdidas seminales. Es la fuerza mayor del mundo; vence donde las drogas fracasan. Todos los que sufrís debéis emplear este positivo tratamiento electroterápico, si queréis libraros para siempre de vuestros males. Pida hoy mismo el libro que remite gratis el director del

## INSTITUTO ELECTROTECNICO

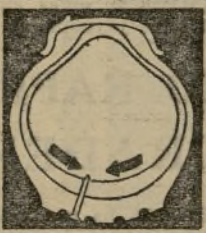
Rambla del Centro, núm. 12, principal, Barcelona.



Un clavo puede atravesar la cubierta, pero...



...al llegar al refuerzo de la cámara, se dobla, sin perforar...



...y, si atraviesa, queda completamente aprisionado por la misma goma...

EVITANDO EN CONSECUENCIA LAS PERDIDAS DE AIRE

**¡¡NO MAS PINCHAZOS!!**

**La cámara ORIGINAL GALINDO**

evita pinchazos y reventones y prolonga la vida del neumático.

Referencias de miles de automovilistas satisfechos.

Pídalas al exclusivista de su localidad o dirijase al fabricante:

**GALINDO J. BOUTROM-Rabasa, 83 y 85. BARCELONA**



Para evitar eso...

Hay un solo producto, el

**SULFOPILOL**

a base de azufre, el secular remedio contra las enfermedades cutáneas y el poderoso enemigo de la seborrea, productora de la

## CALVICIE

Depósito: F. CINTO GALLAR, Ruiz, 18 - MADRID

MUESTRAS GRATIS A LOS SEÑORES MÉDICOS



## COLUMBIA

mundialmente famosos receptores americanos, únicos que evitan los parásitos, cambios por viejos.

## HECTODINO

Eléctricos 3,50 ptas. a prueba. Cambio, plazos. Urgen representantes.

RADIO SATURNO. Apartado 501. Barcelona.

(6)



XV ANIVERSARIO  
EL EXCELENTISIMO SEÑOR

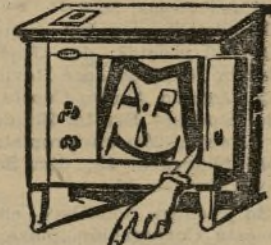
**Don Antonio Martínez del Campo y Acosta**

FALLECIO EL 7 DE JUNIO DE 1916  
R. I. P.

Su viuda, la excelentísima señora doña Matilde Keller; hijos, don Antonio y doña Teresa; hijo político, nietos y demás parientes

RUEGAN a sus amigos se sirvan encomendar su alma a Dios Nuestro Señor. Serán aplicadas por su eterno descanso las misas que mañana, día 7, se celebren, y la exposición del Santísimo Sacramento en la iglesia de San Pascual; la de diez y media en el Santuario del Perpetuo Socorro (calle de Manuel Silveira), de esta capital, y las que se digan en las iglesias parroquiales de Santa Agueda, de Burgos, y de Santa María de Belorado (Burgos).

A. 7.

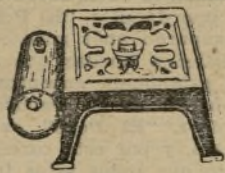


**Neveras incomparables UNICAS** para establecimientos y particulares. 35 pesetas espléndida batería de cocina, ajuar, cestas, mesas y sillas para campo. Precios baratos, MARIN, 12, Plaza de Herradores, 12.

## REPRESENTANTES



Se necesitan en muchos lados para la Gran Fábrica de Licores de A. DE BURGOS MAESSO, Málaga. Propietario del Anís Alhambra.



## HORNILLO - COCINA "NUEVO EXPRES"

Para gasolina o petróleo. INEXPLOSIBLE.

Con o sin válvula seguridad. Construido en hierro. Fundido o esmaltado. Gasto: 5 ctms. por hora. Miles funcionando en toda España.

CATALOGO GRATIS  
"Maquinaria Chacón"  
Plaza del Angel, 3.  
MADRID.



# ANUNCIOS POR SECCIONES

El precio de los anuncios en esta sección es de 25 céntimos cada palabra. El mínimo que se cobra por cada anuncio es de ocho palabras.

## AGENCIAS

**VIGILANCIAS, INDAGACIONES** personales, discretísimas, garantizadas detectives privados. Madrid, provincias. Instituto Internacional. Precios, 52, segundo.

**VIGILANCIAS, INFORMACIONES** reservadas, documentos (garantía, economía). Detectives particulares, Madrid, provincias. "Centroméano". Silva, 4, primero. Teléfono 15509.

**FACILITAMOS SERVIDUM** bre informada; elegirla, once-una. Hortaleza, 41.

## ALMONEDAS

**GOYA, 40, PRINCIPAL** izquierda. Por ausencia, elegante mobiliario, todo piso; salón, comedor, tapices, piano.

**COMEDORES, ARMARIOS**, camas, sillas, baratísimos. Valverde, 28.

**MUEBLES DE ARTE**, arañas, porcelanas, bronce, tapices. San Roque, 4.

**BARATISIMO, MUEBLES**, alfombras antiguas, porcelanas, grabados, batería cobre. Egulíaz, 2. Hotel.

**MARCHA EXTRANJERO**, todo mobiliario, tresillo, comedor. Hermosilla, 43.

**NOVIOS: LIQUIDACION** de muebles, dormitorios, comedores, despachos jacobinos. Magníficos tresillos. Atocha, 27, entresuelo.

**HERNAN CORTES, 11**. Por dejar piso, comedor, alcoba, despacho y otros muebles.

**COMEDORES JACOBINOS** desde 725 pesetas. San Mateo, 3. Gamo.

**MUCHOS MUEBLES BARATISIMOS**. Estrella, 8 y 10. Matanzas.

**ALMONEDA, MAGNIFICO** despacho Renacimiento, comedor jacobino, alcoba jacobina, tresillo, rejilla, otros. Desengaño, 12, entresuelo.

**CAMAS DORADAS, ARMARIOS** todas clases, muebles liquidado. Luna, 22.

**URGENTE MAGNIFICO** despacho roble americano, bureau árabe, mesa consejo, división roble con cristales, máquinas escribir; solamente sabado. Mayor, 4.

**PISO DIPLOMATICO, DESPACHO**, comedor, alcoba, tresillo, recibimiento, varios. Reina, 35.

## ALQUILERES

**ALQUILANSE CUARTOS**. Avenida Reina Victoria, 20. Desde 125 a 225 pesetas. Todo confort.

**CASA NUEVA, CALLE Ferraz**, número 27 y 27 duplicado. Calefacción y armarios frigoríficos centrales, gas. Cuartos de 175 a 400 pesetas mensuales. Huecos independientes, tiendas, garaje, 100 mensuales.

**HERMOSOS EXTERIORES**, ascensor, gas, baño, calefacción incluida, 28-30 duros, 7 piezas; gas, baño, 25. Gatzambide. Fernández Ríos.

**HOTEL NUEVO EN MATAESPESA** de Alpedrete: calefacción, baño, servicios. Dependencia. Guarda. Jardín, huerta. Año, 3.000 pesetas. Teléfono 18770.

**ESPACIOSOS LOCALES** propios para garages, almacenes, industria, todo o fraccionado; agua, luz, fuerza, sitio inmejorable. Tranvía puerta; otro próximo. Toledo, 134.

**HOTEL FRENTE MONCLOA**. Jardín, agua, electricidad. Verdadero sanatorio. Informes: Cadarso, 12. Hurlado.

**CASTELLO, 14. PISOS**, tiendas, calefacciones, ascensor, desde 175 pesetas.

**HABITACIONES** lujo, confort, antes Ayala, 2. Claudio Cuello, 20.

**EXTERIORES, 80, 90, 100, 110** pesetas; ático, 70; gran terraza, ascensor permanente. Metro Manuel Becerra. Paseo Marqués de Zafra, 13, provisional.

**SE ALQUILAN PISOS** propios para veraneantes, inmediación pueblo y próximo a la playa. Dirigirse a Enrique García Prendes. Candás (Asturias).

**EN SAN SEBASTIAN** alquiler piso primero, bien amueblado. Calle Garibay. Apartado 76.

**BIARRITZ Y SAN SEBASTIAN** alquiler, vendo villas, pisos. Apartado 76.

**EXTERIORES PRECIOSOS**, baño, gas, termo, cien pesetas. Interiores. Tiendas tres huecos, con sótano; casa nueva sitio magnífico; tranvía puerta, otro próximo. Pontones, 7 (Puerta Toledo).

**AMPLIOS PISOS Y TIENDAS**. Juan Bravo, 74.

**SEMIOTANO, GRANDES LUCES**, propio almacenes, oficinas, gimnasio. O'Donnell, 9.

**ALQUILANSE HERMOSAS** tiendas, propias exposiciones automóviles, muebles, comercio de lujo; 300, 450 y 800 pesetas. Miguel Angel, 6, duplicado.

**SEÑORA CEDE GABINETE** tarde todo confort, céntrico. Teléfono 13085.

**CUARTOS EXTERIORES**, verdaderos sanatorios, confort, gas, baño, teléfono piso, calefacción central incluida. 160, 230 pesetas. Avenida Reina Victoria, 59.

**MAGNIFICOS CUARTOS** casa gran lujo, alquileres rebajados. D'Donnell, 9.

**FARMACIA. LOCAL** se alquila en barrio que la necesita. Moreto, 15 y 17.

**EN MIRAFLORES** alquiler hotel, baño, termo, jardín; seis, ocho camas. Tel. 50104.

**CUARTOS TODO CONFORT**, 85-210 pesetas. Tiendas espaciosos locales; garages, almacenes. General Porlier, 38.

Se admiten anuncios **POR TELEFONO** para esta sección hasta las seis de la tarde. Desde cualquier punto de **MADRID** podéis dar vuestro anuncio con sólo llamar al **TELEFONO 18340**

**CUARTOS 15 DUROS**; Termostón, ducha, gas. Tienda, 23 duros. Paloma, 10.

**EN EL ESCORIAL** alquiler espaciosos pisos con cuarto de baño. Razón: Príncipe de Vergara, 45. Teléfono 53858.

**ALQUILANSE DOS TIENDAS** con vivienda, baratas, y piso amplio, baño, ascensor, junto Metro, tranvía plaza Manuel Becerra. Paseo Doctor Esquerdo, 5. Portería.

**LOCAL CENTRICO**, grande, propio almacén, depósito o garage, se alquila. Casto Plasencia, 9.

**ALQUILO HOTEL NUEVO** Cercedilla, ocho dormitorios, todo confort. Café Oriental.

**ALQUILO GABINETE** con o sin, una, dos personas, confort, familia distinguida. Isabel Católica, 19 (junto Gran Vía).

**CONFORTABLE TRES** habitaciones matrimonio, señorita, caballero. Trafalgar, 16.

**EXTERIORES TODO CONFORT** 125 pesetas; interiores 75. Menorca, 25, orilla Narváez.

**SE ALQUILA CHALET** con todo confort en la playa de Salinas (Asturias). Informará: Mantecón. Manuel Cortina, 10, tercero; de tres a cinco tarde. Madrid.

**PRECIOSO CUARTO TODO** confort, esquina, precio moderado. Carmen, 6.

**LOCAL ESPACIOSO PARA** comercio, almacén, dos huecos, precio moderado. Villanueva, 20.

**POR AUSENCIA** ALQUILASE magnífico piso amueblado. Velázquez, 34.

**ALQUILASE PISO AMUEBLADO**, confort. Goya, 35.

**ALQUILANSE MAGNIFICOS** semisótanos, siete huecos calle; oficinas, industrias, almacenes o guarda muebles. Velázquez, 34.

**PISO AMUEBLADO, CONFORT**, baño, 300 pesetas. Ayala, 37, esquina Pardiñas.

**ALQUILARIA HOTEL**, vía comunicación, próximo Castellana, jardín, cuatro dormitorios. Apartado 476.

**ALQUILO PISO AMUEBLADO**, confort. Castelló, 29. Teléfono 56973.

**PISO GRANDE, LUJOSAMENTE** amueblado. Montalbán, 15, portería.

**ALQUILASE HOTEL CON** garaje, parque Metropolitano. Informarán. Luchana, 27.

**ALQUILANSE TRES HERMOSOS** hoteles, en finca "El Encinar", de Robledo (Madrid), abundante agua, gran parque y pinar, próximos estación ferrocarril. Informarán: Lagasca, 116.

**CUARTOS EXTERIORES**, interiores, todo confort, económicos. Torrijos, 27.

**MATRIZ, EMBARAZO, ESTERILIDAD**, médico especialista. Jardines, 13.

**ESPECIALISTA PARTOS**, reservadas. Zurbarán, 32; de tres-cinco.

## ENSEÑANZAS

**SEÑORITA INGLESA** desea colocación puerto mar. "Inglesa". Fortuny, 30.

**MECANOGRAFIA, SIETE** pesetas mes; taquigrafía, contabilidad, ortografía, 10 pesetas. Hispania. Puerta Sol, 6.

**APRENDA USTED, CON** toda comodidad, desde su casa, teneduría de Libros, Cálculo Ortografía, Reforma de letra, Taquigrafía, Mecanografía, Correspondencia particular y mercantil, Organización comercial, Organización industrial, etc., por los acreditados métodos por correspondencia de la Academia Cols. Rosellón, 148 A. Barcelona. Pidan folleto explicativo gratuito.

**PROFESOR DE IDIOMAS**, parisién, le enseña a soltarse en sesenta u ochenta horas. Plaza del Biombo, 2, segundo derecha.

**BACHILLERATO. PREPARACION** exclusiva para septiembre. Laboratorio, internado. Academia Central. Luna, 22.

**PROFESOR AINGLESA** diplomada. Miss Wilkinson. Montero, 24, ático.

**ENGLISH LESSONS** gives experienced professor rapid method. Pi Margall, 7, tercero derecha.

**SEÑORITAS, NIÑOS, CLASES** domicilio, Bachillerato, cultura general. Director profesor Colegio. Teléfono 43685.

**ACADEMIA DOMINGUEZ** organiza cursos abreviados bachillerato elemental, universitario, junio, septiembre. Alvarez Castro, 16.

**INGLES, MRS. SMITH** DE Londres. Pi Margall, 9.

## FINCAS

**FINCAS COMPRO, VENDO**, permuta. José M. Brito. Alcalá, 94. Madrid.

**VENTA CASA, 110.000; RENTA** 8 por 100. Princesa, 34.

**EN VILLALBA, EN EL MEJOR** sitio, vendo magnífico hotel, todo confort, agua abundante, jardín, garaje. Sr. González. Espos y Mina, 9, principal; dos a siete.

**PARCELAS CON AGUA**, alcantarillado, electricidad y teléfono, vendo Cuesta Perdices. Informarán: Teléfono 57230. Príncipe Vergara, 8.

**PARCELAS CAMPESINES** desde 0,20 pie. Autobús, tranvía, agua, luz; plazos. Pi Margall, 7. Once-una, seis-nueve.

**URGENTISIMO VENDO** casa. pisos baratos, en 125.000 pesetas, rentando 14.500. Robles. Castellana, 24.

**EXTRANJERO DESEA** hotelito económico por años. Teléfono 57933.

**VENDO, ALQUILO CHALET**, pinar, garaje, calefacción, jardín. Ciudad Lineal, calle Prensa. Leganitos, 45, segundo.

**HOTELITO, 12.000 PESETAS**. Saneamiento jardín. Informarán: General Ricardos, 56, portería.

**VENDO HOTEL LUJOSO** Ciudad Lineal, mitad precio coste, sin intermediarios. Apartado 1.258.

**VENDENSE PARCELAS** Finales Perdices, agua, luz, autobús. Castellana, 10.

**POZUELO. VENDESE FINCA** recreo, propia Granja avícola. Teléfono 54913.

## HIPOTECAS

**COLOCARIA URGENTE** 50.000 pesetas en primera. Rueda. Travesía San Mateo, 14.

**COLOCAMOS CAPITAL** 8 % anual, Madrid, provincias. Apartado 4.091.

## HOSPEDAJES

**PENSION ESCRIBANO**, confort. Plaza Santa Bárbara, 4, tercero.

**SE ADMITEN HUESPEDES**. Calle del Almodro, 6, principal, letra D.

**BONITA HABITACION**, matrimonio o dos amigos, confort, familia honorable. Príncipe Vergara, 28 duplicado, segundo derecha.

**ESPLENDIDA HABITACION** con teléfono, aguas corrientes y terraza a Gran Vía, matrimonio, dos amigos, desde 10 pesetas. Conde Peñalver, 19.

**PENSION CONFORT, DESDE** 7 pesetas. Narváez, 19, primero; Metro Goya.

**LA PENSION GOYA, ZURBANO**, 8, se ha trasladado a Goya, 39; servicio esmerado, todo confort.

**A CABALLERO GABINETE** exterior, con, sin, baño. Góngora, 3, tercero.

**PARTICULAR, AMPLIA** habitación, con, sin. Matrimonio, dos amigos. León, 10, continental.

**PENSION ASUNCION**, todo confort, 8 pesetas. Príncipe, 18.

**PENSION ARENEROS**, confort. Alberto Aguilera, 5.

**ALQUILO GABINETE** con o sin, una, dos personas, confort, familia distinguida. Isabel Católica, 19 (junto Gran Vía).

**PENSION SALAS. MIGUEL** Moya, 6. Frente Palacio Prensa. 8,50 pensión completa.

**ESPLENDIDAS HABITACIONES** matrimonio, dos amigos o caballero. Avenida Menéndez Pelayo, número 15.

**ESTABLES: ESTAREIS** económicamente lujosos gabinetes. Teléfono 90.104.

**EN FAMILIA, GABINETE** exterior, con, sin. Estrella, 9, segundo izquierda.

**ESPLENDIDAS HABITACIONES** todo confort; pensión completa, matrimonio, señorita sola. General Pardiñas, 16, entresuelo.

**PENSION PETIT NENEN: PI** Margall, 11, Gran Vía. Pensión española, viajeros, esmerado servicio.



**HABITACIONES CONTIGUAS.** tranquilo, único huésped, cocina, cerca Metro Goya. Narváez, 19.

**MIRAFLORES DE LA SIERRA.** Gran hotel "Julia", el próximo domingo inauguración de la temporada. Detalles: Pensión Pérez. Peñalver, 16.

### MODISTAS

**MODISTA ECONOMICA.** Se necesita ayudantes adelantadas. Alcalá, 169, entresuelo.

**MODISTA DE ROPA BLANCA,** bordados, especialidad para niños. Castelló, 13, bajo derecha.

### PRESTAMOS

**SOBRE CASA EN MADRID** preciso 100.000 pesetas. Cabrero. Paseo Recoletos, 3, tienda. Horas: tres a cinco tarde.

**COLOCAMOS CAPITALES** 8 por 100 anual Madrid, provincias. Apartado 4.091.

**PRECISO CAPITALISTA** 25.000 pesetas explotación industria moderna gran mercado nacional único producto español, buen interés capital. Imposible pérdida; asunto serio. Escribid: Carretas, 3, continental. J. Sar.

### TRASPASOS

**TIENDA ESPACIOSA.** Amplios escaparates, traspaso por traslado. Santa Catalina, 2 y 4, esquina Carrera San Jerónimo.

**PENSION Lujosa en Gran Via,** con buena clientela, traspaso. Razón: Prensa. Carmen, 18.

### VARIOS

**SOLICITASE COCHE NIÑO** ocho años, enfermo una pierna. Ofrecimiento: M. L. Apartado 193.

**BASOS DE SOL.** Depilación, demostración gratis. Clínica Electrorradiológica. Prim, 16.

**SOLYVAIRE. HOTEL RESTAURANT,** Torreledones. Carretera Coruña. Kilómetro 32. Teléfono 40. Aire, sol, higiene, alimentos nutritivos. Habitaciones espaciosas con agua corriente y teléfono. Familias, visitad Solyvaire. Hombres de ciencia, escritores, artistas: una temporada en Solyvaire os dará nuevos bríos. Precios módicos.

**SEÑORA: NO COCINE** usted más. Excelsior. Pontejos, 2, sirve comidas a domicilio en sus aparatos patentados. Cubierto, tres pesetas; ahonos.

**TRES CASAS RECIENTE** terminadas, buena construcción, bien situadas, permutable por papel Estado, valores cotizaciones corrientes o solares. Apartado 9.052.

**COMERCIALES, INDUSTRIALES** que tengan apuros y mercancías envíen dirección: Apartado 9.083. Nada de préstamos.

**CAPITALISTAS. REGENTE** fábrica perfumería admitiría socio establecer negocio buenas utilidades. Escribid: R. M. Apartado 40.

**INCUBADORAS RIERA.** Primeros premios. Catálogos. Granja Riera. Badalona.

**LIMPIEZA DOMICILIO.** Alfombras, tapicería, encerador pisos con máquinas eléctricas. Teléfono 93.266.

**DESHAGO CASA; DE TRES** en adelante, plaza Vistillas, 9, segundo C. Ramírez.

### VENTAS

**MULTICOPISTA TRIUNFO,** rotativo perfecto, desde pesetas 350. Morell. Hortaleza, 27.

**MUEBLES, PLAZOS, CONTADO;** sección contado, grandes rebajas. Monge. Infantas, 34.

**LECHE PURA DE VACAS,** 0,60 litro, vende de sus establos de Alcalá de Henares la Granja El Recreo. Alcalá, 187 (entrada Sagasti).

**COMEDOR NOGAL, OTROS** muebles, vendo por ausentarme. Ercilla, 9.

**MAGDALENA, 5, ALFONSO.** Alhajas de verdadera ocasión. Gramófonos y discos, verdaderas gangas.

**LA NERIA. COLCHONERIA.** Goya, 19. Plaza Matute, 3. Precios baratísimos.

**POR LOS DEL RASTRO,** comedor, alcoba, lámparas, muchos muebles. Gravina, 2.

**VENDENSE DOS MOTORES** trifásicos, sierra cinta, cepilladora y tupo (guille). Carretera de Aragón, 100. Ciudad Lineal.

**UCENDO, INFANTA, 7.** Vajillas, aparatos eléctricos, millones objetos regalo, gran variedad; bombillas metálicas, una peseta.

**NEVERAS DEL FABRICANTE** al consumidor, baratísimas. Feijóo, 9.

**VENDESE URGENTISIMO** Alcobas modernas, objetos fotográficos varios. Avenida Reina Victoria, 47, cuarto izquierda.

**PERSIANAS MITAD PRECIO.** Limpieza alfombras. San Marcos, 26.

**POR TESTAMENTARIA** vendense muebles baratísimos. Marqués Urquijo, 41.

**LIQUIDAMOS MAQUINAS** escribir nuevas, acreditadas, 350 pesetas. Jacometrezo, 3.

**DISCOS, ULTIMAS NOVEDADES,** diferentes marcas. Plazos, contado. Oliver. Victoria, 4.

**SOLAR VENDO 5.000 PIES.** Arango, esquina Sagunto. Moreno. Manuel, 1.

**VENDO COMEDOR, DESPACHO,** buró, piano. Santa Engracia, 106, tercero B.

### VENDO MOTOR DIESEL

aceite pesado 14/16 caballos, alemán, con dinamo continua 8 Kw., 120 v., en perfecto estado. Granada, 12.

## BOLSA DEL AUTOMOVIL

**FORD 1930-1929, DOS,** cuatro puertas, gran ocasión. Blasco Ron.

**FIAT 509, 514, 521, 525,** CONDUCCIONES, buenos precios. Blasco Ron.

**COMPRAMOS AUTOMOVILES** todas marcas, pagándolos en el acto. Blasco Ron.

**HUDSON, 8 CILINDROS** Coupé, como nuevo. Blasco Ron.

**FORD 1930-1929, DOS** cuatro puertas, nuevos, sin matricular. Blasco Ron.

**CITROEN FAMILIAR,** PERFECTO estado, dispuesto trabajar, cambios y facilidades. Blasco Ron.

**PACKAR, SIETE PLAZAS,** conducción, seis cilindros. Blasco Ron. Serrano, 16.

**HUDSON 8 CILINDROS,** CONDUCCION, nuevo, sin matricular. Blasco Ron.

**CORD TRANSFORMABLE. M.** 38.000, urge venta por traslado extranjero. Blasco Ron.

**OMNIBUS DION-BOUTON,** 18 plazas, estado nuevo. Conde Aranda, 14.

**VENDO NASH, CONDUCCION** interior, cinco asientos, seis ruedas con cubiertas Mohawk nuevas, en 6.000 pesetas. Preciados, 23, portería. Inútil intermediarios.

**PARTICULAR VENDE** Auburn, matrícula 38.396, siete plazas, Plaza Matute, 6 duplicado. Señor Orejas.

**OCASION. FIAT 509, CUATRO** y dos puertas; Citroen B 14, bombeado. Vic. Vallehermoso, 11.

**POR AUSENCIA, OCASION** Graan Paige, conducción, cuatro puertas, lujosísimo. Torrijos, 13, garaje.

**CHRYSLER 75 TON. SEDAN,** garantizado, cuatro puertas, M. 37.000. Núñez Balboa, 16.

**AUTOCAR WHITE** perfecto; ganga, 7.000 pesetas. Garage Espronceda. Espronceda, 11.

**TORPEDO FIAT, MAGNIFICO** estado, siete plazas, verdadera ocasión. Hermosilla, 15.

**CHENARD ABIERTO, PERFECTO,** 4.000 pesetas. Garage Espronceda. Espronceda, 11.

**DINERO POR AUTOMOVILES,** compra, cambio, venta. Fuencarral, 147.

**MUCHOS COCHES. VALVERDE,** 16. Perona.

**ALQUILER AUTOMOVILES** lujo, bodas, abonos, viajes. Ayala, 9.

**EN LA ACREDITADA** Escuela Zacarías puede aprender conducción mecánica, carnet completamente gratis. Luchana, 37.

**RELACIONO COMPRADORES** con vendedores autos particulares. Abad, 5.

**DINERO RAPIDO SOBRE** Automóviles. Teléfono 56479.

**COMPRVENTA AUTOMOVILES** ocasión. Ródenas. Duque de Sexto, 14.

**GARAGE. MENORCA, 20.** Coches sin chófer, con lavado. 50 pesetas mes; jaulas independientes, 50 pesetas. Ergrase presión, tres pesetas. Y alquilo naves para industrias.

**LOS MEJORES COCHES** ocasión marcas acreditadas. Agencia Badals. Madrazos, 7.

**VENDESE COUPE FORT** seminuevo, toda prueba. Teléfono 57158.

**TALLERES MENORCA, 20.** Pintura coches Duco, 200 pesetas. Taxis brocha, 80 pesetas.

**BUGATTI. VALVERDE, 16.**

**AVION VOISIN, TORPEDO.** Conde Aranda, 14.

**CHRYSLER. VALVERDE, 16.**

**CHRYSLER CUATRO CILINDROS,** conducción, estado seminuevo. Hermosilla, 15.

**CITROEN 5 HP. CABRIOLET.** Goya, 41.

**OCASION HUDSON, CONDUCCION.** Goya, 41.

**ESSEX MODERNO, COMO** nuevo, ruedas metálicas. Hermosilla, 15.

**FIAT 521, ROADSTER, y 514** conducción; ambos sin matricular, gran ocasión. Ródenas.

**MUCHAS MARCAS. AUTO-** Salvador. Goya, 41.

**GRAHAM PAIGE, COUPE** Victoria, cuatro velocidades, como nuevo, ganga verdad. Hermosilla, 15.

**NEUMATICOS BARATISIMOS,** cubiertas desde 30 pesetas. Malasaña, 24.

**FORD, CONDUCCION INTERIOR,** seminuevo, buen precio. Hermosilla, 15.

**CONDUCCIONES 2 Y 4 PUERTAS,** 5-7 plazas. Chrysler 70 y 75, matrículas 39.000; Kissel, Hudson, Chevrolet, Wipeth, otros. Ródenas.

**ANTES COMPRAR** consulten precios. Agencia Ródenas. Duque Sexto, 14.

**AGENCIA VIZCAYA. COM-** pra, vende y cambia los mejores automóviles. Hermosilla, 15. Teléfono 56186.

**514 FIAT PRECIOSO, DO-** ble factón. Valverde, 16.

**CONDUCCION INTERIOR** americano, siete plazas, ocho cilindros, gran ocasión. Conde Aranda, 14.

**CABRIOLET, GRAHAM** Paige, Hup, Ford, Chrysler. Ródenas.

**CONDUCCION, TALBOT** Especial, siete plazas, bonísimo estado.

**INTERNACIONAL CHASIS** camión, 2 1/2 toneladas, sin matricular.

**CADILLAC FAETON, SIETE** plazas, sin matricular.

**FIAT, COUPE ROYAL, 509,** nuevo.

**LIMOUSINE ROLLS ROYCE,** baratísima.

**BUGATTI, TECLA** imitación Gran Prix, como nuevo.

**BUICK, CONDUCCION, DOS** puertas, 1928.

**NASH, CABRIOLET 1928,** como nuevo.

**WHIPPET ROADSTER, SEIS** cilindros, nuevo, 1930.

**WHIPPET, CONDUCCION,** 1930, como nuevo.

**CHEVROLET, CONDUCCION,** cuatro puertas, 1930, nuevo.

**FURGONES REPARTO** Citroen 1.800 y 500 kilos, nuevos, sin matricular.

**CITROENS C. 4, C. 6 y B. 14,** familiares, conducciones, berlinas y falsos cabriolets.

**HISPANO SUIZA, SEIS** cilindros, 20 HP, faetón, sin matricular.

**CAMIONETAS FORD, VARIOS** tipos, 1929, sin matricular.

**FORD ROADSTER, 1929.**

**FORD, CABRIOLET, 1930,** igual nuevo.

**FORD, CONDUCCION, 1930,** igual nuevo.

**AGENCIA TREMA, VILLA-** nueva, 34, ofrece su nuevo stock de coches ocasión, clasificados por marcas:

**CHRYSLER 77, SIETE** plazas, sin matricular.

**CHRYSLER 70, CINCO** plazas, nuevo.

## BOLSA DEL TRABAJO

**NECESITAN TRABAJO**

**OFRECESE DONCELLA** informada. Ponzano, 27, lechería.

**OFRECESE NODRIZA** Montañesa. Alcántara, 4, y Teléfono 50456.

**SE OFRECE CHOFER** muy práctico, soltero, inmejorables referencias. Bárbara Braganza, 10. Nicasio Mazo.

**TRADUCTORA, TA** QUIGRAFIA, en cuatro idiomas, ofrecese tardes. Teléfono 50794.

**OFRECESE CHOFER** MECANICO con mucha práctica, hablando francés. Jorge Juan, 39.

**OFRECESE COCINERA** Y doncella con informes. Goya, 22, panadería.

**SEÑORITA FORMAL** ACOMPAÑARIA señoritas. "P". Montería 8, anuncios.

**OFRECEN TRABAJO**

**CONCEDEREMOS** REPRESENTACIONES en provincias para vender fotografías en esmalte legítimas, espejos de bolsillos, gemelos, sortijas con fotomalte, porcelanas para sepulturas, ampliaciones fotográficas. Escribid: Apartado 10.006. Madrid.

**CHRYSLER 75, SIETE** plazas, nuevo.

**CHRYSLER PLIMOUTH,** SIETE plazas, como nuevo.

**CHRYSLER. VALVERDE, 16.**

**NASH, PRECIOSA** CONDUCCION. Valverde, 16.

**AUTOMOVILES BUENOS.** Valverde, 16.

**HUDSON COUPE, COMO** nuevo. Goya, 41.

**CHRYSLER 75, COMPLETA-** mente nuevo, magníficamente equipado, ocasión única. Hermosilla, 15.

**AVION VOISIN MODERNO.** Santa Engracia, 68.

**CONDUCCION AUTOMOVILES,** 50 pesetas; mecánica, reglamento. Escuela de automovilistas. Alfonso XII, 56. No tiene sucursales.

**CAMIONETA CITROEN, C. 4,** cabina reparto. Agencia Badals. Madrazos, 7.

**CITROENS, C. CUATROS,** distintas plazas. Ocasiones. Fuencarral, 148.

**ESSEX CONDUCCION, CUATRO** puertas, moderno. Ocasión. Fuencarral, 147.

**RENAULT, CONDUCCION.** Goya, 41.

## SECRETARIA PRACTICA.

Caballero particular con negocios industriales, agrícolas y mercantiles necesita secretaria práctica en organización de oficina, correspondencia y administración. Persona culta, inteligente, activa y honorable, independiente y seria. Sueldo inicial, quinientas pesetas y comisiones. Dirigir ofertas con detalles y referencias a Apartado 40. "Secretaría práctica".

**EMPLEOS, COLOCACIONES,** rápidamente, pagando después. Seriedad. Arenal, 8.

**COLOCACIONES, EMPLEOS,** rápidamente, pagando después. Consulta tardes. Montería, 10.

**RAPIDISIMAS COLOCACIONES,** porterías, choferes, cobradores, pagando después. Avenida Dato, 12.

**COLOCACIONES. MUCHOS** pedidos servidumbre. Cobramos después. "Hispania". Pi Margall, 9. Casa acreditada. No tenemos sucursales.

**NECESITO DONCELLA, SA-** biendo coser, con informes. Valenzuela, 3.

**JEFE SECCION PARA** importante firma, espléndido sueldo; inútil sin buenas referencias, 5.000 pesetas fianza. Sagasta, 28 duplicado, entresuelo derecha.

**PERITOS AGRICOLAS-ACADEMIA "ALSO"** 100 % de aprobados en la última convocatoria. El curso extraordinario empieza el día 15 de junio. Fernando VI, 17. Madrid.

**INGENIEROS AGRONOMOS** ACADEMIA GASPAR VELAZQUEZ, HORTALEZA, 130, empezó el curso para la convocatoria de septiembre el 1.º de junio.

**INGENIEROS-INDUSTRIALES** ACADEMIA CARMONA, Lagasca, números 28 y 30. El mejor internado de Madrid. Pueden pedir condiciones y reglamentos

**INGENIEROS INDUSTRIALES** Hay internado. Plaza de la Lealtad, 4 MADRID

**Las clases para la convocatoria de** septiembre empezarán a 1.º de junio.

**ACADEMIA KRAHE**



# Información deportiva



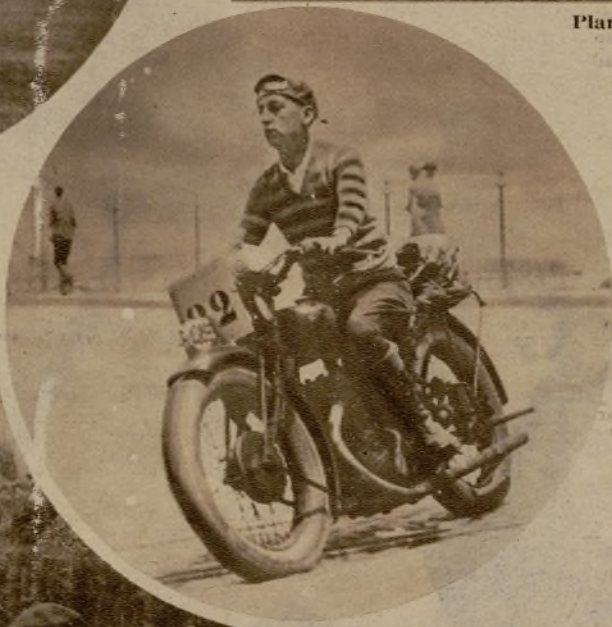
Un gran partido internacional en las Cortes. Los equipos de Praga y de Barcelona que disputaron este interesante encuentro interciudades  
(Fotos Badosa)



Disputado con gran codicia, el partido terminó, sin embargo, con escaso tanteo: uno a cero a favor del Barcelona



Planitka, portero de Praga, sale a devolver un balón, mientras uno de sus defensas "desnivele" al posible rematador



El "rally" motociclista a Zaragoza. A la izquierda, uno de los concursantes catalanes acaba de cruzar el Ebro, por el puente de piedra. Los vehículos concursantes en el control de la Lonja zaragozana



Los concursantes de Cataluña, Aragón y Madrid, forman un abigarrado grupo poco después de su llegada a la capital aragonesa



Equipo del Moto Club de Aragón que participa en el Gran Premio de Turismo organizado por el Moto Club de Cataluña

(Fotos A. de la Barrera)

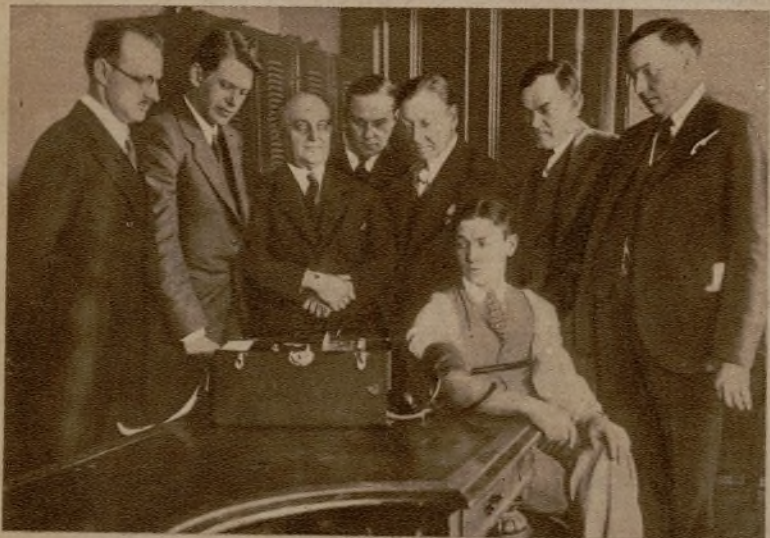


**AHORA**

# El Mundo pintoresco



Todas estas señoras, que esperan la hora de la consulta médica en la Casa de Maternidad de Roma, son madres de gemelos. Algunas de ellas son "especialistas" en dar la vida a hermanitos de dos en dos. Los maridos no aparecen en la foto, porque, naturalmente, están trabajando... (Foto Marín)



Está visto que los señores criminales no van a poder seguir "trabajando". A ello tiende, por lo menos, el doctor Keller (sí; de Norteamérica), que ha inventado un aparato para determinar la culpabilidad de los delincuentes (Foto Contreras y Vilaseca)



¡Bravo, viejo! Es un canastero inglés, J. Jenkins, que, a pesar de su edad, se veía precisado a trabajar para vivir. Ya no. Uno de los primeros premios de la lotería irlandesa le ha dado de lleno (Foto Keystone)

Los esposos Day, norteamericanos, han emprendido el 30 de mayo un vuelo alrededor del mundo. Su propósito de rematar la hazaña es absolutamente inquebrantable. Sólo un acontecimiento podría interrumpirla: el divorcio



No os engañéis. No se trata de una "miss no sabemos cuanto, 1931". Es una "bandida", amante de un bandido. Nada menos que del famoso Jack Diamond. La Policía al busca. Entre las feas no la encuentra, seguramente (Foto Keystone)